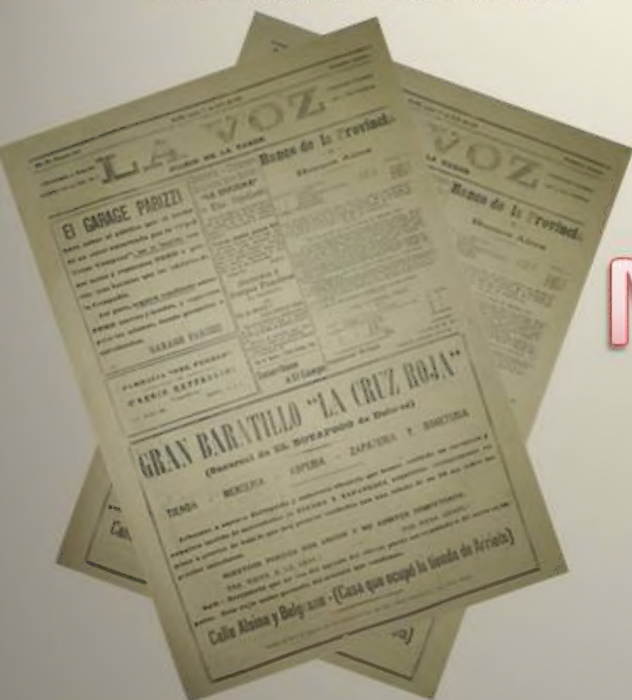


Centro de Capacitación, Información e
Investigación Educativa

Dirección de Formación Continúa



Memoria gráfica

Recuperando la historia maipuense.



Belgrano 468 – Maipú

Tel. 02268 – 421802 –

E-mail: ciie065@abc.gov.ar

ciemaipu@gmail.com

Facebook Ciie Maipú

Página web: abc.gov.ar/maipu/

Twitter:MaipuCiie

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

CLASE
N.º
CANTIDAD

Tarifa Reducida
Concusión N° 609

Créditos para obras sanitarias y pavimento

Acuerda el Banco Provincia en Dolores

Dolores—El Banco de la Provincia de Buenos Aires, merced a gestiones del intendente municipal Sr. Mario Lamagno ha otorgado un crédito de 250 millones de pesos %, amortizable hasta en 60 cuotas mensuales, por un importe reguable de acuerdo a los ingresos del solicitante. Mediante dicho crédito se proyecta ampliar la red de aguas corrientes en 209 cuadras en tres etapas, la primera de las cuales comprende 38 cuadras y las siguientes 102 y 69. Asimismo, se pavimentarán numerosas cuadras urbanas entre ellas todas las que actualmente tienen pavimento empedrado. Los préstamos de fidejencia comprendidos dentro del régimen familiar, se concederán a los propietarios frecuentes.

Ayuda a productores de cerdos

El Banco de la Nación

El Banco de la Nación con el propósito de promocionar la producción porcina a fin de conjugar en alguna medida, el déficit existente de carnes rojas, ha resuelto incrementar los montos de los créditos que otorga a los productores de cerdos para la adquisición de alimentos para la cría y/o inversión. Los nuevos montos se permiten acordar hasta el 50 % de los gastos necesarios.

Ateneo de Maipú

El Ateneo de Maipú comunicó a los interesados que se ha prorrogado hasta el día 5 de Octubre inclusive, la inscripción en la Escuela Técnica de Oficios para cubrir los cargos de profesores y preceptores.

Envío de hacienda vacuna a los mercados

Buenos Aires—Informó el ministerio de Economía que no existe ningún inconveniente para el envío a los mercados de la hacienda vacuna que no haya recibido hasta ahora la tercera dosis de vacuna contra la aftosa, cuya aplicación está prevista para estos días. Agregó el ministerio de Economía que ello se debe a que las nuevas técnicas instaladas en este tipo de vacuna permite reducir las aplicaciones a dos por por año en lugar de cuatro como ocurría hasta hace poco.

Venta de reproductores en la zona

La firma A. J. Mendizabal y Cia. remató el sábado pasado en Ayacucho la producción anual de la Cabaña «La Maria Elena», de Suc. Abundo Guillermo, vendiendo 452 ejemplares A. Angus de pedigree, controlados y generales.

Se vendieron 8 toros de pedigree y el precio máximo fue de \$ 3.800.000 %, adquiriendo Don Romulo S.C.A. y el segundo precio fue de \$ 3.400.000 % y lo pago Zeberto Rinos. Los toros controlados se vendieron 92. El precio mayor lo pago Amador Tabares y fue de \$ 2.000.000 y el 2.º valor \$ 1.950.000 lo abono Ricardo Contreras.

En vaquillonas generales con garantías de preñez, el precio mayor lo pago por 100 cabezas la cabaña de Carlos Arnez a \$ 180.000 c/u y por vaquillonas generales con servicio, Establecimientos Doyon pago por un lote de 25, el mayor de \$ 167.000 c/u.

Declaran ciudad a seis localidades

La Plata—El Poder Ejecutivo provincial promulgó varias leyes sancionadas por la Legislatura, por las cuales se declara ciudad a 6 pueblos bonaerenses. Las localidades beneficiadas por las respectivas leyes medidas de gobierno son Capilla del Señor, cabecera del partido Exaltación de la Cruz, Gregorio de Laferrere, en jurisdicción de La Matanza; Espeleta, en el distrito de Quilmes y Alberti, Castelli y Coronel Brandsen, cabeceras de los partidos del mismo nombre.

La aplicación de la Vacuna Antiaftosa

Prorrogaron el Plazo

Fue ampliado hasta el 30 de noviembre próximo el plazo para la aplicación de la tercera dosis de la vacuna contra la fiebre aftosa, que debió efectuarse durante el corriente mes. Así lo informó el ministerio de Economía, que también señaló que «la medida se adoptó en virtud de haberse introducido ciertas mejoras técnicas en la formulación de las vacunas lo cual permitiría realizar dos inoculaciones anuales en lugar de las cuatro que se venían practicando hasta la fecha». Por otra parte, se indicó que la ampliación dispuesta permitiera a los laboratorios que elaboran las vacunas, adecuar sus sistemas a las nuevas disposiciones en la materia, establecidas por el Servicio Nacional de Luchas Sanitarias (SELSA).

Grave explosión en Tucuman

Muertos y heridos

Tucuman En una fábrica de elementos de pirotecnia se produjo esta mañana una grave explosión que las primeras impresiones la califican de catastrófica. En un hospital han sido internadas 15 personas, varias de ellas graves, vecinos del lugar cuyas casas resultaron destruidas por la explosión. En otro hospital hay un muerto y cuatro heridos graves. No se puede calcular todavía el número de víctimas y heridos dado que las ambulancias que concurrían al lugar del accidente llevaron los heridos a distintos centros asistenciales. Se sabe que en el momento de la explosión se encontraban trabajando 10 operarios.

Intervinieron efectivos del ejército que establecieron un cerco de 15 cuadras a la redonda para evitar el pillaje y otros actos.

Remates que anuncia LA VOZ

Adolfo Bullrich y Cia.

Esta firma matlera rematará mañana en sala 130 toros de las cabañas de Carlos Guerrero S. C. A. Beatriz G. de Vivot y Hector E. Guerrero.

Lotería Nacional

Sorteada ayer

Con \$ 1.800.000 (ley 18.168)

Nº. 19.754

Con \$ 180.000	10.174
Con \$ 90.000	1.937
Con \$ 45.000	20.331
Con \$ 27.000:	7.891, 36.752 y 40.324,
Con \$ 14.400:	10.745, 18.446 y 40.725.
Con \$ 7.200:	8.674, 14.088, 14.357, 36.525 y 37.001.
Con \$ 3.600:	6.691, 16.467, 22.045, 30.221, 36.232 y 36.334.

Crisis de papel en los diarios mexicanos

México—La crisis del papel prensa, que alcanza caracteres mundiales amenaza la existencia de los diarios de menores recursos económicos de México, según opiniones vertidas en distintos medios. Los editores de los principales diarios opinan que la crisis decidirá la suerte de muchos de los 190 diarios que se publican en México.

DEPORTES

El Seleccionado Juvenil ganó 2 a 0

Se jugó ayer en el estadio local el encuentro entre el seleccionado Juvenil de la Liga y el de Veteranos, quienes brindaron un interesante encuentro. La etapa inicial finalizó con el score de 1 a 0 a favor del Juvenil anotado por Gayo, resultando que no refleja lo acontecido en la cancha donde los veteranos brindaron las mejores jugadas y tuvieron las mejores ocasiones de gol.

En la etapa complementaria mejoró el Juvenil y ello unido al cansancio que demostró su rival le permitió consolidar la victoria con un nuevo gol anotado por Cejas.

En este período Mañónado erró un tiro penal y Castro deluvo un penal ejecutado por Chiar.

El ganador formó con: Laguné—Goenaga, Uría, Cejas, Fava (Sequeira)—Gascué (Rech), Ibarra, Chaar (Herrera)—S. S. ni (Castro), Gayo y Fagoaga.

A todos los jugadores actuales se le hicieron entrega de medallas donadas por la Municipalidad local.

PRELIMINAR: En el match preliminar, por el Campeonato de Tercera división, Independiente venció a Newbery por 3 goles a 1.

Resultados del torneo Zonal de Pelota

Se jugó el sábado pasado en el Club de Pelota de Chascomús la eliminatoria zonal de pelota a paleta registrándose estos resultados:

Corbalán-Zabala, de Maipú 3; Gongora-Zavala, de Lezama 17; Telichea Salas, de Chascomús 3; Gongora-Zavala 20; Telichea Salas, 30, Planes-Bidabere (Chascomús) 25; Corbalán Zabala 30, Planes-Bidabere, 25. FINAL: Telichea-Salas 30, Corbalán Zabala 19.

Con este resultado la pareja Telichea-Salas quedó clasificada para las finales de 3ª categoría de la Provincia de Buenos Aires.

Carreras pedestres en Labarden

Se disputaron el sábado pasado, en Labarden un programa deportivo, realizándose carreras pedestres con estos resultados:

100 metros: 1º. Fito Lakomeik, de Maipú; 2º. M. Iurve (Dolores); 3º. Serafin Gonzalez, de Maipú.

400 metros: 1º. M. Iurve; 2º. S. Gonzalez; 3º. Alberto Gomez, de Maipú.

800 mts.: Oscar Marcos; 2º. Fito Lakomeik; 3º. C. Santarone.

Sociales

IN—MEMORIAN

En la Iglesia local se oficiará el próximo jueves 4 del corte a las 19,30 horas una misa en memoria de la que fuera Julia Yolanda Irizabal de Maritzurrena, Intención de su esposo e hijos.

VISITA PROFESIONAL

El próximo miércoles 3 del corte.

Tombola de Montevideo

1er. premio: 423

2º 080; 3º 846; 4º 655; 5º 725; 6º 006; 7º 522; 8º 627; 9º 056; 10º 626.

A partir de las 9, atenderá en el Sanatorio «Maipú» el Dr. Tabakman, especialista en neurología y enfermedades nerviosas.

PRODE

Juegue en la 1ª. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA T. E. 21029 MAIPU

Cooperando con la economía familiar y el Plan de Abaratamiento

Grandes Tiendas Casa Gomez realiza el 15 o/o de descuento

En todo su stock de Calzado, Prendas de Vestir, Ropa interior para Hombres, Damas y Niños

Siempre con el Surtido, Freshness y Calidad de CASA GOMEZ

La Agrícola Sanadora S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Merilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Plata 529, Tarditi — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

RECOC

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLOTERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADEPO 540 T.E. 21334 MAIPU



**INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS**

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindana
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Oiga Mabel Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Pedir turno

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

3 de OCTUBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía vascular

Dr. Beumont

pl. 4 de OCTUBRE

Oculista

Dr. E. Dellacasa

dia 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de **J. CHIAZZARO**

Regl. de Enrique H. ácidos y amortiguadores

Con un año de garantía. Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

INFORMACION PARROQUIAL

A partir de hoy rige en la Igle-
sia local el siguiente horario de
misas:

De lunes a sábados: a las 1930
Domingos: a las 730 y 10

—Con motivo de la celebración
del mes de la Virgen de N. Sra.
del Rosario, durante este mes se
rezará a las 19 horas el Santo
Rosario.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERA EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se vende Heladera «Frigidat-
res», 4 puertas, la-
formes en este diario.

Se necesita Señorita para
atender kiosco
Informes en este diario.

RUBENS PETRONE

EDICTO JUDICIAL

JUEZ CIVIL N.º 1. — Se-
cretaría N.º 1. — JUICIO: LE-
DESMA GASPAR SUCESION
VACANTE. Publicación 3 días.
Hácese saber que Martillero RU-
BENS PETRONE rematará en Gral.
Madero, Pdo., mismo nombre,
el 6 DE OCTUBRE de 1973, a las
17 horas, un terreno de quita
con edificación precaria de barro,
designado sg/Cat. Parcela 1 Mza.
172 Sec. C Circ. 1. Superficie 15.150
mts. edos. sito en calle sin nombre
(continuación de 9 de Julio), BASE
\$ 918.66. CONTADO, MEJOR
POSTOR. SENA 10 %. COMI-
SION 3 %. DESOCUPADO. Titu-
los en autos sin gravámenes. Días
de visita: Lunes a sábado de 10
hs. a 18 hs. Condición de venta
Escrituración ante Esc. Carlos
Luis Bava, Doctores, setiembre
21 de 1973. — Orlando Oscar Por-
tis, Abogado-Secretario. v1/10

Taller de Composturas

Lavarropas, Planchas, Cocinas a
Gas y Kerosene, Estufas y Arque-
los del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

La Agrícola Ganadera S. A.

En Ayacucho - Miércoles 4 Octubre

ABERDEEN ANGUS de los Coboños:

EL CORTIJO, del Sr. Juan A. G. Bertoni

LA MARIA LUISA, del Sr. Esteban J. Minoli

120 TOROS de ped. y p.p.c. 2 y 2 1/2 años

300 VACAS y VAQUILLONA p.p.c. y generales

50 CARNEROS Corriedale 2 y 4 años ped. no luc.

En la Sociedad Rural. 12.30 hs. Almuerzo

14.30 HORAS: VENTA

FACILIDADES PREVIA CONSULTA

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Es un anuncio ampliamente divulgado en la ciudad, campaña y la zona

10.000

eucaliptus

DESDE 250 Mts. DE ALTO a \$ 3,50, 2,00 y 1,50 c/u.

Gran cantidad de pino, lambertia, mandarina, naranja y limón y otros frutales en general. Por cantidad se lleva a domicilio.

Vivero "Grondi"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8,30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes) en el domicilio calle B. LUGANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.

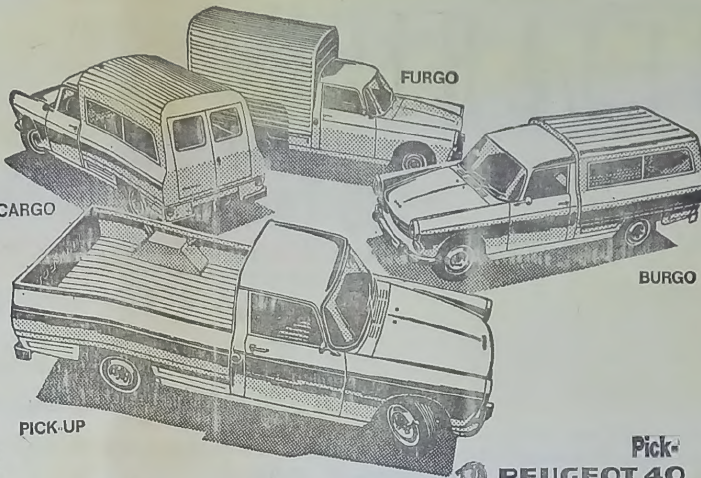
URGENCIAS: En Dolores calle Pueyo Aires 160, todo viernes, sábado y domingo por la tarde.

ESGUICHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO»

La más selecta programación musical y los comentarios de actualidad. Diariamente de 22 a 24 por

L. U. 30 RADIO MAIPU



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

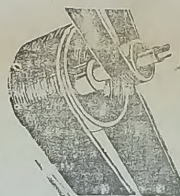
Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Gomería Balina S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores.

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» marcas y Multi-V.P. Consultá 1133

Reparación Tren Delantero.

Alineación de Direcciones y

Balances Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.

Distribuidores en Mar del Plata y zona.

Preios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falso 3145 —
Tel. 2-0534 - 2-9045 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Carlos Domingo Bordino

EDICTO JUDICIAL

POR 3 DIAS. — Juez Civil Dr. Luis S. Díez Sónico, Secretaría N° 1. Publicación 3 días. Autos caratulados «TURRASPE DE CAMBET Noemi Amalia c/VERON Juan Carlos s/EJECUCION». Hágase saber que el martillero Carlos Domingo Bordino venderá el 6 de Octubre de 1973 a las 15 horas, sobre el mismo, un LOTE DE TERRENO con todo lo en él edificado, ocupado por el demandado y su familia, ubicado en calle Ariuro Etcheberry n° 316 de General Madariaga, que es parte del lote a) de la manzana 28 del plano de subdivisión 39-17-08 como lote 7 cte, 10 mts. de frente al Sud-Este por 20 mts. de fondo. Nom. Cat. Circ. I. Secc. A. Manz. 42. Para. 7 cte. Señal 10 %, en dinero efectivo. Comisión 3 %. Titulos en autos sin gravámenes. BASE DE VENTA: \$ 2.880 ley 18168. Día de vista: Lunes, jueves y viernes de cada semana de 16 a 19 horas. Dolores, 24 de septiembre de 1973. — Orlando Oscar Portis, Abogado-Secretario. v2/10

SEGUROS DE AUTOMOTORES



POLIZA 2

FACILIDADES DE PAGO

1 cuota inicial y 5 bimestres

A TARIFAS, CONDICIONES Y

FRANQUICIA QUE BRINDAN UN

POSITIVO BENEFICIO

ECONOMICO

CONSULTE TAMBIEN SOBRE POLI-

24.1 (ROBO, INCENDIO Y

RESPONSABILIDAD CIVIL HACIA

TERCEROS)

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de

15,30 a 20 horas

MADERO 116

T. E. 21-151

BULLRICH

Rematara

En MAIPU - El Martes 2 de Octubre

130 Toros de Guerrero Hnos.

Cabañas de: Carlos Guerrero S.C.A., Batriz G. de Vivot y Héctor E. Guerrero

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

170 TOROS

Cabañas de: Félix Brú, De Arca Hnos., Angel Basilio Loriai, Diribarne Hnos., Rayar Esperosa, La Cascada S.C.A., Salaz Hnos., Perez Mesa, Martinez Nievas.

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rayos X
Julian Lynch 622—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio Matutales
Lavalle 699 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alcides 551—Tel. 21-175 y 21-208

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcides 240—T. 21248, 21673, 21031

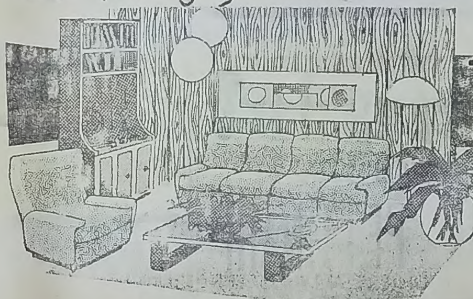
Martin A. Rappalini
Néida E. Alza
Escribanos adonales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Lynch—Tel. 21-041

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPU. P.C. 6-R

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales
AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Ricos

Ravioles

PDALOS

En **LUBEL**

Telef. 21-402

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 681, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

MAIPU

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

Prosiguen los días 6 y 7 los Festejos del 95° Aniversario

Con motivo del 95° Aniversario que Maipú fuera declarada Cabeza de Partido y sus Fiestas Patronales la Comisión de Festejos prepara para el sábado y domingo próximo los siguientes actos:

SABADO 6: A las 18 Partido de Basquet en instalaciones del Club Independiente.

19.30: Entrega de Premios, correspondiente al Concurso Literario, organizado por la Agrupación Literaria Maipuense.

21.30: Torneo de Ajedrez Interlocal, en las instalaciones del Club Atlético.

DOMINGO 7: A las 8.30 Carrera ciclistica.

11 hs.: Misa en la Iglesia Parroquial.

15.30: Desfile de Carrozas, Tropillas, delegaciones con participación de las Reinas y Princesas 1972 y 1973.

Artista maipuenso que se destaca

Daniel Pelizza, el autor y cantor maipuenso que viene señalando evidentes progresos y éxitos en sus actuaciones recientes ha conquistado en el Festival realizado en la ciudad de Mercedes, el sábado ppdo. el primer puesto como autor de la zamba «Esta Lluvia» y también como intérprete. Obtuvo en dicho certamen esa consagración por el fallo del jurado y el aplauso del público.

Felicitemos al representante maipuenso por su exitosa actuación.

Levantar la prohibición al diario «El Mundo»

Buenos Aires—El Poder Ejecutivo acordó dejar sin efecto a partir de ayer la prohibición de imprimir el diario El Mundo de la capital federal, medida que había sido dispuesta por un decreto anterior.

Punado de noticias

VILLA GESELL—El jueves ppdo en horas de la madrugada se produjo un incendio en el Aserradero «Villa Gesell» que dada la fácil combustión de lo allí almacenado, provocó importantes pérdidas calculadas en 200 millones de pesos.

TAPALQUE—En circunstancias que Victorio Sottile, vecino de Azul, se hallaba pescando en la zona de «El Triángulo» recibió un balazo en el pecho, de carabina, de alguien que se hallaba cazando cerca, a consecuencia de la cual falleció.

MAR DEL PLATA—Un oficial de la Brigada de Investigaciones detuvo el sábado ppdo. en un colectivo que venía de Tandil a Martín Neamat de 31 años que con dos compañeros que están identificados, mantuvieron el día anterior en esa ciudad, sucesivos enfrentamientos a balazos con fuerzas del orden. Los tres, formaban una gaviota autores de audaces atracos en Necochea, Lobería, M. de Plata y Tandil.

1. Jornada de Trabajo Turístico Regional

Esta tarde se realizó en la Municipalidad de Mar Chiquita la Primera Jornada de Trabajo Turístico Regional de la provincia que organiza la Dirección de Turismo de la provincia.

Especialmente invitado asistió a la misma el Intendente Municipal de Maipú, Sr. Osvaldo C. Mujica.

Secuestran 75.000 bolsas de papa

En tres estancias

La Plata—Inspectores de la Dirección de Comercio de la provincia efectuaron procedimientos en las estancias «San Alfredo» y «La Rosa», «La Marca» de Eduardo Ferola y otro campo de Roberto Gaspari ubicados en Quequen y secuestraron 75.000 bolsas de papa por un total de 3.500.000 kilos, valuados en \$ 320 millones de pesos, mercadería que fue decomisada.

Inscripción Previsional

La Plata—La caja de la Industria, Comercio y Actividades Civiles ha informado a los empleados con personal bajo su relación de dependencia, comprendidos en dicho organismo, cualquiera sea la modalidad en que realizan las tareas y formas de retribución, que deben estar inscritos de acuerdo con lo dispuesto en las leyes. Señala que de esta forma se evitará la aplicación de penalidades. Los interesados en asesoramiento y formularios pueden dirigirse a las agencias y organismos regionales de previsión.

Los topes para la carne

No se modifican

Buenos Aires La Junta Nacional de Carnes confirmó ayer que se mantienen invariables los precios máximos para faena (precios al productor) y para la venta minorista de carnes (precios al consumidor).

Viaje Escolar a Río Ceballos

Mañana a las 10, partirán del Colegio Primario «Mauro Goés» los alumnos de 7° grado A y B del citado Colegio, los que acompañados de sus maestros se trasladarán en un micro a Río Ceballos (Cordoba) en viaje de paseo y estudio.

Los alumnos que viajan son los siguientes: Nestor Beltrán, Juan C. Moracci, Javier Di Pao, Jorge Di Paolo, Miguel Velazquez, Juan Vialba, Daniel Muñoz, G. Smanio, Enrique Olivera, Abel Obregón, Jorge Rodríguez, Jorge Dietra, Orlando Curumi, Alicia Laxalde, Graciela Montecé, Adriana Martínez, Ana Santilli, Carolina González, Julian Camino, Eduardo Lamarque, Luis Ramos, Javier Gragnana, Adriana Arturano, Sandra y Arcelia Invernizzi, Adriana Rivera, Claudia Vidal, Graciela Bordeu, Patricia Thellier, Cristina Zapico, Dora Paulsen, Stella Reynga, Fernando Larovere, Dardo Ríos, Elena Meara, Inés Errecade, Teresa Yacuzzi, José Reimundo.

Remates que anuncia LA VOZ

La Agrícola Ganadera S. A.

La sucursal de Ayacucho de La Agrícola Ganadera S. A. realizará el jueves 4 en la Sociedad Rural de Ayacucho, luego de un almuerzo campesino el remate de 120 toros de pedigree y p.p.c., 300 vaquillonas y 50 Carneros (Corriedale de as Cabañas «El Cortijo» de Juan A. Bertoni y «La María Luisa» de Esteban Minoli.

Insisten los intendentes en administrar Playas

MAR DEL PLATA—En una reunión realizada en la sede de la Dirección Municipal de Turismo con la participación de intendentes de la zona y representantes de instituciones privadas, se consideró el estado de las gestiones tendientes a insistir en la derogación del decreto 1000/73 a

DEPORTES

Invitación a la Liga local

La Liga local ha sido invitada para intervenir este año en el Campeonato Zonal por la Copa «Clarín» en el que intervienen entre otras las Ligas de Dolores, Chascomús, La Plata, etc., invitación que está a consideración del C. Directivo, aunque es muy posible que se resuelva no intervenir dado que deberá intervenir en el Campeonato Zonal Sud Este que este año contaría según se nos anuncia con la intervención de las Ligas de Balcarce y Ayacucho.

Resultado del Torneo de Tiro Amistad

Realizado en el Polígono local el domingo ppdo.

FUSIL DAMAS: 1º. MAIPU 389 (Liliana Etcheleit 193, Raquel S. de Leone 190); 2º. AYACUCHO 357 Puntos.

FUSIL 300: 1º. MAIPU 526 Puntos (Carlos Vargas 141, Humberto F. Leonelli 189 y Miguel Cabañez 196); 2º. AYACUCHO 496 Puntos.

FUSIL MENORES: 1º. MAIPU (B) 285 Puntos (Carlos F. Gollardacena 152, Carlos J. Pelzer 135); 2º. AYACUCHO 277 Puntos, 3º. MAIPU (A) 208 Puntos R. Gollard 136, Miguel A. Ojeda 132).

CARABINA TRES POSICIONES: 1º. AYACUCHO 086 Puntos; 2º. MAIPU 659 Puntos (Carlos Vargas 202, Humberto F. Leonelli 225 y Miguel Cabañez 232).

GANADOR DEL TORNEO: MAIPU con 1899 puntos, que se adjudicó las especialidades de «Fusil Damas», «Fusil Menores» y «Fusil 300 m.», 2º. AYACUCHO 1810 Puntos.

Se disputó el trofeo «Concejo» Deliberante de Maipú, el que será disputado anualmente, correspondiéndole a Maipú la posesión por el corriente año.

El Torneo Atlético del Sábado

El profesor de E. Física Municipal Sr. Oscar Corbalán realizará el sábado próximo, a las 15, en el estadio local un programa deportivo, que comprende las siguientes pruebas:

VARONES: Carreras de 100, 200, 400 y 1500 metros llanos; lanzamiento de disco, bala y jabalina; salto en alto y largo.

DAMAS: Carreras de 100 y 200 metros; lanzamiento de jabalina y salto en alto y largo.

La carrera pedestre del «Medio Siglo»

El domingo próximo en un ítem del programa ciclistico, que se inicia a las 8.30, se disputará la carrera del «Medio Siglo» para corredores pedestres mayores de 50 años, los que deberán obtener previamente el certificado medico para poder correr.

los efectos de que vuelva a jurisdicción de las comunas la administración de las playas.

Se resolvió solicitar una audiencia con el gobernador Bidegain para pasado mañana jueves, para requeirir una solución al problema creado a las municipalidades por la

sanción del referido decreto. Además, se labró un acta que se expondrá al mandatario en la oportunidad en la que las municipalidades de la zona atlántica proponen una solución que contemple intereses y enfermedades comunes.

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

Cooperando con la economía familiar y el Plan de Abaratamiento
Grandes Tiendas Casa Gomez realiza el 15 o/o de descuento
En todo su stock de Calzado, Prendas de Vestir, Ropa interior para Hombres, Damas y Niños
Siempre con el Surtido, Precios y Calidad de CASA GOMEZ

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Matilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Pinto 620, Teófilo — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 540 T.E. 21334 MAIPU



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarles
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindana

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Bressano

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonocaudólogo

Oiga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

3 de OCTUBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía venosa

Dr. Beumont

pl. 4 de OCTUBRE

Oculista

Dr. E. Della Casa

dia 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-630—Maipú

Próxima Visita de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sagitorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de **J. CHIAZZARO**

Arreglo de Criques Hidráulicos y amortiguadoras

Con un año de garantía. Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Sociedad Italiana de S.M

La Comisión Directiva de la
Sociedad Italiana de S. M. hace
saber a sus asociados que desde
el próximo jueves 4 será cerrado
el panteón social en la necrópolis,
para permitir las refacciones acon-
ciadas.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21720

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL

VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende Heladera "Frigida-
re", 4 puertas, la-
formes en este diario.

Se necesita Señorita para
atender kiosco
informes en este diario.

RUBENS PETRONE

EDICTO JUDICIAL

JUEZ CIVIL N.º 1. — Se-
cretaría N.º 1. — JUICIO: LE-
DESMA GASPAR SUCESION
VACANTE. Publicación 3 días.
Hácese saber que Matillero RU-
BENS PETRONE rematará en Gral.
Madariaga, Pdo. mismo nombre,
el 6 DE OCTUBRE de 1973, a las
17 horas, un terreno de quinta
con edificación precaria de barro,
designado sg/Cat. Parcela 1 Mza.
172 Sec. C Circ. I. Superficie 15,150
mts. edos. sito en calle sin nombre
(continuación de 9 de Julio), BASE
918.66. COZTADO, MEJOR
POSTOR. SENA 10 %. COMI-
SION 3 %. DESOCUPADO. Titu-
los en autos sin gravámenes. Días
de visita: Lunes a sábado de 10
hs. a 18 hs. Condiciones de venta:
exclusión ante Esc. Carlos
Luis Bava, Doctores, setiembre
21 de 1973. — Orlando Oscar Por-
tis, Abogado-Secretario, v1/10

Dr. Oscar Camacho
Mendoza

Médico

Tratamiento para adelgazar sin
régimen en las comidas. Alergia,
neumatismo. Aparato Digestivo,
Hígado.

Atiende el día 18 de OCTU-
BRE de 9.30 a 12 horas,
de 14 horas en adelante.

Rivadavia 215, Tel. 21682,
Pedir turno.

BULLRICH

Rematará

En MAIPU - El Martes 2 de Octubre

130 Toros de Guerrero Hnos.

Cobitantes de: Carlos Guerrero S.C.A., Batriz G. de Vivot y Héctor E. Guerrero

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

170 TOROS

Cobitantes de: Félix Brú, Dr. Arca Hnos., Angel Bosio Loriai, Diribarne Hnos., Rayner Esperon, La Cascada S.C.A., Sainz Hnos., Perez Mesa, Martinez Nieva.

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Orlodonat
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayon X
Julian Lynch 627—Tel. 21-681

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Orlodoncia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de
Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyras - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 82—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 240—T. 21248, 21673, 21031

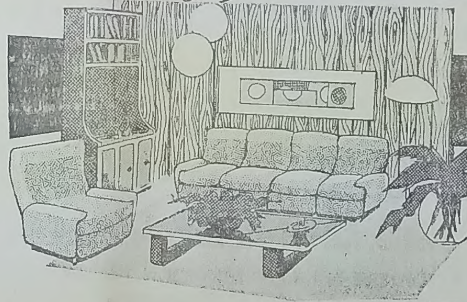
Martin A. Rappallini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Leprie—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R.

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Ricos

Ravioles

PIDALOS

En LUBEL

Telef. 21-402

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Teroeros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro

Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 5152—MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

La Agrícola Ganadera S. A.

En Ayacucho - Jueves 4, Octubre

ABERDEEN ANGUS de los Cobanños:

EL CORTIJO, del Sr. Juan A. G. Bertoni

LA MARIA LUISA, del Sr. Esteban J. Minoi

120 TOROS de pel. y p.p.c. 2 y 2 1/2 años

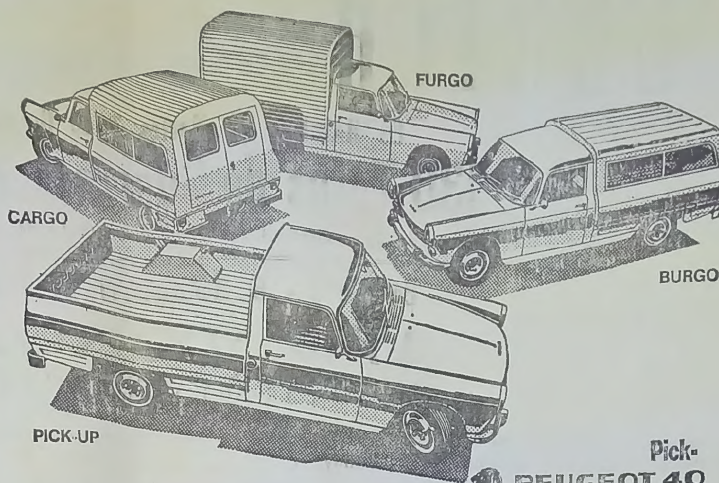
300 VACAS y VAQUILLONA p.p.c. y generales

50 CARNEROS Corriedale 2y 4 años ped. no luc.

En la Sociedad Rural. 12.30 hs. Almuerzo

14.30 HORAS: VENTA

FACILIDADES PREVIA CONSULTA



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Es un anuncio ampliamente divulgado en la ciudad, campaña y la zona

10.000

eucaliptus

DESDE 250 Mts. DE ALTO
a \$ 3.50, 2,00 y 1,50 c/m.

Grav cantidad de pino, lambricada, maderosa, naranja y limón y otros frutales en general.
Por cantidad se lleva a domicilio

Vivero "Gi ondi"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8.30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes) en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUENO»
La más selecta programación musical y los comentarios de actualidad. Diariamente de 22 a 24 por L. U. 30 RADIO MAIPU

Gomería Balina S. A.



Correas industriales. Clases transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos

Poles de hierro todas las medidas

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» latex y Multi-V.P. Consulté 1033

*Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos*

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8045 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8.30 a 12 y de 16.30 a 20 horas

MADERO 16

T. F. 21-151

Carlos Domingo Bordino

EDICTO JUDICIAL

POR 3 DIAS.— Juez Civil Dr. Luis S. Díaz Sábido, Secretaría N° 1. Publicación 3 días. Autos caratados «TUKRASPE DE CA 4. BET Noemi Amalia c/ VECON Juan Carlos s/EJECUCION». Hacesa saber que el manutero Carlos Domingo Bordino venderá el 6 de Octubre de 1973 a las 15 horas, sobre el mismo, un LOTE DE TERRENO con todo lo es edificado, ocupado por el demandado y su familia, ubicado en calle Arturo Etcheagaray n° 310 de General Madariaga, que es parte del lote n° 1 de la manzana 28 del plano de subdivisión 39-17-08 como lote 7 «e», 10 mts. de frente al Sud Este por 20 mts. de fondo. Nom. Cal. Circ. I. Secc. A. Manz. 42. Pate. 7 «e». Sin 10 % en dinero efectivo. Comisión 3 %. Titulos en autos sin gravámenes. BASE DE VENTA: \$ 2.880 ley 18168. Días de vista: Lunes, jueves y viernes de cada semana de 16 a 19 horas. Dolores, 24 de septiembre de 1973 — Orlando Oscar Portia, Abogado-Secretario. v2/10

SEGUROS DE AUTOMOTORES



POLIZA 2

FACILIDADES DE PAGO

1 cuota inicial y 5 bimestres

A TARIFAS, CONDICIONES Y

FRANQUICIA QUE BRINDAN UN

POSITIVO BENEFICIO

ECONOMICO

CONSULTE TAMBIEN SOBRE POLIZA 2 (ROBO, FURTO, INCENDIO Y RESPONSABILIDAD CIVIL HACIA TERCEROS)

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPO

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de setiembre de 1902

Tarifa Reducida
Concesión N° 609

La Reunión del Núcleo Maipense

Fue una hermosa reunión. La más concurrida y cordial de las realizadas hasta la fecha. Tal fue la expresión general de las personas que combatían las dependencias del Centro de Ingenieros, abiertas para la recepción y agasajo de los maipenses, convocados por el Núcleo el domingo ppdo. para su ya tradicional encuentro anual.

Las mesas, sobrias y elegantemente decoradas, se vieron ocupadas en su totalidad por gente que no disimulaba alegría de compartir los halagos del buen menú, de la canaria amiga, la anécdota etc.

Luego saludó a la concurrencia el presidente de la institución señor Domingo Jauregui, quien entre otros conceptos, destacó el significado de la reunión y recordó la emoción compartida y las atenciones recibidas en la fiesta celebrada en Maipú, el 5 de agosto último con motivo de la despedida del viejo edificio de la Escuela N° 1. Señaló y agradeció la colaboración que el Núcleo recibe de amigos e instituciones para concretar su entrega anual de apoyo al Hospital y Hogar de Ancianos.

A continuación cedió la palabra al doctor Luis Madero quien agradeció el homenaje que Maipú rindió a sus fundadores, Francisco Madero y su esposa María Ramos Mejía, al recibir sus restos mortales y depositarlos en la Iglesia Parroquial.

Luego habló el doctor Oscar Alende, hijo de Maipú, con elocuencia y emoción se refirió a los lazos afectivos que lo unen a su pueblo natal y evocó con frases muy felices, recuerdos de adolescente, esbozó la imagen del Maipú de siempre, alegre y comunicativo, que dijo encontrarlo reencarnado en la concurrencia que cariñosamente lo escuchaba identificada con los sentimientos que oía exaltar.

Luego se sortearon regalos recibidos con ese fin, correspondiendo los premios a los números: 869, 804 y 028. La entrega de los mismos se hizo de inmediato, correspondiendo el hermoso óleo de Mezzadri, a la Sta. Bety Buenicardi, una «outique» surtida con cantidad de donaciones fue el lugar que congregó a la gente compradora en horas de la tarde.

No faltó música y ello dió oportunidad a numerosas parejas de disfrutar de ritmos y canciones.

Fue una verdadera fiesta, por lo que los organizadores recibieron sinceras felicitaciones.

Llueve....

Luego de una larga temporada de sequía que mantenía a los campos y sembrerías en condiciones deplorables esta mañana comenzó a llover y esta tarde, en momento de escribir estas líneas, llueve intensamente, para alegría de los beneficiarios directos e indirectos.

¿Casos de triquinosis?

Toma intervención la autoridad comunal

A raíz de que en estos días se han producido algunos casos de triquinosis, han tomado intervención las autoridades municipal y como primera medida recomiendan a la población de abstenerse de ingerir productos elaborados con carne de cerdo, salvo aquellos que estén cocinados a temperatura elevada. Esta prevención la formula hasta tanto se tenga conocimiento del resultado de los análisis de sangre extraídas a las personas presuntamente afectadas y que ha sido enviada al Instituto Panamericano de Zoonosis de la Ciudad de Azul.

Al propio tiempo se recuerda a la población que en el Matadero Municipal está a disposición de todas aquellas personas que deseen fuenar porcinos un moderado triquinoscopia que permite establecer en forma fehaciente si el animal se encuentra o no afectado igualmente se informa que el servicio es totalmente gratuito.

Aumentarán los precios al por mayor

1,3 por ciento en Agosto ppdo.

Buenos Aires—El Instituto Nacional de Estadística y Censo anunció que en agosto ppdo. los precios al por mayor aumentaron un 1,3 por ciento con relación al mes de julio ppdo. y que el incremento sobre el nivel de diciembre de 1972 al 30 por ciento y en los últimos 12 meses alcanzó el aumento a 47,8 por ciento.

En productos nacionales el aumento mayor se registró en el tabaco con el 5,2 y en el sector importado el aumento mas importante es en «papel y cartón» con un aumento del 5,5 por ciento.

Concurso N° 76 del PRODE

Casa RE-AL comunica que ante noticias infundadas tiene tarjetas para el Concurso de PRODE N° 76 cerrando mañana jueves a las 24 horas.

DEPORTES

Box televisado: Cabrera v. Galvan

En el programa «Entre las Sogas» que televisa Canal 13, directamente del Luna Park, los días miércoles a las 22.30, será puesto en pantalla hoy la pelea entre el ex olímpico santafesino Norberto Cabrera y el bonaerense Hector Galvan.

Concurso de pesca variada en V. Gesell

«El Club de Pesca y Caza de Villa Gesell realizará el sábado 13 de 9 a 13 hs. un concurso abierto de pesca variada en el muelle de dicha localidad». Los interesados pueden requerir mayores informes en la sede del Club de Pesca y Caza, Av. 1 y Pasé 123 de Villa Gesell.

Las rifas que circulen en el Partido

Requerirán sólo permisa municipal

Una medida dictada ayer por el gobierno bonaerense dispone que las rifas que circulen dentro de un partido con permiso municipal no requerirán autorización del ministerio de Gobierno. La citada nueva medida implica la modificación del artículo 40 del decreto 4198/70 y deroga además el número 1365 del año 1973.

El Día del Odontólogo

Se recuerda hoy, en todo el país el «Día del Odontólogo», que ese ponderable grupo de profesionales celebra con actos y reuniones siendo uno de los principales el que realiza la Sociedad Odontológica de La Plata.

LA VOZ hace llegar a los odontólogos, en su día, un cordial saludo.

Petroleo en Misiones

Posadas—La Comisión de Asuntos Económicos de la Cámara de Diputados de la Provincia iniciará

gestiones ante reparticiones nacionales para lograr se realicen estudios geológicos y cateos en la zona de Misiones para determinar sobre la existencia de petróleo. Recientes publicaciones en una revista especializada norteamericana dieron cuenta de un extenso artículo en el que se agregaban mapas y croquis, sobre las reservas petrolíferas brasileñas.

Encuentro Provincial de Psicólogos

La Federación de Psicólogos de la Provincia de Buenos Aires, invita a todos los profesionales psicólogos que residan en el ámbito de la Provincia, el Encuentro que se realizará en la ciudad de Mar del Plata los días 5, 6 y 7 de octubre, en dependencias de la Facultad de Humanidades de la Universidad Provincial, calles Maipú y arconi.

Tombala de Montevideo

1er. premio: 511
2° 352; 3° 748; 4° 830; 5° 785;
6° 804; 7° 137; 8° 782; 9° 442;
10° 938

Las deudas imposituvas

Hasta el 15 de Noviembre podran sea regularizadas

La Plata—El ministerio de Economía bonaerense ha dispuesto fijar el día 15 de noviembre próximo como fecha tope para el acogimiento al plan de regularización impositiva implantado por la ley 8089, y retenida a deudas fiscales que hubieran vencido el 31 de mayo último. Los contribuyentes, agencias de retención y demás responsables de impuestos tasas y contribuciones cuya recaudación está a cargo de la Dirección General de Rentas podrán ponerse al día sin abonar multas recargos ni intereses.

Punado de noticias

M. DEL PLATA—En la asamblea extraordinaria realizada por el Jockey Club Mar del Plata se aprobó lo actuado por la C. D. y la adjudicación de las obras para el futuro Hipódromo marplatense.

DOLORES—La Dirección de Zonificación de la Provincia con motivo de celebrarse el 15 del conije el Día del Camino realizará una concentración de maquinarias para realizar trabajos viales en los accesos y barrios de la ciudad.

MAR DE AJÓ—Ha sido habilitada en esta la Escuela Provincial N° 3.

Visita grata

Ayer y anteayer tuvimos el grato placer de recibir el llamado de 7 grado A y B del Colegio Primario Mauro Gole que vienen a colaborar a la tarea de orden periodístico y gráfico que se realiza diariamente en nuestro diario.

Al retirarse agradecerón la atención dispensada y por nuestra parte le deseamos un feliz y grato paseo ya que hoy partirón con destino a Río Ceballos (Cordoba)

La renta potencial a la tierra

Veto parcial a la ley

Buenos Aires—El P.E. vetó parcialmente la ley sobre renta potencial de la tierra, la que de acuerdo a lo deberá ser considerado nuevamente por ambas Cámaras que deberán decidir si aceptan el veto o si mantienen su anterior sanción.

Dicha ley que comenzará a aplicarse en 1975 tiende a castigar al productor ineficiente y a quienes no hacen producir adecuadamente la tierra, a la vez que es un incentivo para quienes trabajan eficientemente.

Durante el debate parlamentario de este proyecto se puntualizó que el mismo tiende a obligar a vender los campos a quienes no los trabajan e los han adquirido exclusivamente con afán de lucro.

Cooperando con la economía familiar y el Plan de Abaratamiento

Grandes Tiendas Casa Gomez realiza el 15 por ciento de descuento

En todo su stock de Calzado, Prendas de Vestir, Ropa interior para Hombres, Damas y Niños

Siempre con el Surtido, Precios y Calidad de CASA GOMEZ

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA T. E. 21029 MAIPO

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mataderos y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Pío 629, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

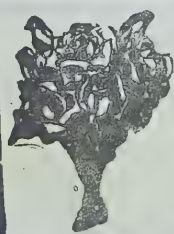
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —
Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIPU



¡ INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comasán

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Pedir turno

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

3 de OCTUBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía vasosa

Dr. Beumont

pl. 4 de OCTUBRE

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-930—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Laboratorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadores

Con un año de garantía, Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

- Sociales -

ELECCION DE LA REINA DE LA
ESTUDIANTE MARPLATENSE

El sábado próximo una veintena de jóvenes alumnas de escuelas secundarias de Mar del Plata, cuya edad oscila entre los 13 y 19 años, medirán belleza y condiciones intelectuales con vista a la proclamación de la «Reina de la Estudiante 1973».

La fiesta se realizará el sábado a medianoche en la boite «Enterprise» de Av. Constitución.

IN—MEMORIAN

En la Iglesia local se oficiará mañana jueves a las 19,30 horas una misa en memoria de la que fuera Julia Yolanda Irazabal de Marizcurrena, intención de su esposo é hijos.

Sociedad Italiana de S.M.

La Comisión Directiva de la Sociedad Italiana de S. M. hace saber a sus asociados que desde el próximo jueves 4 será cerrado el panteón social en la necrópolis, para permitir las refacciones asociadas.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, integral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERA EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

POR 5 DIAS

Se comunica al público en general que con fecha quince de febrero de mil novecientos setenta y tres se procedió a efectuar la siguiente operación de venta de fondo de Comercio: Miguel Angel Mendiola N° de Réditos 432.870-127-2; N° Actividades Lucrativas 066 00278 5, vende y transfiere el fondo de Comercio del negocio de Despensa y Carnicería ubicado en calle Ramos Mexia N° 745 de Maipú (Bs. As.), a Horacio Atilio Almiron N° de Réditos 5105/145/0, N° de Actividades Lucrativas 066 00278 5, Reclamos de Ley por parte el Escribano Maximiliano A. Togni domiciliado en calle Madero 323 de Maipú (Bs. As.); quien otorgará la escritura de venta de Fondo de Comercio con efectos retroactivos al día quince de febrero de mil novecientos setenta y tres.

Dr. Oscar Camacho Mendoza

Médico

Tratamiento para adelgazar sin régimen en las comidas. Alergia, Reumatismo, Aparato Digestivo, Higado.

Atiende el día 8 de OCTU-

BRE de 9,30 a 12 horas,

de 14 horas en adelante,

Rivadavia 215, Tel. 21682.

Pedir turno.

La Agrícola Ganadera S. A.

En Ayacucho - lueve 4 Octubre

ABERDEEN ANGUS de los Cobos:

EL CORTIJO, del Sr. Juan A. G. Bertoni

LA MARIA LUISA, del Sr. Esteban J. Minoi

120 TOROS de ped. y p.p.c. 2 y 2 1/2 años

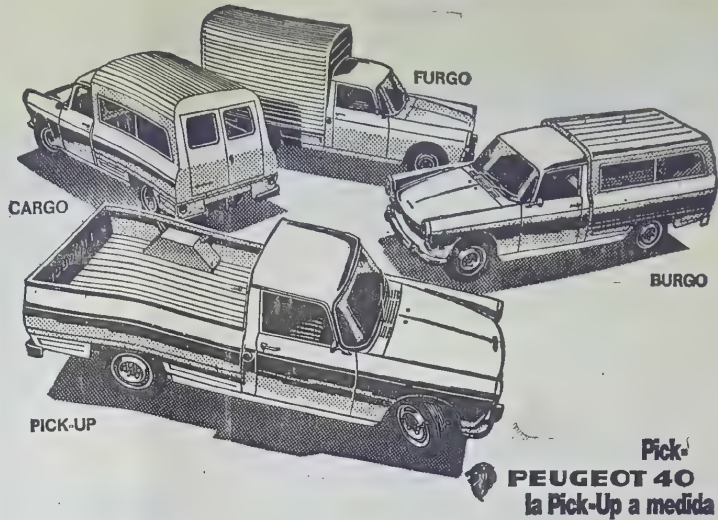
300 VACAS y VAQUILLONA p.p.c. y generales

50 CARNEROS Corriedale 2y 4 años ped. no luc.

En la Sociedad Rural. 12.30 hs. Almuerzo

14.30 HORAS: VENTA

FACILIDADES PREVIA CONSULTA



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Es un anuncio ampliamente divulgado en la ciudad, campaña y la zona

10.000 eucaliptus

DESDE 250 Mts. DE ALTO a \$ 3,50, 2,00 y 1,50 c/u.

Gran cantidad de pino, lamerica, na, mandarinas, naranja y limón y otros frutales en general.

Por cantidad se lleva a domicilio

Vivero "Gisondi"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8.30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRANO 635

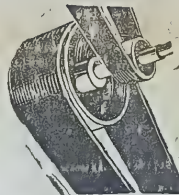
Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, BOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días, viernes, sábado y domingo por la tarde.

ESCUCHE:

BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO. La más selecta programación musical y los comentarios de actualidad. Diariamente de 22 a 24 por L. U. 30 RADIO MAIPU

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales, cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles "MICHELIN" y "CENTURATO"

CORREAS "GOODYEAR" latas y Multi-V.P. Consultá: 8330

Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2376 y Falucho 3145
Tel. 24534 - 2-3045 y 2-3315 - MAR DEL PLATA

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 2

Atiende diariamente de 8.30 a 12 y de

12.30 a 20 horas

MADERO 716

T. E. 21-151

Carlos Domingo Bordino

EDICTO JUDICIAL

POR 3 DIAS.— Juez Civil Dr. Luis S. Díez Súnico, Secretaría N° 1. Publicación 3 días. Autos caratulados «TURRASPE DE CAMBET Noemí Amalia c/VERON Juan Carlos s/EJECUCION». Hágase saber que el martillero Carlos Domingo Bordino venderá el 6 de Octubre de 1973 a las 15 horas, sobre el mismo, un LOTE DE TERRENO con todo lo en él edificado, ocupado por el demandado y su familia, ubicado en calle Arturo Etcheberry n° 216 de General Madariaga, que es parte del lote 14 de la manzana 28 del plano de subdivisión 39-17-68 como lote 7 «e», 10 mts. de frente al Sud-Este por 20 mts. de fondo. Nom. Cat. Circ. I. Secc. A. Manz. 42. Para. 7 «e». Señala 10% en dinero efectivo. Comisión 3%. Titulos en autos sin gravámenes. BASE DE VENTA: \$ 2.880 ley, 18128. Día de visita: Lunes, jueves y viernes de cada semana de 16 a 19 horas. Dolores, 24 de septiembre de 1973.— Orlando Oscar Peris, Abogado-Secretario, v2/10

SEGUROS DE AUTOMOTORES



POLIZA 2

FACILIDADES DE PAGO
1 cuota inicial y 5 trimestres
A TARIFAS, CONDICIONES Y FRANQUICIA QUE BRINDAN UN POSITIVO BENEFICIO ECONOMICO

CONSULTE TAMBIEN SOBRE POLIZA 1 (ROBO, FURTO, INCENDIO Y RESPONSABILIDAD CIVIL) HACIA TERCEROS

BULLRICH

Rematará

En MAIPU - El Martes 2 de Octubre

130 Toros de Guerrero Hnos.

Caballeros: Carlos Guerrero S.C.A., Batriz G. de Vivot y Héctor E. Guerrero

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

170 TOROS

Caballeros: Félix Brú, De Arce Hnos., Angel Boasis Loriai, Diribarne Hnos., Rayner Espinoza, La Cascada S.C.A., Salas Hnos., Perez Mesa, Martinez Nievas.

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 340—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Prótesis inmediata - Rapos X
Juliano Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matricula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635. Tel. 21012. Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 690 - T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahay
ABOGADO
Avenida 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyras - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vacatich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Avenida 240—T. 21248, 21673, 21031

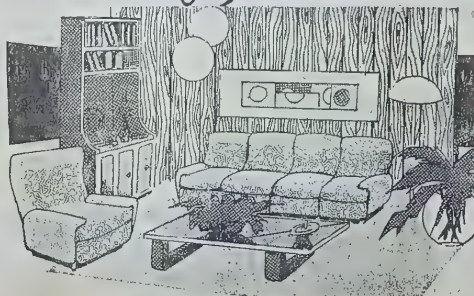
Martín A. Rappellini
Néilda E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.B.R.

EGUIBAR & GAROLANA

Ramos Generales
AHORA EN
Ramos Mexia y V. Lopez

Ricos
Ravioles
PIDALOS
En LUBEL
Telef. 21-402

Angel Velaz & Cia. Lda.

CONSIGNATARIOS

En **AYACUCHO**

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. **EDUARDO MENCHACA** 9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUBEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE — Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida
Concesión N° 609

Finalizaron su cometido los Relatores del Tribunal de Cuentas

El sábado pasado pusieron término a su tarea en la Contaduría de la Municipalidad local los relatores actuantes del H. Tribunal de Cuentas de la provincia, Sres. Luis. Antonio Ferrari, Relator Contador y Arnaldo Joaquín Lanza, Director Técnico de Estudios del mismo organismo, quienes actuaron a solicitud de la autoridad comunal.

Al término de su trabajo, que tenemos entendido, ha sido muy importante, se labró un acta, de la cual tomaron conocimiento anoche el H. Concejo Deliberante ante una comunicación del Intendente Municipal Sr. Osvaldo C. Mujica y de la cual informaremos.

El foco de triquinosis Ordenanza que hay que hacer cumplir

Fué detectado

De la Municipalidad local se nos ha hecho llegar en la fecha, el siguiente comunicado:

«Para tranquilidad de la población se pone en su conocimiento que con intervención de los Doctores Pérez Muro y Pagliero funcionarios de S.E.L.S.A., se ha logrado detectar el foco de triquinosis, habiéndose procedido en el día de ayer al decomiso total por parte de personal municipal de la mercadería afectada. Es de hacer notar que el vecino de esta ciudad, propietario de los chasinados decomisados no tiene en el Matadero municipal, sino que lo hizo en forma privada prescindiendo servicio gratuito de análisis que allí se presta, circunstancia que obliga nuevamente a recordar al vecindario la conveniencia de utilizar tan esencial servicio para preservar la salud de la población.

Entre las Ordenanzas municipales en vigencia hay una que prohíbe a los camiones circular por la zona céntrica, salvo cuando deben realizar tareas de descarga y carga de mercadería. La disposición no se cumple, especialmente los domingos a la hora de la ronda, donde el tráfico es intenso y se agrava con la circulación de dichos camiones que impide un tránsito eficiente y regular.

La Policía municipal debe hacerse presente para regularizar esta situación.

Fiesta de la Tradición en Chascomús

Los días 17 y 18 de Noviembre

Chascomús—El Fortín Chascomús se halla abocado a la organización y celebración de la Fiesta de la Tradición que se celebrará en el campo «San Felipe» ubicado en el Km. 125 de ruta 2, los días 17 y 18 de Noviembre próximo.

Para el 17, el programa incluye Desfile Gaucho en Chascomús, almuerzo para las Delegaciones, carreras de sortijas, baile popular elección de la Reina de la Tradición.

El 18 la jineteada de novillos, con bastos y encimeras, pialadas de yeguas y otras muestras de destreza criolla será el complemento ideal de esta doble jornada de honor a la Tradición.

La Lotería Nacional Se jugará este Mes los Días Domingos

Buenos Aires—La Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos informó que durante este mes de octubre, los sorteos que habitualmente se realizaban los viernes, se harán los domingos, a las 12.30.

Por otra parte, informó que carecen de fundamento versiones circulares, según las cuales se adelantaría el cierre del concurso N° 76 del PRODE. Este concurso correspondiente a la presente semana, será cerrado, como es habitual, hoy, a las 24.

El examen médico en las Escuelas Proyecto de Ley

La Plata—El senador Alejandro Patrucco (FREJULI) presentó un proyecto de ley mediante el cual se haría obligatorio en todos los establecimientos educacionales de la Provincia, dependientes del ministerio de Educación, la realización de exámenes periódicos de salud e higiene a los alumnos de los jardines de infantes y de las escuelas primarias, dos veces como mínimo durante el período lectivo.

La lluvia de ayer

Muy oportuna y beneficiosa resultó la precipitación pluvial caida ayer en esta y la zona, la que hasta hoy a las 8 totalizó lo siguiente:

MAIPU, 20 milímetros; Las Armas 19; Labarden 23; Gral Guido 18; Dolores 38; Sevigne 40; Gral. Madariaga 4; Juanchico 4; Vivorati 20; Cobo 10; Chapadmalal 20; Otamendi 10; Mechongué 10; San Agustín 23; Los Pinos 30; Balcarce 26; Ayacucho 43; Udaquiola 35; Solanet 50.

Entrevistaronse Peron y Balbin Esta mañana

Buenos Aires—Esta mañana, sin que nada hubiera trascendido previamente, se entrevistaron en la residencia del presidente electo en calle Gaspar Campos el Presidente electo Gral. Juan Peron y el Presidente del Comité Nacional de la U.C.R. Dr. Ricardo Balbin estando presente tambien en la entrevista el Dr. Vicente Solano Lima.

Momentos mas tarde el Dr. Balbin en la sede del Comité Nacional realizó una conferencia de prensa, recalcando muy especialmente que en la misma no se había hablado de la participación del Radicalismo en el Gobierno.

Sobre préstamos para ganado de invernada Se fijaron limitaciones

El Banco Central comunicó a los bancos por circular B 1.069 que se han fijado establecer limitaciones a los créditos que se otorgan para la compra venta o intermediación en gan. de vacuno con destino al invernada. La prohibición de dar esos préstamos, tendrá vigencia en 59 partidos de la provincia de Buenos Aires y otros, en las cuales las entidades bancarias tampoco podrán acordar prórrogas o esperas en las operaciones vigentes las que deberán ser canceladas a su correspondiente vencimiento.

Lotería de Córdoba

SORTEADA ANOCHE

Con \$ 600.000	32.155
Con \$ 10.000	31.692
Con \$ 5.000	29.250
Con \$ 3.000	37.214
Con \$ 2.000	6.661
Con \$ 1.000	13.544, 16.949, 28.150, 28.556 y 35.206.

DEPORTES

Carreras Ciclistas para el Domingo

El próximo domingo, a partir de las 9 y como parte del programa de festejos del 95° Aniversario de Maipú, se disputará primero una carrera para jóvenes hasta 17 años y luego se disputará una carrera libre para todo el resto de la zona.

Jubilación especial para 51° aniversario de la Magistrados Judiciales Unión Ferroviaria

La Plata—El Poder Ejecutivo envió a la Legislatura un proyecto que contempla un régimen de jubilación especial y opcional para los magistrados judiciales, fiscales, asesores, defensores y secretarios que se encuentren actualmente desempeñando sus cargos y acrediten una antigüedad de 25 años de servicio, con un mínimo de 8 en el ejercicio de funciones en el Poder Judicial.

Esta entidad gremialista del personal ferroviario celebra el sábado y domingo próximo, con diversos actos el 51° aniversario de su fundación.

Entre los números programados figura una cena y baile el sábado próximo en el Club Ferroviario y elección de la Reina de la Unión Ferroviaria la que será presentada el domingo 7 en el desfile de carrozas. Además figura una misa en la Iglesia local y colocación de una ofrenda floral en la necrópolis local en memoria de los socios fallecidos.

LOTERIA DE HOY

PROVINCIA

Con \$ 300.000 (ay 18.188)

N° 13.404

Con \$ 15.000	7.296
Con \$ 1.800	22.898
Con \$ 900	3.589
Con \$ 300	8.284, 10.841, 19.605
Con \$ 90	2.725, 6.166, 8.723
11.461,	13.500, 14.614, 15.384,
16.856,	18.906, 19.694, 20.028
22.602,	23.208, 23.224, 26.631,
27.307,	27.693, 29.472, 31.491 y 31.738

Leche en buenas condiciones

La Inspección Municipal local realizó en estos días a inspección y análisis de la leche pasteurizada a proveedores de este producto en nuestra ciudad, resultando positivo el análisis practicado.

Lucha contra la cotorra

Estuvo ayer en la Municipalidad local el Sr. N. Quinteros, funcionario del Ministerio de Asuntos Agrarios, destinado a la Lucha contra la Cotorra, quien viene con el propósito de reconocer la zona a identificar los posibles focos a combatir.

Concurso N° 76 del PRODE

Casa RE-AL comunica que ante noticias infundadas tiene tarjetas para el Concurso de PRODE N° 76 cerrando hoy jueves a las 24 horas.

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impaguada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquinca del «PRODE» «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

Cooperando con la economía familiar y el Plan de Abaratamiento

Grandes Tiendas Casa Gomez realiza el 15 o/o de descuento

En todo su stock de Calzado, Prendas de Vestir, Ropa interior para Hombres, Damas y Niños

Siempre con el Surtido. Precios y Calidad de CASA GOMEZ

La Agrícola Canadense S.A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Plata 629, Teófilo — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU
Sábado 20 de Octubre
13 horas
600 Vacunos
Gordo Invernada y Cría

Polizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRISPI

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVARLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, pañuelos y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIPU



INFÓRMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comasade

Aisina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

3 de OCTUBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía vascular

Dr. Beumont

plá 4 de OCTUBRE

Oculista

Dr. E. Dellacasa

plá 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-030 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELACASA - 13 de OCTUBRE

Argenden en el Suestorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

J. CHIAZZARO

Regio de Arg. H. ácidos y amiguadoras

Con un año de garantía, Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Sociales

ESPECTACULO MUSICAL EN
DOLORES!

El domingo 14 del corrie. en el
Club Independiente, de Dolores se
realizará un extraordinario espec-
taculo musical

Se anuncia la presentación de
Walter y sus; José Basso al piano;
Angel Diaz, cantor; de Salgan; Ro-
berto Goyeneche; Los de Córdoba
y Los Nocturnos.

Sociedad Italiana de S.M

La Comisión Directiva de la
Sociedad Italiana de S. M. hace
saber a sus asociados que desde
el próximo jueves 4 será cerrado
el panteon social en la necrópolis,
para permitir las refacciones anu-
ciadas.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martinez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

POR 5 DIAS

Se comunica al público en ge-
neral que con fecha quince de fe-
brero de mil novecientos setenta
y tres se procedió a efectuar la
siguiente operación de venta de
fondo de Comercio: Miguel Angel
Mendiola N° de Rénitos 432.679-
127-2; N° Activas Lucrativas:
066 00278 5, vende y transfiere el
fondo de Comercio del negocio de
Despensa y Carnicería ubicado
en calle Ramos Mexia No 745 de
Maipú (Bs. As.), a Horacio Atino
Almiron N° de Rénitos 5105/145/0,
N° de Activas Lucrativas
066 00278 5. Reclamamos de Ley por
ante el Escribano Maximiliano A.
Foguet domiciliado en calle Mado-
ro 323 de Maipú (Bs. As.); quien
otorgará la escritura de venta de
fondo de Comercio con efectos
retroactivo al día quince de febrero
de mil novecientos setenta y tres,

Dr. Oscar Camacho
Mendoza

Médico

Tratamiento para adelgazar sin
régimen en las comidas, Alergia,
Reumatismo, Aparato Digestivo,
Hígado.

Atiende el día 8 de OCTU-

Bre de 9.30 a 12 horas.

de 14 horas hasta las 20.

Rivadavia 215, Tel. 21682.

Pedir turno.

Taller de Composturas

Lavarropas, Planchas, Cocinas a
Gas y Kerohene, Estufas y Articu-
los del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

La Agrícola Ganadera S. A.

En Ayacucho - lunes 4 Octubre

ABERDEEN ANGUS de las Cabañas:

EL CORTIJO, del Sr. Juan A. G. Bertoni

LA MARIA LUISA, del Sr. Esteban J. Mino

120 TOROS de ped. y p.p.c. 2 y 2 1/2 años

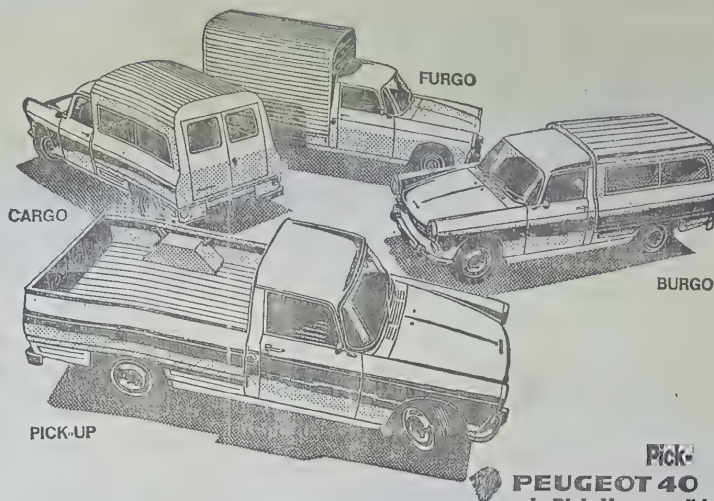
300 VACAS y VAQUILLONA p.p.c. y generales

50 CARNEEROS Corriedale 2 y 4 años ped. no luc.

En la Sociedad Rural. 12.30 hs. Almuerzo

14.30 HORAS: VENTA

FACILIDADES PREVIA CONSULTA



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Todo trabajador agropecuario se convencerá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta esta revista durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural. LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Es un anuncio ampliamente divulgado en la ciudad, campaña y la zona

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

10.000

eucaliptus

DESDE 2.50 Mts. DE ALTO
a \$ 3.50, 2.00 y 1.50 c/u.

Gran cantidad de pino, lameriana, ma, mandarina, naranja y limón y otros frutales en general.

Por cantidad se lleva a domicilio

Vivero "Gisondi"

Bullrich

De la Cámara Argentina de

Martilleros y Consignatarios

Avenida del Libertador 750

BUENOS AIRES

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquillonas P. P. C. y generales; c/y sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó más Toros, hasta 300 kilómetros

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento por pago dentro de los 15 días
90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o embarques.

ABERDEEN

ANGUS

- DE

LAS LOMAS. S. R. L.

y JUANCHITO. S. C. A.

En el Establecimiento

'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo

A LAS 11.30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

BULLRICH

Amatara

En MAIPU - El Martes 2 de Octubre 130 Toros de Guerrero Hnos.

Caballeros de: Carlos Guerrero S.C.A., Beatriz G. de Vivot y Héctor E. Guerrero

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre 170 TOROS

Caballeros de: Félix Brú, De Arce Hnos., Angel Basilio Lorini, Diribarne Hnos., Rayner Esperon, La Cascada S.C.A., Sainz Hnos., Perez Mesa, Martinez Nieves.

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista — Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rayos X
Juliana Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarzo
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia — Ortopedia funcional
Belgrano 695 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 699 T.E. 21245 Maipú

Dr. Heracleo A. Fahey
ABOGADO
Alcides 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Epras - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 68—T. 310—Dolores.

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcides 240—T. 21248, 21673, 21031

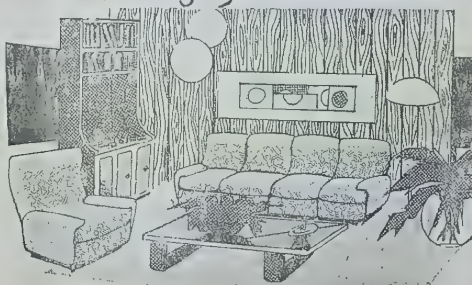
Martin A. Rappalini
Nélida E. Alza
Escribanos asociados
Madero 473 —Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Censador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle & Laprida—Tel. 21-040

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ. 666R

EGUIBAR & GARCIBARRA

Ramos Generales
AHORA EN
Ramos Mexia y V. Lopez

Ricos
Raviotes
PIDALOS
En LUBEL
Telef. 21-402

Angel Velaz & Cia. Lda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre
Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21799

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 — MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAudeau
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

El Desfile de Carrozas, emprendados, vehículos, etc. del Domingo

Con motivo del 95° Aniversario de Maipú y Fiestas Patronales, nuestra población se apresta a festejar, el 7 de Octubre, día de Nuestra Señora del Rosario, estos dos significativos acontecimientos de la vida maipense.

En horas de la tarde, a las 15 y 30, se dará comienzo al Desfile, en el que participarán instituciones locales, las que se encuentran apocadas a dar brillo y realce a estas fiestas que ya son tradición en nuestro pueblo.

La Subcomisión de Desfile invita especialmente a la población de Maipú y sus alrededores a participar, de esta fiesta en la que maquinas, coches, carrozas, emprendados y tropillas, se entrelazarán, poniendo de manifiesto todo lo que tiene, siente y conserva este pedazo de suelo, que es nuestro.

Hasta ahora han comprometido su intervención en el Desfile las siguientes instituciones:

Banda Infantil de Gral. Madariaga, Centro Comunitario, Municipalidad, Enfermeras del Hospital Maipú, Asociación de Bochas, Grupo Scout «Kakel Huincul», Agromax, Maquinas Agrícolas, Jhon Deere y Fiat; Automóviles: Peugeot, Citroën, IKA Fiat y Dodge; Luz y Fuerza; Escuela Normal; Jardín «Mauro Gólez», Jardín N° 1 «Rosario Vera Penaloza»; Escuela N° 3 Gral. San Martín; Escuela N° 8 Alberdi; Colegio Primario «Mauro Gólez»; Club Ciclista Maipú, Unión Ferroviaria, Alianza Francesa, Unión Padres de Familia, Interco, Sociedad Rural con tropillas de las estancias: «Navas», de aiazanes; «La Limpia» de bayos; «La Magdalena», una de de gateados y una de peizos; «San Camilo», de aiazanes; «El Yerrua», de gateados; «Sina Sina», de oscuros, una de tobianos, de Sotelo.

Además se presentarán delegaciones de emprendados de: Asociación Rural de Maipú; Fortín Ayacucho; Fortín de Gral. Madariaga, Fortín de Gral. Guido, Fortín de Gral. Piran. La mayoría presentan hermosos emprendados y muy valiosos.

El envío de ganado a «El Alero» actuará en mercado Maipú

Puede hacerse sin la tercera dosis de vacuna antituberculosa

Buenos Aires—A través de un comunicado que dio a conocer anoche, la Junta Nacional de Carnes reitera que no existe inconveniente alguno para el envío de ganado vacuno a los mercados de nacimiento y establecimientos de faena, aunque los animales no hayan recibido todavía la tercera dosis de vacuna contra la aftosa. Por tal motivo el organismo reitera la comunicación pública, dada a conocer el 29 de setiembre último por el ministerio de Economía, en el sentido de que ha sido ampliada hasta el 30 de noviembre próximo, la fecha de aplicación de esas dosis, que primitivamente debía realizarse durante el mes actual.

Peregrinación a Luján

El 27 del corriente, saldrá de Mar del Plata una peregrinación al Santuario Nacional de Luján a las 22 horas, pasarán por Maipú, a las 24 aproximadamente y recogerán a las personas de esta ciudad, en un lugar a determinarse oportunamente que hayan manifestado su interés en realizar el paseo.

El precio del viaje ida y vuelta es de \$ 60 y el plazo para solicitar el pasaje es hasta el día 12, a la señora María E. V. de Etchaduy.

El regreso es el día 28 a las 23 horas.

Con el auspicio de la Subsecretaría de Cultura del Ministerio de Educación y la Municipalidad de Maipú, y con motivo de los festejos patronales que realiza esta Comuna, el próximo domingo a las 19 y 30 horas se presenta en el Club Independiente de esta localidad la Agrupación Nativista «El Alero» bajo la dirección de la profesora licenciada Elda Pascua Lozzia, quien presentará un variado espectáculo de carácter folclórico con danzas, música, canto recitados, etc., con la intervención de los siguientes integrantes: Estela Edith Peña, María Esther Milessi, Ilda Noemí Rodríguez, María Teresa Pino, Marta Rodríguez, Antonia Netti, Roberto Lombardi, José Fabialdo, Mario Telmo Zapata, Angel Dario Monti, Omar Catena y Carlos Díaz, que tendrá a su cargo la parte coreográfica. Así mismo actuará en canto el conjunto vocal «Las Voces de «El Alero» y ofrecerá un recital de poemas sureños Carlos Raúl Risso.

SOLICITADA

D. Domingo Marzechino, propietario de la Despensa ubicada en calle Lavalle y Salta hace saber a su clientela y público en general, que son infundados los comentarios de que en su negocio se hubiera vendido mercadería afectada de triquinosis, por cuanto todo lo que en ella se vende, en chacinados, es rigurosamente controlado en el Matadero Municipal.—Maipú, Octubre 4 de 1973.

Agrupación Literaria maipense

Esta entidad invita a los remittentes de trabajos al Concurso organizado con motivo de nuestras Fiestas Patronales, y a todo el público en general, al acto de apertura de sobres de los autores que resultaron galardonados y a la entrega de premios. Este acto se cumplirá en el local de la Biblioteca «Juan José Elizondo», Municipalidad local mañana sábado 6 de octubre a las 19.30 horas.

Banco de la Nación Argentina

Comunicado de Prensa

En la localidad de Labarden se realizó hoy en el local cedido por el Club Atlético Labarden, una reunión programada por el Banco de la Nación Argentina y el INTA.

En ella se dieron a conocer las nuevas directivas sobre política agropecuaria y su complementación técnica y crediticia.

El 51° aniversario de La Unión Ferroviaria

Mañana inicia «La Unión Ferroviaria» los actos celebratorios de su 51° aniversario de su fundación que se iniciarán a las 7 horas con una misa en la Iglesia local en memoria de los socios fallecidos.

Luego por la noche se realizó en el Club Ferroviario una cena y baile, exclusivamente para los socios fallecidos.

Luego por la noche se realizará en el Club Ferroviario una cena y baile, exclusivamente para los socios que han adquirido tarjetas, siendo amenizada por la orquesta «Los Principes», engendrosos a Reina de la Unión Ferroviaria la que desfilará el domingo con su carroza.

Exhibición de Cine Frances

Ofrece la Alianza Francesa de Maipú

La Alianza Francesa de Maipú ofrecerá el próximo miércoles 10, a las 19 en el Salón de actos de la Municipalidad un programa de cine francés cedido por el Servicio Cultural de la Embajada de Francia.

El programa comprende las siguientes películas, en colores y en Castellano:

«Aristote», 12 minutos de duración, Paisajes, aspectos económicos, agrícolas y turísticos.

«Viaje a Champagne», 13 minutos. Vistas de la región de los

DEPORTES

Mañana: Basquet Interlocal

Mañana sábado a partir de las 18 hs. en las instalaciones del Club Independiente se llevará a cabo un extraordinario programa de basquetbolístico. Se disputarán 3 partidos, y los mismo son los siguientes:

Selección Juvenil Maipú vs. Selección Juvenil Coronel Vidal, Exhibición a cargo de 2 conjuntos femeninos Coronel Vidal.

Selección Mayor de Maipú vs. Selección de Ayacucho.

Newbery é Independiente, el domingo

Por el Campeonato local de Primera División, juegan el domingo en horario adelantado—13.30 horas—los equipos de Jorge Newbery é Independiente que han de protagonizar interesante espectáculo.

Hoy se inicia el Campeonato Nacional

Se inicia hoy el Campeonato Nacional con la participación de 30 equipos (17 del interior y 13 del exterior). Se juegan hoy 8 partidos, a las 17: Ferro Huracán, Independiente v. Atlanta y esta noche, a las 21: Boca v. Arg. Juniors; All Boys v. River; San Lorenzo v. Vélez Sarsfield; Estudiantes v. Juventud Antoniana; de Salta; Kimberley Mar del Plata v. Atlético Tucumán y Rosario Central v. Belgrano, Córdoba.

Y finidos.

«El Corazón de Francia», 18 minutos. Un paseo por el centro geográfico de Francia.

Sociales

ENLACE CARRIZO—GRIECO

En la Iglesia N. Sra. del Rosario será bendecida mañana a las 20.30 horas, la boda de la Srta. Beatriz Carrizo con el joven Luis Angel Grieco actuando de Padrinos la Sra. Laura P. de Grieco y Sr. Luis A. Carrizo, testificando el acto la Sra. Olga Thellier y Sr. Raúl Thellier.

En el acto civil realizado hoy actuaron de testigos la Sra. María Angélica Etcheverría y Dr. Miguel Pío.

HOGAR FELIZ

El hogar de los esposos D. Carlos Etcheverría—Ana Aída Demattis residentes en Mar del Plata.

se ha visto alegrado con el feliz advenimiento de una neñita que responderá al nombre de Luciana.

CUMPLEAÑOS

Hoy cumple un año más de vida el señor Juan Antonio Iribarne Azpiarte, recibiendo con tal motivo múltiples felicitaciones de padres y demás familiares en una reunión que se realizó en su domicilio.

ENLACE CASTO—MAZZOCHI

Mañana a las 9 horas el enlace de la Srta. Margarita Antonia Castro con el Sr. Juan José Mazzocchi, actuando de padrinos la Sra. Elba Aida Mazzocchi de Blanes y Sr. Oscar Castro.

IN—MEMORIAN

En la Iglesia local será oficiado el lunes próximo, a las 19.30 horas una misa en memoria del que en vida fuera Guillermo Ercortica, Intención de su esposa e hijos.

PRODE

Juegas en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Lo evitamos molestias y viejes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá raptada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADEIRO y ALSINA T. R. 21029 MAIPU



Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzados. Todo lo más moderno para una nueva temporada

Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Pinto 639, Tarditi — Casa de Consignatarios
Medros 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

TINTO - ROSADO - BLANCO

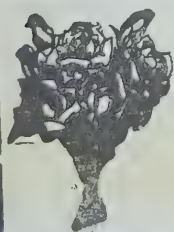
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —
Luis O. Fillescaudou

Venta de flores naturales y art
Hechicia, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERA

MADERO 642 T.E. 11234 MAIPU



INFÓRMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Acosor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Nariz, garganta y oído

Dr. Mendoza

día 6 de OCTUBRE por la mañana

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-638—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sector Sanidad, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de **J. CHIAZZARO**

regalo de Cables Híbridos y amortiguadores

Con un año de garantía, Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Lotería de Montevideo

Primer Premio: 4.442

3º. 1.025, 4º. 12.467, 5º. 12.831.
6º. 8.631, 7º. 14.178, 8º. 4.230.
9º. 11.639 y 10º. 10.187.

—El domingo próximo, a las 11 horas, será rezada en la Iglesia local una misa en el primer aniversario de su fallecimiento, en memoria de Mabel Idora Lalli de Marmonel y Roque Anibal Marmonel, Intención de su familia.

Sociedad Italiana de S.M.

La Comisión Directiva de la Sociedad Italiana de S. M. hace saber a sus asociados que desde el próximo jueves 4 será cerrado el panteón social en la necrópolis, para permitir las refacciones anunciadas.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, integral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología Nutricional

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 895 T.E. 21-754 o 21-532

POR 5 DIAS

Se comunica al público en general que con fecha quince de febrero de mil novecientos sesenta y tres se procedió a efectuar la siguiente operación de venta de fondo de Comercio: Miguel Ángel Mendiola N° de Réditos 432.819-127-2; N° Actividades Lucrativas 066-00278 5, vende y transfiere el fondo de Comercio del negocio de Despensa y Carnicería ubicado en calle Ramos Mexía N° 745 de Maipú (Bs. As.), a Horacio Atílio Almiron N° de Réditos 5105/145/9, N° de Actividades Lucrativas 066-00278 5, Reclamos de Ley por ante el Escribano Máximo A. Togni domiciliado en calle Madero 323 de Maipú (Bs. As.); quien otorgará la escritura de venta de Fondo de Comercio con efectos retroactivo al día quince de febrero de mil novecientos sesenta y tres.

Dr. Oscar Camacho

Mendoza

Médico

Tratamiento para adelgazar sin

régimen en las comidas. Alergia.

Reumatismo. Aparato Digestivo.

Hígado.

Atiende el día 8 de OCTUBRE

DE 9.30 a 12 horas.

de 14 horas hasta las 20.

Rivadavia 215, Tel. 21682.

Pedir turno.

Taller de Composturas

Lavarropas, Planchas, Cocinas a

Gas y Kerosene, Estufas y Articu-

los del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

BULLRICH

LA VOZ

Rematará

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

200 TOROS

El Destino, de Felix H. Brá - La Cascada, de La Cascada S.R.L.
El Bualito, de Angel Bosio Loria - La Santa Luisa, de Di-
ribarne Huos - La Margarita, de Sainz Huos - Los Capullitos,
de Rayner Esperon - San Salvador, de De Arca Huos - La Por-
fiada, de Hermeregildo Perez Mesa - La Anastasia, de Suc. Ju-
dro Martinez Nieva

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Av. Lavalle 349 - Tel. 21-057 - Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367 - Tel. 21-401 - Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Julián Lynch 627 - Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 695 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 699 T.E. 21245 Maipú

Dr. Heracleo A. Fahey
ABOGADO
Alcides 551 - Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucelich 88 - T. 310 - Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcides 240 - T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappalini
Nélida E. Alzá
Escribanos asociados
Madero 473 - Tel. 21-010 - Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323 - T. E. 21-070 - Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 - Tel. 21639 - Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Avellaneda y Laprida - Tel. 21-046

Angel Velaz & Cia. Ltda.
CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre
Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796



Menor costo
por kilómetro
AGUANTADORA
tiene razones para decirlo

- 1 Construcción con Nylon 3T. Peso por peso, más fuerte que el acero. Aguanta más recapados.
- 2 Más caucho. Hasta 50% más que las cubiertas comunes para camiones.
- 3 Nervaduras profundas y fuertes. Le dan más agarre y tracción más segura.
- 4 Una cubierta extraversátil. Tan segura en el pavimento como fuera del camino. Dos cubiertas en una.



En síntesis, la Aguantadora rinde más Km. y aventaja económicamente a cualquier otra cubierta de su tipo.

Escuche todos los días de 2 a 6 de la mañana "Música y Noticias sobre ruedas en la Peaña del Camionero Goodyear", por LS4 Radio Continental, en el 590 de su dial.

PARA VENTAS Y SERVICIOS RECURRA A ESTOS NEGOCIOS ESPECIALIZADOS:

LAGO Hnos.

Belgrano 800

T. E. 21058

MAIPU

GOODYEAR

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Según Resolución N° 1144/73

La Agrícola Ganadera S. A.

En Ayacucho - Jueves 4 Octubre

ABERDEEN ANGUS de los Caballos:

EL CORTIJO, del Sr. Juan A. G. Bertoni

LA MARIA LUISA, del Sr. Esteban J. Minoi

120 TOROS de ped. y p.p.c. 2 y 2 1/2 años

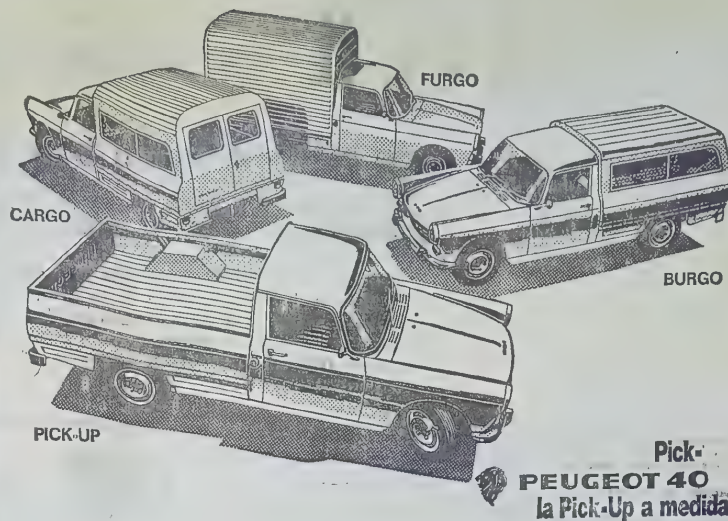
300 VACAS y VAQUILLONA p.p.c. y generales

50 CARNEROS Corriedale 2y 4 años ped. no h.c.

En la Sociedad Rural. 12.30 hs. Almuerzo

14.30 HORAS: VENTA

FACILIDADES PREVIA CONSULTA



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SUR-
TIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo
BELGRANO y PELLEGRINI Tel. 21-009

Todo trabajador agropecuario se con-
ven-
cerá de que una sola idea que aproveche de
LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta
esta revista durante varios años. No hay me-
jor negocio que comprar LA CHACRA si se
trabaja en industria rural. LA CHACRA signifi-
ca una gran biblioteca siempre al día.

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Es un anuncio ampliamente divulgado en
la ciudad, campaña y la zona

Floreria "ANALIP"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

10.000

eucaliptus

DESDE 2.50 Mts. DE ALTO
a \$ 3.50, 2,00 y 1,50 c/u.

Gran cantidad de pino, lamerica-
na, mandarina, naranja y limón y
otros frutales en general.
Por cantidad se lleva a domicilio

Vivero "Gisondi"

Bullrich

Martilleros y Consignatarios

De la Cámara Argentina de

Avenida del Libertador 750 — BUENOS AIRES — Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquillonas P. P. C. y generales; c/y
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días

90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE —

**LAS LOMAS, S. R. L.
y JUANCHITO, S. C. A.**

En el Establecimiento
'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo
A LAS 11.30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU

Sarmiento 357

T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE — Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida
Circulación N° 609

El desarrollo turístico

Laguna Kakel-Huincul

Una ocasión propicia para estimularlo

Recientemente se realizaron en Coronel Vidal las Primeras Jornadas de Trabajo Turístico Zonal, Zona Turística VI a la que pertenece Maipú, Mar Chiquita, Gral. Madariaga, Gral. Lavalle, Gral. Guido, Dolores y Tordillo, asistieron los Intendentes de esos distritos y el Director de Turismo Sr. Carlos Held y el Secretario Sr. Ruben Caletti, quienes informaron a los representantes comunales sobre los fines y alcances de la Ley 5254, y con el objeto de orientar el desarrollo turístico en todos los municipios que cuentan con atractivos adecuados tratándose de compensar la concentración turística de unos pocos centros y con el propósito de constituir un organismo asesor y promotor del turismo, integrado en sus distintas zonas por representantes municipales y de las actividades afines al turismo.

La ocasión es muy propicia para que Maipú, sus autoridades y entidades desarrollen una amplia acción de promoción turística en favor de la Laguna «Kakel-Huincul», que espera el impulso creador para constituirse en un auténtico Centro Turístico, con sus 300 kilómetros de espejo de aguas, su rica producción de pejerrey y su excepcional ubicación sobre la ruta 2, a 250 km. de la Capital Federal.

Los actos del 95° aniversario y Fiestas Patronales

La Comisión de Festejos de la Municipalidad en vista del mal tiempo reinante que impediría la venida de tropillas y jinetes con emprendado, carrozas, etc. ha resuelto suspender el desfile de carrozas programado para mañana, el que posiblemente se realizará el domingo próximo.

Los otros actos programados en celebración del 95° Aniversario de Maipú y Fiestas Patronales, se realizarán y son los siguientes:

- HOY SABADO: A las 18 Partido de Basquet en Independiente.
- 19.30: Entrega de Premios, correspondiente al Concurso Literario.
- 21.30: Torneo de Ajedrez interlocal, en el Club Atlético.
- MAÑANA DOMINGO: A las 8.30 Carrera Ciclista.
- 11 hs: Misa en la Iglesia Parroquial.
- 19.30: Presentación de la Agrupación «El Alero», de La Plata.

Plan intensivo de verificación. Proyecto de ley que restablece el divorcio

La Dirección Impositiva ha dispuesto realizar en Maipú y localidades de la zona un amplio plan intensivo de verificación impositiva, para lo cual requiere la colaboración de los contribuyentes para que faciliten la actuación de los Sres. Inspectores que cumplirán tal tarea.

Se hace saber a los contribuyentes que deben requerir a los funcionarios que lo visiten su credencial y documentación correspondiente.

Nueva precipitación

Anoche y esta mañana continuó lloviendo sobre la pampa bonaerense en forma despaiciosa, alcanzando a registrar el pluviómetro hasta hoy a las 8 horas, 24 milímetros que unidos a los 20 mm. caídos el día anterior totaliza 44 milímetros.

En otras localidades de la zona lloró lo siguiente: Las Amas 13, Cnel. Vial 13, Camet 5, Balcarce 9, Los Pinos 3, Macedo 17, Juarez 17, Gral. Madariaga 18, Monsalvo 21, Santo Domingo 37, Gral. Guido 19, Dolores 42.

Buenos Aires.—Un grupo de diputados del radicalismo presentó un proyecto de ley por el cual se restablece el divorcio y se autoriza a los divorciados a contraer nuevas nupcias. La iniciativa propicia la derogación de decreto 4070 de 1956 que dejó en suspenso lo establecido por el artículo 3 de la ley 14.394, referente al divorcio.

Dicho artículo dispone que transcurrido un año de la sentencia que decreta el divorcio, cualquiera de los conyugues podrá presentarse al juez que lo dictó, pidiendo que se declare disuelto el vínculo matrimonial, si con anterioridad ambos conyugues no hubieran manifestado por escrito a juzgado que se han reconciliado. Esta declaración autoriza a ambos conyugues a contraer nuevas nupcias.

FLORERIA ANALID

Comunica a su clientela que permanecerá abierta los fines de semana.

Comisión de Fomento de Santo Domingo

La gente de Santo Domingo buscando el progreso y adelanto de esa población, perteneciente a nuestro partido ha constituido una Comisión de Fomento integrada por caracterizados vecinos de esa localidad en su última reunión se consideró diversas iniciativas presentadas por sus miembros y se resolvió finalmente elevar una nota al Intendente Municipal Sr. Osvaldo C. Mujica, haciéndole conocer las inquietudes de dicha población.

El 51° aniversario de La Unión Ferroviaria

Ayer, el programa con que «La Unión Ferroviaria» celebra su 51° aniversario salió en nuestro diario con una incorrección.

Queriendo salvar ese error involuntario damos a conocer nuevamente el programa a cumplirse hoy, por la entidad que agrupa a un sector de los del riel.

Por la noche, en el Club Ferroviario, cena y baile para los socios de la Unión Ferroviaria que han adquirido tarjetas, la que será amenizada por la orquesta «Los Principes» el giendose la Reina de la Unión Ferroviaria la que desfilará en la carroza preparada por dicha entidad gremial.

Régimen de Préstamos Hipotecarios

Estableció el Banco Central un nuevo régimen de créditos hipotecarios para viviendas, de acuerdo con las pautas elaboradas por la subsecretaría del ramo, incluye tres categorías: A) préstamos para viviendas de características corrientes; B) préstamos para viviendas económicas; y C) régimen financiero de los préstamos intermedios para viviendas colectivas a cargo de empresas o instituciones. Entrarán cláusulas de reajuste. También se fijaron nuevas condiciones para los préstamos personales y familiares, de hasta \$ 25.000 nuevos.

Detienen a un miembro de una gavilla

En Mar del Plata

Mar del Plata.—Cayó otro delincuente de la banda que días atrás se tiroteó con la policía de Tandil. Se trata de Nestor Alfredo Rios. Este fue reducido en una finca de la calle Magallanes 6166. La policía debió emplear granada de gases para sacar de su aguantadero al malviviente Rios, juntamente con

DEPORTES

Torneo Comercial de Tiro

Organizado por alumnos de 7° grado de la Escuela Nacional Normal, se realizará un Torneo Comercial de Tiro, en el Polígono local, el domingo 14 del corriente, habiéndose inscripto 32 casas comerciales.

Los comercios inscriptos hasta la fecha son los siguientes:

Couitería El Águila, Papadería Dan Mar, La Agrícola Ganadera, Electrificaciones Rurales, Coca Cola, Farmacia París, Casa Gomez, El Mercado, Asociación Rural de Maipú, Casa Elcam, Taller de Oscar Lamarque, Peluquería Omar, La Cueva, Transporte Lago, Florería Ikebana, Sodería Casado, Taller El Forcito, Cargil, Casa Ramos

El Granero de Maipú, Bazar y Píntura Ramos, Sodería Chalovich, Duhalde Hnos., Echelet Hnos., Y.P.F., Banco de Crédito Rural Argentino, Frutería Casado, Bozozzo-Del Frari, Macau, Taller Fernandez y Michelen, Almacén Giorgis, Establecimiento «La Sarta», La Que Lu II.

Además del torneo comercial, habrá tiro a la liebre y otros entretenimientos, con interesantes premios.

Quienes tengan interés en participar en dicho torneo pueden inscribirse hasta el día de la realización de la prueba, en los domicilios de Madero N° 328 T. 21-524 y Lava 317 T. 21-714.

No juegan mañana Independiente y Newbery

La Liga local dispuso esta tarde, en vista del mal estado del field suspender el encuentro que por Campeonato de 1ª División debían jugar mañana Independiente y Newbery, el que se jugará el domingo próximo.

El 12 juegan Atlético v. Independiente

El viernes 12 (feriado) juegan por el trofeo «Anibal Rappallini» los equipos superiores de Independiente v. Atlético.

Abel Neamat de 31 años, también detenido y otro sujeto actualmente prófugo participó en más de 12 hechos contra la ley. La banda robó por un total de 40 millones de pesos.

La reunión se realizó en la sede de Alsina 910 de la ciudad de Tandil, presidiendo las deliberaciones el ingeniero Eduardo vector Janio, que analizó la situación avícola de la zona, presentando además a la asamblea al ingeniero Luis A. Macchi, presidente de FEABA y al señor Horacio Ferrari, asesor avícola de la Subsecretaría de Comercio de la Nación.

Se creó la Asociación Avícola del Sudeste


En la ciudad de Tandil

TANDIL.—En una reunión a la que asistieron numerosos productores de la región, se constituyó la Asociación Avícola del Sudeste Bonaerense que se afilió a la Federación Avícola de la Provincia de Buenos Aires (FEABA).

Sociales

CHOCOLATE CANASTA

Los alumnos del 6° año Comercial realizarán mañana a las 14, en el local de La Que Lu en calle Rivadavia, un chocolate-canasta y juegos de salón.



PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA T. E. 21029 MAIPU

Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A.

(De la Cámara Argentina de Merilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Pinto 620, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

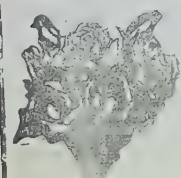
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

DE

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840 T.E. 21334 MAIPU



¡ INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Aconsejor Profesional Dr. Manuel E. Comandá

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonaudióloga

Oiga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Nariz, garganta y oído

Dr. Mendoza

día 6 de OCTUBRE por la mañana

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 6 de OCTUBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de J. CHIAZZO

Arreglo de Cricques Hidráulicos y amortiguadores

Con un año de garantía, Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

CUMPLEAÑOS

Mañana celebra su 50° aniversario de su natalicio y 27 años de residencia en Maipú el estimado convecino D. Marcelo Hernandez, ocasión en que ha de recibir las cumplimentaciones de familiares y amistades.

HOMENAJE RECORDATORIO

Los que fueran compañeros de trabajo en la Emborelladora Maipú, colocarán mañana después de la misa que se oficiará en su memoria, una placa recordatoria en el sepulcro del que en vida fuera Roque Anibal Marmonte.

Se invita a quienes deseen concurrir a asistir a ese acto.

ROGATIVA CUMPLIDA

Gracias Celerino, María Esther,

IN—MEMORIAN

En la Iglesia local será oficiado el lunes próximo, a las 19,30 horas una misa en memoria del que en vida fuera Guillermo Ercoreca, intención de su esposa e hijos.

—El domingo próximo, a las 11 horas, será rezada en la Iglesia local una misa, en el primer aniversario de su fallecimiento, en memoria de Mabel Idora Lali de Marmonte y Roque Anibal Marmonte, intención de su familia.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, integral, sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

POR 5 DIAS

Se comunica al público en general que con fecha quince de febrero de mil novecientos sesenta y tres se procedió a efectuar la siguiente operación de venta de fondo de Comercio: Miguel Ángel Mendiola N° de Créditos 432 879-127-2; N° Actividades Lucrativas: 006-00278 5, vende y transfiere el fondo de Comercio del negocio de Despensa y Carnicería ubicado en calle Ramos Mexia N° 745 de Maipú (Bs. As.), a Horacio Altino Almirón N° de Créditos 5105/145/9, N° de Actividades Lucrativas 006-00278 5. Reclamamos de Ley por ante el Escribano Maximiliano A. Logni domiciliado en calle Madero 323 de Maipú (Bs. As.); quien otorgará la escritura de venta de Fondo de Comercio con efectos retroactivos al día quince de febrero de mil novecientos sesenta y tres.

Dr. Oscar Camacho Mendoza

Médico

Tratamiento para adelgazar sin régimen en las comidas. Alergia. Reumatismo. Aparato Digestivo. Hígado.

Atiende el día 8 de OCTUBRE

DE 9.30 a 12 horas,

de 14 horas hasta las 20.

Rivadavia 215, Tel. 21682.

Pedir turno.

Se necesita Para alquilar departamento céntrico en Mar del Plata, de 1 ó 2 ambientes. Por seis meses. Trálar: Madero 734, Tel. 21-566.

BULLRICH

Rematada

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

200 TOROS

El Destino, de Felix H Brú—La Cascada, de La Cascada S.R.L.
El Baguilito, de Angel Bosisio Loriai—La Santa Luisa, de Di-
ribarne Haos—La Margarita, de Sainz Haos—Los Capullitos,
de Rayner Esperon—San Salvador, de De Arco Haos—La Por-
fiada, de Hermenegildo Perez Mesa—La Anastasia, de Sus; Je-
dro Martinez Nieva

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavallo 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncista
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rapos X
Juliano, Lepech 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTÓLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 695 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavallo 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-208

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (th.)
Abogados
Vacelich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 240—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappalini
Nélida E. Alza
Escribanos notariales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentin Schijman
Químico
Lavallo y Lepride—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPÚ. F.C.G.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 716

T. 21-151

ESCUCHE:

•BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO.
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.
CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro

Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 o/o de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

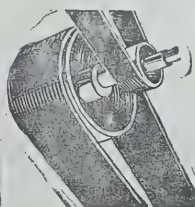
VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo
BELGRANO y PELLEGRINI Tel. 21-009

Gomería Balaña S. A.



Correas industriales, cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o ímplementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Ineos y Multi-V.P. Consulte los

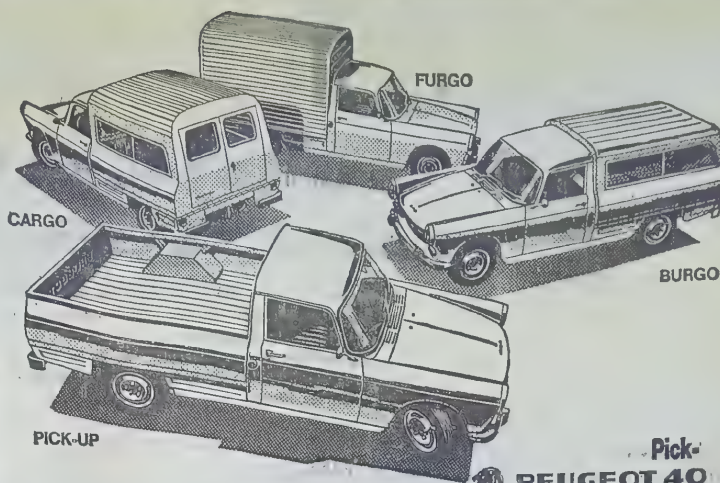
*Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos*

Ruedas Deportivas GIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2276 y Falmes 3145
Tel. 2-5534 - 2-8845 y 2-3315 - MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S.A.C.I.F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucía

Atenderá todos los **SABADOS**
de 8.30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el do-
micillo calle BELGRANO 635.

Atiende Mutuales: IOMA, IMMA,
BOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores, calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Tel. 21-402

Bullrich

Martilleros y Consignatarios

De la Cámara Argentina de

Avenida del Libertador 750

BUENOS AIRES

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/r
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días
90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratís hasta organizar arreos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

- DE

LAS LOMAS. S. R. L.

y JUANCHO, S. C. A.

En el Establecimiento

'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo
A LAS 11.30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

Tarifa Reducida
Concepción N° 60

Impreso el 3 de Setiembre de 1902

DEPORTES

Ferrovionario gana el Campeonato de Bochas

Se jugaron ayer en la Asociación de Bochas los partidos semifinales y finales del Campeonato de Bochas, adjudicándose el mismo el equipo del Club Ferroviario, que venció en la final a Tiro Federal por 18 a 11. El conjunto ganador estuvo integrado por los jugadores Ángel Fagoaga, Hesmer Garcilazo, Víctor Cabrera y Cesar Arrechú.

La Comisión de Festejos de Maipú dispuso transferir al domingo próximo el Desfile de Carrozas, automóviles, maquinarias, emprendados, tropillas que había dispuesto realizar ayer y que debido a la lluvia del sábado pudo ser suspendido.

Como jurados para emprendados, tropillas y sogas actuarán los Sres. Pedro I. Salaberry y Eufemio Moreno quienes discernirán el 1º, 2º y 3º premio. También hay un premio para el mejor caballo y otro premio para el mejor emprendado de la delegación de Mapú.

Resultados de los match de Basquet

Jugaron el sábado ppdo. en el Club Independiente los matches
anunciados de basque, registrandose estos resultados:
Selección Juvenil: Maipú 41, Juventud de Vidal, 23
Selección Mayor Ayacucho 52 Selección Mayor Maipú 33.

Resultados de las Carreras de Aver

MENORES HASTA 17 AÑO: 20 Vueltas de la Plaza San Martín. 1º. Carlos Chambet, Ayacucho; 2º. Carlos Jaime, Ayacucho; 3º. Ruben Martínez 4º. Omar D'Amore Mainú.

1.º CATEGORIA. 60 vueltas a la Plaza. 1.º, Jorge Gimenez, Píran; 2.º, José L. Alberto Maipú; 3.º, José Macca, Villa Gesse; 4.º, Rogelio Montes Maipú; 5.º, Toco Gimenez, Vidal; 6.º, Cacho Gimenez Vidal.

Capador 5 Embalajes Especiales J Luis Alberto, de Maipú

**Agrupación Literaria
Maipuense**

El sábado último se conoció el veredicto del jurado que intervino en la selección de los trabajos remitidos con motivo del Concurso organizado por esta Entidad, en celebración de las Fiestas Petronales. El resultado fue el siguiente:

Se autoriza la cesantía de empleados

POESIA

Sancionó el Senado el proyecto del bloque Justicialista

Buenos Aires—La Cámara de Senadores dió media sanción de ley por el cual se autorizó al gobierno para dar de baja por razones de servicio a personal de la Administración Pública y a la vez para incorporar nuevos agentes. La iniciativa fue aprobada por el voto de los legisladores del bloque Justicialista, pues los otros bloques minoritarios votaron en contra por entender que se otorgaba al Poder Ejecutivo facultades discrecionales.

El proyecto que pa a ahora a Diputados dispone que el personal que sea dado de baja percibirá, salvo que se encuentre en condiciones de jubilarse, una indemnización igual a un mes de sueldo por cada año de servicio, pero con un límite de \$ 3.000 mensuales y la facultad otorgada al gobierno para despedir personal fue limitada hasta el 31 de Marzo de 1974.

**Levantose la veda en
Restaurantes**

La Junta Nacional de Carne dispuso levantar a partir de hoy y hasta el 31 del corrte.—24 días corridos—la veda para el consumo de carne en hoteles, restaurantes y casas de comidas.

Fundamentó la medida en la necesidad de favorecer a las numerosas delegaciones que están llegando al país con motivo de la transmisión del mando presidencial. Al mismo tiempo se desmintió que fuera propósito del gobierno modificar los precios máximos fijados para comercialización de ganado vacuno.

2º. Atardecer, Carmen Quiroga de Andulcín.
3º. Soneto Temporal, Mario de la Torre.
4º. El Círculo, Elena B. Fahey
5º. Símbolos, Carlos M. Corti.
6º. Capricho Segundo, Carlos M. Corti.
7º. Tiempo Potencial, Ana María Franquet.
8º. Soneto del Ayer y del Mañana, Mario de la Torre.

PROSA

1. Un Cuento Interminable, Alejandro Galletti.
2. Oposición, Federico O. León.
3. Una Tarde a Rayas, Alejandro Galletti.
4. Sin Hilación ni Futuro, Federico O. León.
5. Esencia, Federico O. León.
6. El Circulo, Carlos M. Corti.
7. La Comunidad del Arca, Mario de la Torre.

La Agrupación Literaria Mai-puense agradece a los miembros del Jurado su labor, como también a todos los participantes, el apoyo brindado al Concurso, y muy complacida, felicita a los intervinientes que han resultado premiados por primera vez, estimulándolos para que continúen su labor de búsqueda y perfeccionamiento.

Cometa de Montevideo

1er. [—]prêmio: 312

2° 617; 3° 823; 4° 451; 5° 451;
6° 633; 7° 742; 8 318; 9° 148;
10° 088

- Sociales -

¡CUMPLEAÑOS

Celebró el sábado ppdo. un nuevo aniversario de su natalicio la Sra. Susana Bozzano de Togni siendo muy cumplimentada.

—Celebraron ayer sus cumpleaños, en M. del Plata. el Sr. Jorge Gramigna y sus cinco años su hijo Juan Ignacio Gramigna Filleau.

—Cumplió un año mas de vida nuestro convecino D. Bruno Merlo.

PRODE

Juegue en la la. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 1220,000 / m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del -PRODE-: -CASA MENDIOLA-

MADERO y ALSINA T. E. 21029, MAIPU

El buqué Vanguard

Mar del Plata—A pesar de que la experiencia de la nave Skylab concluyó días atrás, se encuentra anclado a 30 millas frente a las costas de Mar del Plata el buque norteamericano Vanguard, perteneciente a la NASA. Como se sabe, la nave so o cumple funciones de orden científico. Su misión, mientras el Skylab estuvo gi ando en el espacio, fue seguir el trayecto de la nave y recepcionar los datos,

Siga a la Primavera...

VISITE **Grandes Tiendas Casa Gomez**

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. **VEA NUESTRAS VIDRIERAS**

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Merilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Piate 639, Tandil — Casa de Consignaciones:
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLOERIA 'ANALID'

— DE —
Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 649 T.E. 21324 MAIPU



INFÓRMASE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Aesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Pedir turno

Nariz, garganta y oído

Dr. Mendoza

día 6 de OCTUBRE por la mañana

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU" de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del pab. 2 nivel)

Repudia el Circulo de Periodistas el crimen de un colega

El Circulo de Periodistas de la Provincia, hizo público su repudio por el asesinato del periodista José Domingo Colono, ocurrido en su recinto de trabajo en el diario «El Norte» de San Nicolás.
«El hecho—dice a declaración—promueve estupor y angustia. Ha sido abatido ilevemente un colega y fuera cual fuere la causa que impulsó a sus autores, el gremio lamenta el suceso—como otros ocurridos recientemente en el escenario político y gremial—constituye una afrenta a la cultura de la civilización argentina.

LOTERIA NACIONAL

SORTADA AYER

Con \$ 1.800.000	7.736
Con \$ 180.000	41.184
Con \$ 90.000	20.101
Con \$ 45.000	42.441
Con \$ 27.000	18.537, 22.490 y 31.656.
Con \$ 14.000:	4.591, 9.069, 16.501 y 5.978
Con \$ 7.200:	23.852, 26.767, 27.114, 30.973 y 1.557
Con \$ 3.600:	5.533, 7.208, 11.636, 23.546, 32.270.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, integral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERA EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21726

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. Francisco H. Belaustegui

Exp. REUMATISMO - ORTOPEDIA
Tratamiento enfermo y deformaciones de Columna, dolores de hombres, caderas, piernas, pies. Pies planos en niños - Artritis

ATENDERA EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

POR 5 DIAS

Se comunica al público en general que con fecha quince de febrero de mil novecientos treinta y tres se procedió a efectuar la siguiente operación de venta de fondo de Comercio: Miguel Angel Mendiola N° de Réditos 432.819-127-2; N° Actividadas Lucrativas 066-00278-5, vende y trasfiere el fondo de Comercio del negocio de Despensa y Carnicería ubicado en calle Ramos Mexia N° 745 de Maipú (Bs. As.), a Horacio Alino Almiron N° de Réditos 3105/145/0, N° de Actividadas Lucrativas 066-00278-5. Reclamamos de Ley por ante el Escribano Maximiliano A. Logni domiciliado en calle Madero 323 de Maipú (Bs. As.); quien otorgará la escritura de venta de Fondo de Comercio de venta de retroactivo al día quince de febrero de mil novecientos treinta y tres,

BULLRICH

Rematará

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

200 TOROS

El Destino, de Felix H Brá - La Cascada, de La Cascada S.R.L.
El Baguilito, de Angel Basilio Loria - La Santa Luisa, de Di-
ribarne Haos - La Margarita, de Sinox Haos - Los Capulitos,
de Rayner Esperon - San Salvador, de De Arca Haos - La Por-
filada, de Hermérgildo Pérez Mesa - La Anastasia, de Sus. Isi-
dro Martínez Nieva

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Atendavia 349 - Tel. 21-087 - Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367 - Tel. 21-401 - Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Ortopedista - Dentista - Ortodontista
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Julian Lynch 627 - Tel. 21-681

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matricula P. 90.333
Ortodontia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin

Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Matinales
Lavalle 699 T.E. 21245 Maipú

Dr. Heracleo A. Fahey
ABOGADO
Alicia 551 - Tel. 21-175 y 21-208

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88 - T. 310 - Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Osoar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alicia 249 - T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappellini
Nélida E. Aiza
Escribanos notariales
Madero 473 - Tel. 21-019 - Maipú

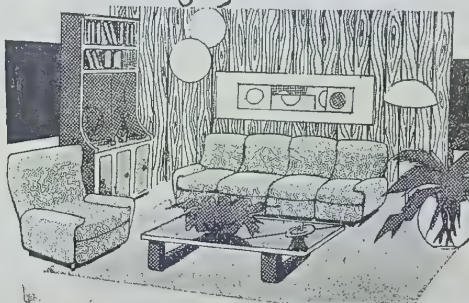
ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323 - T. E. 21-070 - Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Censador Público Nacional
Sarmiento 511 - Tel. 21639 - Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Sobijman
Químico
Lavalle y Laprida - Tel. 21-044

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON
ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3
Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas
MADERO 216 T. E. 21-151

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO»
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

ULTIMO REMATE IMPORTANTE DE REPRODUCTORES

De Arce Hnos., Angel Bosisio Lorini, Saiz Hnos., Rayner Esperon, Dribarne Hnos., Felix H. Brú, La Cascada S.R.L., H. Perez Mesa y J. Martinez Nieva.

Invitan a los Sres. ganaderos de la zona a concurrir a la subasta de sus producciones en **Maipú**

Miercoles 10 de Octubre
200 TOROS

Negros puros controlados

Almuerzo en la Rural, a las 12 hs.

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

Rematará

ADOLFO BULLRICH & CIA. LTDA. S. A.

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

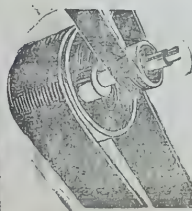
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Balaña S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Inca y Multi-V.P. Consultores

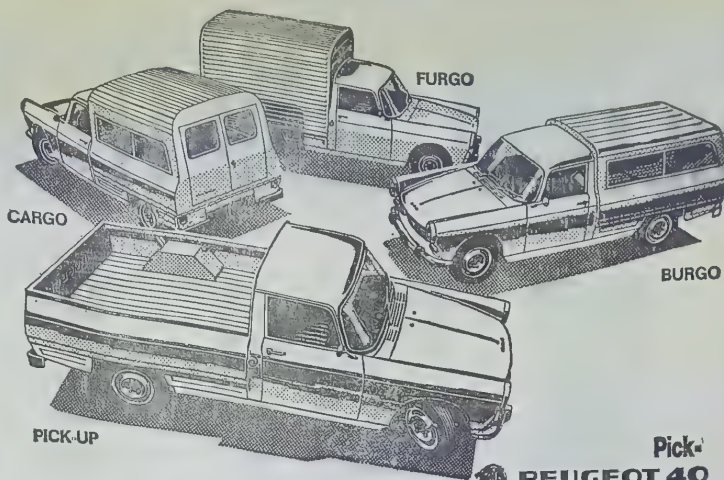
*Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos*

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-5534 - 2-9945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIAARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncie en
"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucía

Atenderá todos los **SABADOS**
de 8.30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el do-
micilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA,
DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos Ravioles

En LUBEL

Tel. 21-402

Bullrich

Martilleros y Consignatarios

De la Cámara Argentina de

Avenida del Libertador 750

— BUENOS AIRES —

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/y
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días
90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE

**LAS LOMAS. S. R. L.
y JUANCHITO. S. C. A.**

En el Establecimiento

'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo
A LAS 11.30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

DIRECTOR

LUCOVICO M. FILLEAUDEAU

Sarmiento 357

T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1903

Tarifa Reducida

Concesión N° 009

Se propicia la suspensión transitoria de la Estabilidad

La Plata.—En su reunión de ayer con los Intendentes Municipales de la Provincia el gobernador Dr. Bidegain expuso, entre otros conceptos:

«Talito a nivel municipal como provincia, no todos los agentes de la administración están a la altura de esa grandeza política y de corazón del peronismo y no todos cumplen voluntariamente y amistosamente con su trabajo. Sabemos que muchos de ellos están todavía en la resistencia pasiva y quizá en muchos casos en el sabotaje y la difamación. En la medida que no tengamos la verdadera colaboración de los empleados públicos, nos veremos en la necesidad de propiciar una ley que suspenda transitoriamente la estabilidad de los mismos. No para hacer una barrida masiva, sino para eliminar aquellos agentes opuestos a una tarea de gobierno de que el pueblo ha querido que realicemos todos juntos, gobierno de la provincia o intendentes».

Reajuste de Créditos Hipotecarios Cedieron 45 hectáreas a campesinos

Buenos Aires.—En el Banco Central se aclaró que el sistema de reajuste de los créditos hipotecarios, que se conoció el jueves último a través de la circular B-1070, se aplicará exclusivamente a los préstamos que se acuerden en el futuro. En virtud de ello, no registrará para los créditos hipotecarios ya acordados.

La circular B-1070 preñó el reajuste de los servicios de amortización e interés, una vez por año, de acuerdo con las variaciones del índice oficial del costo de la construcción y de los salarios industriales básicos, en aquellos préstamos que se otorguen a un lapso superior a los cinco años.

Licenciamiento de conscriptos

A partir del 25 del corriente

El Poder Ejecutivo autorizó a los comandantes en jefe de las tres fuerzas armadas a que a partir del 25 de octubre próximo próximo proceda a realizarse el licenciamiento de los soldados conscriptos de la clase 1952 y otras incorporadas.

La autorización indica que el licenciamiento se efectuará en las fechas y cantidades parciales que los propios comandos fijen y que el personal que debe cumplir condenas o recargos de servicio será mantenido en las filas.

Movimiento Político

Partido Justicialista

Invita a afiliados y simpatizantes a la Cena Aniversario 17 de Octubre 1945-1973 a realizarse en el Restaurant «El Cardon» en la Ruta N° 2 el día 17 del corriente. Retirar tarjetas en el mismo hasta el día 16 a las 20 horas. Rufino Berride, Presidente.

Charla de interes para los Padres

Mañana a las 18

El personal y el Club de Padres del Jardín de Infantes N° 1 que se encuentran abocados a la tarea de conocer más y mejor a sus niños, auspicia una nueva charla, en la que la Psicóloga Sra. de Dagna disertará sobre temas de sumo interés relacionados con la infancia, tales como: El niño Timido, El Peleador, El Egoista, El Mentroso, etc.

Dada los conocimientos de la Sra. de Dagna y el enfoque práctico y útil del tema hace prever que dicha charla contará con un numeroso público, mañana 10 a las 18 horas.

La Licitación de Radios

Derogan un llamado a Concurso

El P.E. nacional dió a conocer un decreto por el cual deroga disposiciones del gobierno anterior, por el que llamó a concurso para privatizar emisoras comerciales, los que pasan ahora a ser propiedad del Estado. Figuran en la lista, dada a conocer 34 emisoras comerciales, entre ellas LT 12 Gral. Madariaga y la estación de televisión LS 82 TV Canal 7.

El 12 es feriado nacional

El viernes 12 del corriente. Día de la Raza, es consuetudinario feriado nacional y, por lo tanto, estarán inactivos la administración pública, bancos, Tribunales, establecimientos escolares, el comercio y la industria. Quienes deban trabajar cobrarán doble jornada. No habrá tampoco recolección domiciliar de residuos.

El I.O.M.A. reconocerá gastos

De acompañantes de niños internados

Los autoridades del IOMA dispusieron reconocer el 70% de los gastos de acompañantes de niños internados en servicios asistenciales desde el nacimiento hasta los 5 años de edad.

La medida se adoptó por entender que, hasta esa edad, el niño necesita de la compañía de su madre o de aquella persona en quien deposite su confianza, lo que hace indispensable esa presencia constante en caso de que la enfermedad requiera internación.

Jury de enjuiciamiento a un magistrado

Fue sorteado el Dr. Horacio A. Fahey

La Suprema Corte de Justicia de la provincia procedió a sortear entre todos los abogados de la provincia en condiciones de ser jueces del Alto Tribunal y de integrar el jurado de Enjuiciamiento con el juez en lo Penal de San Martín Dr. Osvaldo H. H. redia resultando designados los Dres. Guillermo Marino, Victoriano Brelles Antonio Dema, Roberto H. Tozzola, Hector R. Russo y nuestro convecino Dr. Horacio A. Fahey.

Paolo VI recibió a Mons. Pironio

Ciudad del Vaticano.—El Papa Paulo VI recibió ayer en audiencia privada a monseñor Eduardo Pironio, obispo de Mar del Plata, Argentina, y presidente de la Conferencia Episcopal de la América Latina.

DEPORTES

Celebran la obtención del Metropolitano

Simpatizantes del popular «Globitos» de Parque Patricios, celebrarán la obtención del título de Campeón del reciente Campeonato Metropolitano con una fiesta a la que ya se han adherido simpatizantes de otras instituciones.

Los huracanenses han formado una Comisión de Fiestas encargada de programar los actos que se realizará en fecha próxima, que daremos a conocer.

Homenajea a los bochistas del Club Ferroviario

Esta noche la C.D. del Club Ferroviario homenajeará con una cena a sus jugadores de Bochas por sus últimas actuaciones en campeonatos locales, como así también por el Campeonato obtenido el domingo ppdo. donde obtuvieron un hermoso trofeo donado por el Honorable Concejo Deliberante.

Campeonatos Infantiles y Juveniles

La Dirección de Educación Física de la provincia se encuentra abocada a la preparación, programación y realización de los certámenes Infantiles y Juveniles «Eva Perón», en todo el ámbito provincial y en todo el ámbito local, tarea que cumplirán las Comisiones de Distrito de Educación Física.

Se ha dispuesto fijar dos categorías: «A», Niños de 11, 12 y 13 años; «B» de 14 y 15 y «C», de 16 y 17 años e iguales categorías se establece para las niñas.

En próximas ediciones ampliaremos.

Campeonato Relampago de Papi en Independiente

Hoy a las 21 horas, se iniciará en el Club Independiente un Campeonato de Papi Fútbol, de jugadores inactivos jugando los siguientes encuentros: La Agrícola v. San José; San Salvador v. Carril; Damar v. Carniceros. Libre: Embotelladora Maipú.

Futbol por T.V.: River v. Instituto, Córdoba

Esta noche, a las 20.30 en match que será televisado, juegan el primer match de la segunda fecha del Campeonato Nacional los equipos de River Plate e Instituto, de Córdoba.

Cine Francés gratuito

La Alianza Francesa local realizará mañana a las 19 horas en el Salón Municipal una exhibición de Cine Francés, en colores y en castellano, con material cedido por el Servicio Cultural de la Embajada de Francia, con los siguientes títulos: 1° Alsacia, Paisajes y Turismo; 2° Champagne, viaje por la región de los viñedos; 3° El Centro Geográfico de Francia, viaje por el Centro Geográfico de Francia. No se cobrará entrada.

PRODE

Jueguen en la Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 1.220.000/m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del PRODE: CASA MENDIOLA

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzados. Todo lo mas moderno para una nueva temporada. Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Pinto 629, Teófilo — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 649

T.E. 21334 MAIPU



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo. Clínica y Cirugía pénico urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-630 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Lista de precios máximos

En la Inspección General de la
Municipalidad local se encuenta a a
disposición de los interesados,
nuevas Listas de Precios Máximos,
en el horario de 13 a 17 horas.

Remate de reproductores

La firma Adolfo Bullrich y Cia.
realizará mañana en las instalacio-
nes de la Asociación Rural des-
pues de un almuerzo campestre,
un importante remate de 200 To-
ros Aberdeen Angus, de conoci-
das cabañas.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21720

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. Francisco A. Belausque

Esp. REUMATISMO - ORTOPEDIA

Tratamiento enferma. y deforma-

ciones de Columna, Dolors de

hombros, caderas, piernas, pies.

Pies planos en niños - Artrosis

ATENDERÁ EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Edicto Judicial

El Juez en lo Civil Dr. Luis S.
Diaz Sunico, cita por 30 días a
herederos y acreedores de Juan
Oscar. Dolores, Septiembre 24 de
1973 — Dr. Orlando Oscar Fortis,
Abogado-Secretario. v11/10

Se necesita Para alquilar
departamento
centrico en Mar del Plata, de 1 &
2 ambientes, Por seis meses. Tra-
tar: Madero 734, Tel. 21-506.

Se necesita Señorita para
atender Parrilla
La Tablita. Dirigirse a la misma o
al telef. 21 108 o 21 181.

Se necesita Matrimonio, se-
ñorita para ca-
sa y el hombre para paquero
y otros quehaceres en Esencia
«oma Verde» Mosa vo Dirigirse
a este diario.

Se Vende Heladera «Frigida-
res», 4 puertas, la-
form es en este diario.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
TAKO'S BOUTIQUE necesita
Bordadora a Máquina, Prestatarse
en Alsina 308.

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

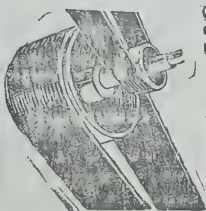
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas Industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Isomax y Multi-V.P. Consultores

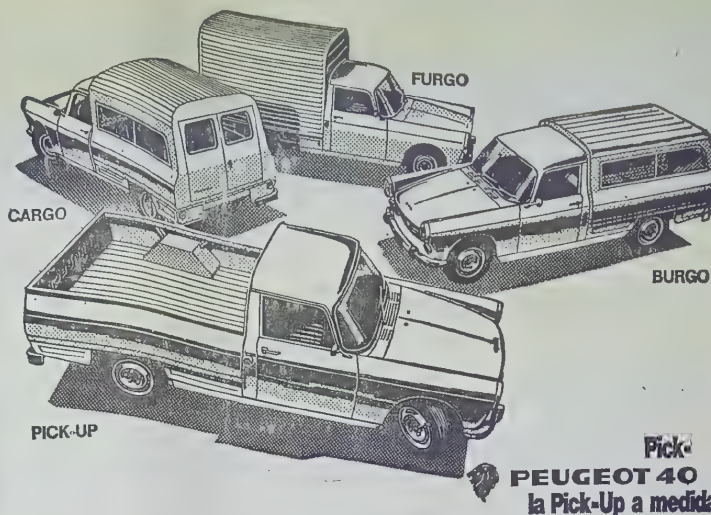
*Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos*

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S.A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucía

Atenderá todos los **SABADOS**
de 8,30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el do-
micilio calle BELORANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA,
BOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

Bullrich

De la Cámara Argentina de

Avenida del Libertador 750

— BUENOS AIRES —

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/y
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días.

90 DÍAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE

**LAS LOMAS. S. R. L.
y JUANCHO. S. C. A.**

Martilleros y Consignatarios

En el Establecimiento
'LAS LOMAS'
Después de un almuerzo
A LAS 11,30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

ULTIMO REMATE IMPORTANTE DE REPRODUCTORES

De Arce Hnos., Angel Bosisio Lorini, Saiz Hnos., Rayner Esperon, Diribarne Hnos., Felix H. Brú, La Cascada S.R.L., H. Perez Mesa y J. Martinez Nieva.

Invitan a los Sres. ganaderos de la zona a concurrir a la subasta de sus producciones en **Maipú**

Miercoles 10 de Octubre
200 TOROS

Negros puros controlados

Almuerzo en la Rural, a las 12 hs.

AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

Rematará

ADOLFO BULLRICH & CIA. LTDA. S. A.

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

Comisión de Fomento en Las Armas

Un anhelo de la población de la vecina localidad de Las Armas, que será un incentivo para su accionar progresista y de futuro promisor, será la formación de su Comisión de Fomento y por la cual ese vecindario podrá transmitir a las autoridades sus inquietudes e incluso convertirlos en realidad mediante su propio esfuerzo.

La Comisión de Fomento junto con la Delegación municipal—otro anhelo que no puede ser postergado—son dos necesidades para contribuir al progreso y ordenamiento de Las Armas y sabemos que ello es preocupación comunal.

Por ello el Intendente Municipal Sr. Mujica ha dispuesto convocar a una reunión del vecindario de Las Armas para el sábado próximo a las 20, en el Restaurante de Zúnda y Brissa, en Las Armas, con el propósito de dejar constituida su Comisión de Fomento y por ello invita especialmente a todo el vecindario de esa zona en general a concurrir a esa reunión para concurrir a esa reunión para concretar tal iniciativa.

Modifican precios máximos de algunos artículos

A partir de hoy

Buenos Aires.—El gobierno modificó los precios máximos de varios artículos de consumo popular, estableciendo, en el primer caso, que comenzarán a regir desde hoy. Afectan estos precios a los siguientes artículos, cuyo precio de venta al público se indica a continuación:

Leche en polvo entera, en envase de hojalata de litro, a 1900 pesos viejos; leche entera en sobres de 125 gramos, a 1900 pesos el litro; leche en polvo entera en estuche de un kilo, a 1730.

La leche certificada y pasteurizada deberá rebajar un 5 % los precios que regían al 8/6/73. El papel higiénico de 74 metros su venta al público será de 130 pesos viejos y para los sitones se autorizó venderlos a \$ 55 viejos, en lugar de los \$ 50 actuales.

El magistrado en estado de alerta

Hicieron saber ayer las autoridades de la Federación de Educadores Bonaerenses «Domingo F. Sarmiento», que de acuerdo al reciente congreso realizado en Olavarría la semana anterior se ha dispuesto declarar al magisterio provincial en estado de alerta. La medida obedece, entre otras cosas dice la Federación, «a la falta de diálogo con las autoridades y a los problemas que afectan al gremio».

Ganadores del PRODE

64 apostadores con 13 puntos fueron los ganadores del Concurso N° 75 de Pronósticos Deportivos, adjudicándose cada uno de ellos \$ 11.086.900 m/n. con 12 puntos obtuvieron 1.390 apostadores correspondiéndoles a cada uno \$ 273.600 m/n por boleto.

El Día de la Familia

Reemplaza al Día de la Madre y Día del Padre

Por disposición del Ministerio de Educación Bonaerense, se celebrará el Día de la Familia el 21 del corriente. Y esa celebración reemplaza en dicho calendario, al Día del Padre y al Día de la Madre, que se celebran en días hábiles anteriores al 17 de Junio y 21 de Octubre de cada año.

De manera que en el ámbito escolar, queda modificado el Calendario Escolar Único, con la inclusión del Día de la Familia.

Accidente en la ruta 2

Hoy, siendo aproximadamente las 9.30 horas, en ruta 2, cerca de Cnel Vidal el automóvil que había salido de esta con destino a Mar del Plata y que llevaba como pasajeros a las Sras. Bertha F. O. de Mujica, Alicia C. de Uria y Julia B. de Sino, Sra. Alicia M. Mujica y Sr. Orlando Pierguidi chocó con una ambulancia, resultando afortunadamente con lesiones de poca consideración.

Luego de ser curados en el Hospital de Cnel. Vidal se trasladaron a esta.

Biblioteca Municipal «Juan J. Elizondo»

La Biblioteca Municipal «Juan J. Elizondo», recuerda a sus lectores que deben devolver los libros con términos vencidos, para un mejor desenvolvimiento de esta institución.

Puñado de noticias

DOLORES.—Hoy se realizará una asamblea de concejales y mayores contribuyentes para considerar aumentos en las tasas de servicios y otros gravámenes municipales, que corresponden al segundo semestre del corriente año. Gral. ALVEAR.—En un estable

Equipos de fumigación y desratización

Solicitó la Municipalidad

La Municipalidad de Maipú ha solicitado de la División de Desinfección del Ministerio de Bienestar Social de la Provincia, el envío de un equipo de fumigación para insectos varios y otro de desratización, tendiendo con ello a preservar la salud de la población.

Ciudadano clase 1953

Dentro de unos días recibirá usted la cédula de llamado al Servicio Militar pa a su reconocimiento Mérito. Tenga en cuenta las instrucciones que se le indican al dorso de la misma.

Con dicha cédula se adjunta un volante con el detalle de las causas de «Excepción» y «Destinos Especiales». Si usted cree estar comprendido en alguna de ellas, deberá solicitar asesoramiento en la Oficina que al efecto funciona en el Centro de Reconocimiento Médico Mar del Plata, en la Colonia de Vacaciones Afonsina Storni, Parque Camet.

Sigue lloviendo

Después de una larga temporada sin llover en estos días ha llovido con cierta frecuencia lo que ha salvado a las sementeras y campos de la sequía que venían padeciendo.

La lluvia de anoche hasta hoy a las 8, es la siguiente en milímetros: MAIPU 12, Gral. Guido 10, Santo Domingo 19, Seguros 28, Maceo 20, Las Armas 16, Gral. Piran 10, Cnel. Vidal 15, Vivorata 9, Balcarce 13, Ayacucho 12, Dolores 18.

cimiento rural de propiedad de Hernán del Carril, de 63 años, fuerte hacendado y criador de caballos, este tuvo una discusión con sus hijos Víctor Federico, de 31 años y Guillermo Adolfo, de 29 quienes agredieron a balazos a su padre dándole muerte.

VELA.—Se celebraron el domingo ppdo en esta la fecha de la Patrona N. Sra del Rosario, cuyo acto más significativo fue la procesión por la zona céntrica. A mediodía se sirvió un almuerzo en el Prado Español y por la noche música y bailes folklóricos a cargo de los estudiantes.

REPARTIDOR

Se necesita URGENTE, en te diario,

DEPORTES

Independiente y Atlético por el Trofeo «Anibal Rappallini»

Una nueva confrontación por el Trofeo «Anibal Rappallini» disputarán el viernes 12 del corriente (feriado nacional), los equipos superiores de Independiente y Atlético, por la posesión anual del trofeo «Anibal Rappallini» trofeo que en la anterior disputa el 15 de Julio ppdo, logró imponerse Independiente por 2 goles a 1.

—Previamente jugarán amistosamente los equipos de Veteranos de Independiente y Jorge Newbery.

Dolores y Madariaga juegan el 12

El viernes 12 jugarán amistosamente en Dolores los seleccionados de esa ciudad y de la Liga de Madariaga.

Festival boxístico en Dolores

El sábado 20 del corriente, a las 22 horas, el conocido promotor dolorense D. Roberto Conli, reinicia sus espectáculos boxísticos en el Club Sarmiento, de Dolores con una reunión que tendrá como pelea de fondo al profesional dolorense Juan Ludueña, de lucida campaña en el Luna Park y el promisorio valor Héctor Galvan, que el 3 del corriente en pelea televisada y en fallo dividido fue declarado perdedor del ex-olímpico Norberto Cabrera.

54° aniversario del Club Independiente Exposición Pajaros del Mundo

El Club Independiente local celebra el 12 del corriente, el 54° aniversario de su fundación y con tal motivo su C. D. ha preparado el siguiente programa de festejos:

Días 10 y 11: Campeonato Relámpago de Papy Fútbol.

VIERNES 12: A las 11: Ofrenda floral en la necrópolis en memoria de los socios fallecidos.

13.30: En el estadio local match entre Independiente v. Jorge Newbery (vele años).

15.30: Match entre las divisiones de Independiente v. Atlético, copa Anibal Rappallini.

21.30: Cena de camaradería en Restaurant «La Que Lú II». Retirar tarjetas en el mismo.


SABADO 13: A las 22: Gran Baile Aniversario con la actuación de las orquestas «Grupo Integración» y típica «Tango 5». Elección de «Miss Aniversario» del Club. Socios y socias gratis.

ZARATE.—Esta ciudad será escenario de la Segunda Exposición Pajaros del Mundo, a realizarse entre el 13 y el 28 del corriente. Oñitólogos de nuestro país y de otras naciones exhibirán bellos y raros ejemplares de pajaros en el mencionado evento. Señáase que ya en 1972 el público de la zona admiró la belleza, colorido, gorjeos y melodías de pajaros que constituyeron realmente un halago y un deleite.

Sociales

AGRADECIMIENTO

Los familiares del señor Armandito Salsain agradecen por este medio al Dr. Cesar Martinez Reralta y su ayudante el Dr. José Alberto



PRODE

Jueguen la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola


Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 1.220.000 m/n. Lo evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA T. E. 210291 MAIPU



Siga a la Primavera...

VISITE

Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzados. Todo lo mas moderno para una nueva temporada

Siempre con el mejor Burtido.

VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Argentina Agraria S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Agricultores y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Plata 620, Tandil — Casa de Consignaciones
Plaza 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sábado 20 de Octubre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRISPI
BICO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORETERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIPU



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Ocremosa Fuerte

A Base de Lindane

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Aisina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Oiga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urológico. Clínica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de **J. CHIAZZARO**

Arreglo de Enchufes Hidráulicos y amortiguadores

Con un año de garantía, Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Asmar de a ciudad de Mar del
Plata, quienes en forma totalmente
desinteresada se trasladaron a ésta,
realizándole una delicada interven-
ción quirúrgica en el Hospital de
Maipú, con resultado satisfactorio.

También hacen extensivo el
agradecimiento a los Dres. Luis
C. Giorgi, Raúl F. Montalverne y
Mario Michela, como así también
a todo el personal del citado ho-
socomio, por las atenciones reci-
bidas y capacidad puestas de ma-
nifiesto en la emergencia.

† FALLECIMIENTO

Falleció hoy en esta a la edad de
77 años, la convaleciente Sra. Ana Ro-
sa Manco de Desiderio, deceso
que ha sido lamentado en el circulo
de sus amistades

El velatorio se efectúa en calle
Alem 140 y la inhumación da sus
restos se efectuará mañana a las
10, en la necrópolis local.

IN—MEMORIAN

En la Iglesia local será oficiada
el viernes 12, a las 19.30 horas,
una misa en memoria del que fue
ra José Volpe, en el primer aniversa-
rio de su fallecimiento, intención
de su familia.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21720

REUMA - HUESOS - ARTRITIS.

Dr. Francisco H. Belausque

Esp. REUMATISMO - ORTOPEDIA

Tratamiento enferm. y deforma-
ciones de Columna, dolores de
hombros, caderas, piernas, pies.
Pies planos en niños - Artrosis

ATENDERÁ EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Edicto Judicial

El Juez en lo Civil Dr. Luis S.
Diez Súnico, cita por 30 días a
herederos y acreedores de Juan
Ojaco. Dolores, Septiembre 24 de
1973—Dr. Orlando Oscar Portis,
Abogado-Secretario: 11/10

Muchacha para casa de familia
en Buenos Aires.
Hay cocinera, Verano en estancia
en partido de Maipú. Sueldo pe-
sos 50.000, informes en este dia-
rio.

Se necesita Matrimonio, ce-
rra y el hombre para car-
y otros quehaceres en la ac-
ción Verde. Muestra o Dirige
a este diario.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
Bordadora a Maquina, Presentar
en Aisina 308.

BULLRICH

Rematará

En MAIPU - El Miércoles 10 de Octubre

200 TOROS

El Destino, de Felix H.B. - La Cascada, de La Cascada S.R.L.
 El Biquilto, de Angel Basilio Lo'ini - La Santa Luisa, de Di-
 ribarne H103 - La Margarita, de Sainz H101 - Los Capullitos,
 de Rayner Esperon - San Salvador, de Dr. Arca H101 - La Por-
 fiada, de Hermenegildo Perez Masa - La Anastasia, de Sainz H101,
 dro Martinez Nieva

Dr. Luis Carlos Giorgi
 Doctor en Medicina
 Rivadavia 349 - Tel. 21-057 - Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
 Partera nacional
 Tratamiento obstétrico sin dolor
 Atiende Clínicas Maipú y Hospita-
 Maipú
 Lavalle 1367 - Tel. 21-401 - Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
 Cirujano - Dentista - Ortodon-
 Torno de ultravelocidad
 Proteles inmediata - Rapax X
 Julián Lynch 627 - Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
 ODONTOLOGO
 Matrícula P. 90.333

Cineconca - Ortopedia funcional
 Beltrano 635 Tel. 21-012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin

Análisis Clínicos y Bacteriológicos
 Atención en domicilio - Mutuales
 Lavalle 599 T.E. 21-245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
 ABOGADO
 Alcega 551 - Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzan
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
 Abogados
 Vacetich 88 - T. 310 - Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
 ABOGADOS
 Alcega 240 - T. 21-248, 21-073, 21-031

Martin A. Rappellini
Nélida E. Alza
 Escribanos asociados
 Madero 473 - Tel. 21-019 - Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
 Escribano Público Nacional
 Madero 323 - T. E. 21-070 - Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
 Contador Público Nacional
 Sarmiento 511 - Tel. 21-639 - Maipú

Laboratorios "Maipú"
 Análisis clínicos e industriales
 y peritajes

Dr. Valentín Sebliman
 Químico
 Lavalle y Lepida - Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
 de living y modulares



créditos
 hasta
36
 meses

MUEBLERIA RAMOS

AMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON
 ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3
 Atiende diariamente de 9,30 a 12 y de
 15,30 a 20 horas

MADERO 116 T. E. 21-15

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR BUENO»
 La más selecta programación mu-
 sical y los comentarios de actua-
 lidad. Diariamente de 22 a 24 por
 L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
 VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.
 CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
 Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
 Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
 9 de Julio 581, Tel. 21-796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 o/o de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segda Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

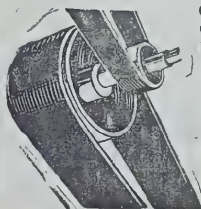
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales, cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» lanas y Multi-V.P. Consultas

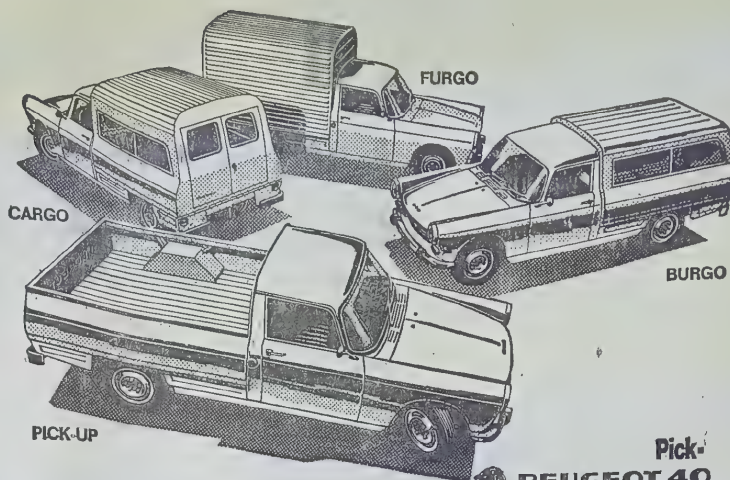
Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balaneo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Buedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Palermo 3145 —
Tel. 24534 - 2-8045 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S.A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIA PENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncio en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8,30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales: IOMA, IMMA, DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 100, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

Bullrich

De la Cámara Argentina de

Martilleros y Consignatarios

Avenida del Libertador 750

— BUENOS AIRES —

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/y sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento por pago dentro de los 15 días.

90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE

LAS LOMAS. S. R. L.
y JUANCHITO. S. C. A.

En el Establecimiento

'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo

A LAS 11,30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

Mañana asume la Presidencia de la Nación el Gral. Peron

Ante la Asamblea Legislativa, que se realizará mañana a las 11.45 prestarán juramento el nuevo Presidente constitucional teniente general Juan D. Peron y luego lo hará como vicepresidente de la Nación la Sra. Maria Estela Martinez de Peron. El único discurso estará a cargo del Presidente del Senado, Dr. Jose A. Allende. A continuación el primer mandatario se dirigirá a la Casa de Gobierno donde recibirá los atributos del poder en presencia de las mas altas autoridades nacionales y delegaciones de gobiernos foráneos.

Peticiones y Trabajos del Rotary Club Maipú

Con fecha 11/7/73 esta institución se dirigió al Sr. Gobernador de la Pcia. de Buenos Aires Don Oscar R. Bluegoin a fin de interesarlo para que en la temporada estival se pudiesen enviar contingentes de niños escolares a las playas y serranías de nuestra provincia.

Es oportuno hacer resaltar la celeridad con que el Señor Gobernador se interesó por este pedido ya que con fecha 23/7/73 en una comunicación dirigida a nuestro presidente, acusó recibo del pedido cursado y les informó que había sido girado a la Dirección General de Turismo para su respectivo diligenciamiento.

Con fecha 31/7/73 la Dirección General de Turismo les informó que las condiciones presupuestales permitieran la cristalización del pedido efectuado se les comunicara con antelación suficiente.

Ante el gentil ofrecimiento del Sr. Diputado Provincial Dr. Julio Guina para que las instituciones locales pudiesen hacerle llegar sugerencias en bien de la comunidad, el Rotary Club ha peticionado lo siguiente: la derogación de la Ley por la cual en vez de otorgarse el carnet de conductor a los 18 años este requisito se cumplica cuando los pensionados tengan 10 años.

Teniendo en cuenta que una carrera a nivel universitario significa para los padres de los estudiantes un sacrificio económico se ha solicitado como un medio de alivio financiero la rebaja del 90 % en los pasajes de toda empresa de transporte de pasajeros de nuestra provincia.

Es de hacer notar que los referidos pedidos han sido presentados por el Dr. Julio Guina a la honorable Cámara de Diputados de la Pcia. de Buenos Aires y que las mismas se encuentran a estudio para su posterior resolución.

En este año rotario la Comisión Directiva ha resuelto el apadrinamiento de la Escuela N° 8 habiéndose efectuado ya donaciones en ese sentido.

En lo referente al Hospital local se está procediendo a la reparación del equipo de luz de emergencia que en su oportunidad fuera donado al referido nosocomio. Proximamente se procederá a la construcción del mástil que será emplazado de acuerdo a las directivas que en ese sentido dará el Sr. Director del Hospital Dr. Luis Carlos Giorgi.

El Día del Martillero

Se celebra hoy

Hoy, 11 de Octubre, los Martilleros del país celebran su Día. Una integración valiosa de la vida nacional que lleva su acento a su actividad a todos los sitios, cumpliendo al mismo tiempo una tarea importante en la vida comercial de pequeño pueblo hasta la gran ciudad.

Nuestra cordial salutación a todos los martilleros y que los pases bien en su día.

—El Colegio de Martilleros del Departamento Judicial Dolores, celebra hoy el acontecimiento con los siguientes actos:

11 horas: Colocación de una ofrenda floral en el monumento al General San Martín.

11.30 horas: Visita y saludo a las autoridades judiciales.

15 horas: Visita y saludo al Sr. Intendente Municipal.

21 horas: Cena mixta en el Salón Comedor del Campo de Deportes del Club A. Ever Ready

S.E.L.S.A.

Comunica a los señores ganaderos que se encuentra en plena vigencia la disposición que obliga a vacunar la hacienda contra la fiebre aftosa.

La tercera vacunación vence indirectamente el 31 de octubre no otorgándose certificados sin esta vacunación registrada.

Caducan licencias a 5 Canales de T.V.

Buenos Aires—El P.E. nacional dió a conocer un decreto disponiendo la caducidad de las licencias a los siguientes Canales de televisión: 9, 11 y 13 de la Capital; Canal 8, de M. del Plata y 7, de Mendoza.

Dispone la medida que el Presidente del Comité Federal de Radiodifusión asumirá la representación del Estado Nacional y designó Interventores en los mismos.

Plan de turismo social

Para el sector pasivo

La Plata—Anunció ayer el Presidente del Instituto de Previsión Social que antes de fin de mes se pondrá en marcha un plan piloto de turismo social para jubilados y Pensionados, que serán financiados por el ente estatal.

El plan incluye excursiones a Villa Carlos Paz (Córdoba) y Mar del Plata alcanzando sus beneficios al sector pasivo con remuneraciones que no superen los 150 mil pesos moneda nacional mensuales. El servicio—dijo—incluye el traslado con omnibus con partida y regreso desde y al Instituto de Previsión Social con alojamiento en hoteles con baño privado, desayuno, almuerzo y cena.

Lo mas trascendente de este plan, es que el Instituto otorgará a sus afiliados un adelanto por el total de la suma que importa el gasto del traslado y vez de descaño, que serán reintegrados en diez cuotas mensuales, descontadas directamente de los cheques.

Mañana no aparecerá LA VOZ

Con motivo de la festividad de mañana—Día de la Raza—LA VOZ no aparecerá por lo que nos despedimos de nuestros lectores hasta el sábado próximo.

LOTERIA DE HOY

PROVINCIA

Con \$ 300.000 (ay 18.188)

No. 5.434

Con \$ 15.000	15.470
Con \$ 1.800	21.611
Con \$ 900	6.534
Con \$ 300	5.287, 17.932, 29.929
Con \$ 90	1.978, 3.594, 3.820
3.835, 6.067, 7.810, 8.495, 10.102,	
11.157, 11.936, 12.011, 12.747,	
13.659, 14.007, 15.202, 18.532,	
20.803, 23.212, 23.580 y 30.668	

Información policial

HURTO

Denunció ayer Iver E. Gramigna, arg. 49 años, domic. en V. Lopez 317, en carácter de Director Escuela Primaria N° 10 que autor o autores ignorados sustrajeron de dicho establecimiento una torre molino cargador baterías y otros efectos que valió en \$ 800 ley. Sumario con intervención juez Penal Dr. Gregorio Díaz Sónico.

DEPORTES

Independiente y Atlético juegan mañana

Por la posesión temporal de la copa «Anibal Rappallini» jugarán mañana, a las 15.30, en el estadio local los equipos superiores de Independiente y Atlético, que vienen manteniendo, desde que este último entró nuevamente a la actividad futbolística, amarga rivalidad, alternándose las victorias.

Preliminar: Veteranos de Independiente y Jorge Newbery

La primavera ha traído nuevos incentivos a los veteranos de Independiente y Newbery, que van a bajar a la gran tibia del estadio a partir de las 13.30 para darte un repaso a su saber futbolístico y recordar con alguna «jugadita», aquello de que «donde hubo fuego cenizas quedan».

El Torneo Comercial de Tiro

En virtud de que la Comisión de Festejos de la Municipalidad ha resuelto realizar el desfile de carrozas en la tarde del próximo domingo 14 del corriente, la Comisión organizadora del Torneo Comercial de Tiro, que había programado la prueba para ese día, ha dispuesto cambiar la fecha de su iniciación para el sábado 13 a las 13 horas, continuando el día domingo desde las 8 a las 12 horas.

Al mismo tiempo recuerdan que los interesados podrán inscribirse hasta el día domingo, en el Polígono local. También podrán participar tradadores en forma individual por un premio especial. Habrá tiro a la liebre con interesantes premios. El domingo a las 20 horas, se servirá un lunch y entrega de premios en el Club Ferroviario, en honor de todos los tiradores del torneo.

Lotería de Córdoba

SORTEADA ANOCHE	
500.000	31.076
10.000	8.559
5.000	23.929
3.000	6.926
3.000	18.823
2.000	5.414
2.000	15.140
1.000	25.845
1.000	29.478
1.000	42.977

Farmacia de turno

El sábado y domingo próximo, por correspondencia el turno permanecerá abierta la Farmacia «Schijma», la que atenderá igualmente el servicio nocturno de la semana próxima.

Sociales

AGRADECIMIENTOS

Los familiares del que en vida fuera Juan Ohaco agradecen a las personas que asistieron a su velatorio y sepelio, enviaron ofrendas florales y les expresaron sus condolencias.

—La familia de Togni agradece a quienes concurrieron al velatorio

PRODE

Jueguen en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 1.220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

Siga a la Primavera...



VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzados. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido.

VEA NUESTRAS VIDRIERAS

¿Ficosa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

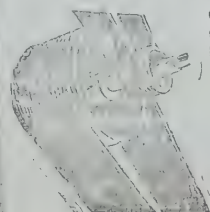
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Balina S. A.



Correas industriales, Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos.

Polesas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores.

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO».

CORREAS «GOODYEAR» lacas y Multi-V.P. Consultorios

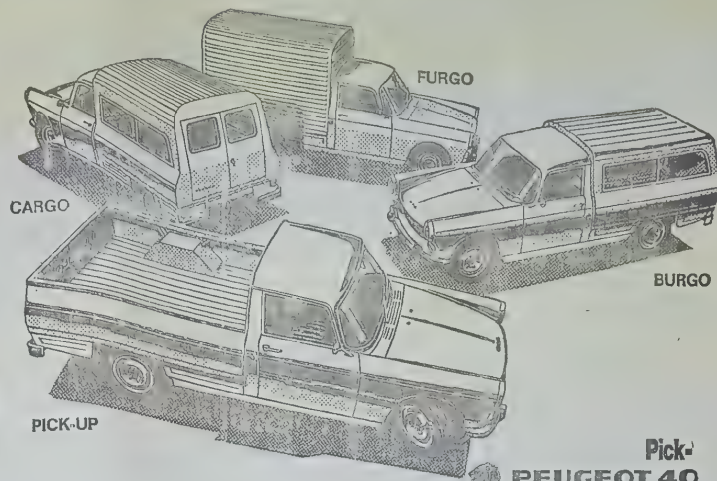
Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balances Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona
Preços especiales a Revendedores

Av. Independencia 2370 y Falucho 3145
Tel. 2-6534 - 2-8945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Floreria "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-
PEUGEOT 40.
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S.A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIBARRA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucia

Atenderá todos los **SABADOS**
de 8,30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el do-
micilio calle BELGRANO 635

Afiliado Mutuales, IOMA, IMMA,
DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos Ravioles

En **LUBEL**

Telef. 21-402

Bullrich

De la Cámara Argentina de

Martilleros y Consignatarios

Avenida del Libertador 750

— BUENOS AIRES

— Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
— 70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/y
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días.
90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arreos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE

LAS LOMAS. S. R. L.

y JUANCHITO. S. C. A.

En el Establecimiento

'**LAS LOMAS**'
Después de un almuerzo
A LAS 11.30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

BULLRICH

Maipú - El Miércoles 10 de Octubre

200 TOROS

El Destigo, de Felix H Brú - La Cascada, de La Cascada S.R.L.
El Baguillo, de Angel Buitrago - La Santa Luisa, de Di-
ribarne Hnos. - La Margarita, de S. Iz Hnos. - Los Capullos,
de Rayner Esperon - San Salvador, de De Arca Hnos. - La Por-
fiada, de Hermenegildo Perez Wasi - La Anistaria, de S. Iz -
dro Martinez Niera

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 - Tel. 21-057 - Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367 - Tel. 21-401 - Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Girano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Intelig. Lynch 627 - Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula. P. 90.333
Ortodoncia - Otopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de
Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 690 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alcorta 551 - Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vacetich 88 - T. 310 - Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 240 - T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappalini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473 - Tel. 21-019 - Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323 - T. E. 21-070 - Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 - Tel. 21639 - Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentin Schijman
Químico
Lavalle y Laprida - Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.6.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8.30 a 12.30 y de
15.30 a 20 horas

MADERO 716

T. E. 21-151

ESCUCHE:

BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPÚ

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Hacienda Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 681, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU

Sarmiento 357

T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA NOCHE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión No 609

Asumió la Presidencia el Gral. Peron

En actos de significativa trascendencia se realizaron ayer las ceremonias establecidas por las cuales presidió juramentación constitucional el nuevo Presidente de la Nación, teniente general Juan D. Peron y vicepresidente Sra. Maria Estela Martinez de Peron, acto que se realizó ante la Asamblea Legislativa. Momentos mas tarde en la Casa de Gobierno el Gral. Peron recibió los atributos del mando y le fue impuesto la banda por el presidente saliente Sr. Raul Lastiri.

Luego se dio a conocer la nómina de los Ministros, que son: de Interior, Dr. Benito Llambí; Relaciones Exteriores, Sr. Alberto J. Vignes; Justicia, Dr. Antonio A. Benítez; Defensa, Dr. Angel F. Robledo; Economía, Sr. José B. Gelbard; Cultura y Educación, Dr. Jorge Taiani; Trabajo, Sr. Ricardo Otero; Bienestar Social, Sr. José Lopez Rega.

Reunión Pro-Comisión de Fomento en Las Armas

Se realizó esta noche

Hoy, a las 20, se realizó en el Restaurante de Zunda y Brissa, en la vecina localidad de Las Armas, la reunión de vecinos convocada por las autoridades comunales locales para dejar constituida la Comisión de Fomento de Las Armas, anhelo de esa población y que puede colaborar y agilizar el progreso de esa población que va en señalado progreso.

Código de Tránsito

El senador Arturo Ares, representante del FREJULI, presentó a la Cámara un proyecto propiciando la modificación del artículo 113 del Código de Tránsito de la Provincia de Buenos Aires, de acuerdo con la cual no podrán conducirse, en autos y camiones bonaerenses, vehículos que no estén asegurados contra terceros, por el importe que determine la Superintendencia de la Nación.

Será obligatoria la exhibición de la documentación pertinente en todas las oportunidades que la autoridad lo requiera.

El personal de Seguridad Industrial

Podrá jubilarse a los 55 años

Buenos Aires.—El P.E. nacional dio a conocer un decreto por el que establece que tendrá derecho a la jubilación ordinaria con 55 años de edad y 30 de servicios, el personal de seguridad operativa industrial, con función permanente en planta de elaboración o fraccionamiento de combustibles líquidos de primer grado. Destacan los considerandos que dichas tareas entrañan evidente riesgo al que se añaden incidencias de agotamiento precoz.

Farmacia de turno

Hoy sábado y mañana domingo, por correspondencia el turno, permanecerá abierta la Farmacia «Schimann», la que atenderá igualmente el servicio nocturno de la semana próxima.

Día del Barraquero

Reunión en Tandil

Por iniciativa de barraqueros tandilenses se estableció a creación del Día del Barraquero, en la rama lanas y cueros, para la provincia de Bs. Aires, el día 5 de octubre de cada año. Para el día 2 de octubre de cada año, se realizará una reunión y cena asistiendo delegaciones de todos los partidos de la zona sudeste, entre ellas Maipú.

Concurso de cantores en Ayacucho

De la zona sudeste

La entidad A.D.A.M.E.P. (Asociación de Ayuda al Demente Mental Provincial), de la vecina ciudad de Ayacucho realizará los días 9 y 10 de Noviembre un concurso de cantores aficionados de la zona sudeste de la Provincia, los que deberán representar al Municipio, en radio o en televisión, cerrándose la inscripción el 7 de Noviembre próximo.

El premio será de \$ 40.000 al 1º, 25.000 al 2º y 15.000 al 3º.

Puñado de noticias

AYACUCHO.—Se iniciaron en esta ciudad las obras de construcción del edificio para la oficina de Correos de esta ciudad.

LOBERIA.—La Dirección Nacional de Vialidad anunció que este año será iniciada la pavimentación de la ruta 227 que une a esta ciudad con Napa colú hasta el empalme con la ruta 225.

Mañana se realiza el desfile de carrozas

La obligada suspensión del Desfile de Carrozas, automotores, tro-pillas y emprendidos, programada para el domingo próximo y que se realizará mañana, ha acrecentado el interés por ver este hermoso espectáculo que todo permite suponer que reeditará y aun más superará en magnificencia y brillo el del año pasado, dada la cantidad de instituciones que se han adherido y van a participar en tan hermosa fiesta.

Como ya hemos anunciado el desfile se iniciará a las 15.30, frente al palco que se levantará frente a la Municipalidad según por Bergrano hasta la calle Coñón, luego por Madero y llegará nuevamente frente a la Municipalidad donde se dará por finalizado.

Ya hemos anticipado la nómina de carrozas, delegaciones y estancias concurrentes al desfile, por lo que estimamos redundante publicarlos nuevamente, pero si queremos citar que entre los carruajes que van a desfilar figura un coche de 1830 que llevará damas maipueñas con indumentaria de esa época.

Grave accidente ferroviario

Varios heridos

El jueves próximo, siendo las 18.50, en el paso a nivel sin barrera ubicado en calle Salta el tren de carga No. 3652 que marchaba de Bs. Aires a Mar del Plata conduciendo por el maquinista Pablo Bonararo, domiciliado en esta embudo al jeep IKA patente 194.142 conduciendo por Juan Carlos Guaita, de 25 años, casado, domiciliado en esta calle Moreno 3, siendo el vehículo tomado por la locomotora por la parte de atrás y arrojándolo a un costado de las vías. A consecuencia de la violenta colisión resultaron con heridas graves el ciudadano Guaita y la Sra. Josefa Theiller de Farias, casada, de 63 años y lesiones leves la esposa del conductor Sra. Maria Ester Farias de Guaita, de 26 años y su hija Graciela, de 3 años. Se instruye sumario con intervención del Juez Federal de la Plata Dr. Luis Guerrero.

El costo de la guerra

TEL AVIV.—Israel lleva gastados ocho mil millones de libras israelíes (1920 millones de dólares) en la presente guerra de Medio Oriente desde que comenzó el sábado, dijo ayer el ministro de Finanzas Pinhas Sapir.

Sapir dijo que los gastos para reemplazar material bélico usado o perdido podrían llegar a mil millones de libras judías (240 mil-

DEPORTES

Juegan mañana Newbery é Independiente

Mañana, en horario adelantado —13.30 horas— juegan por el Campeonato local de primera división los equipos de Newbery é Independiente, tradicionales rivales que este año no han cumplido actuaciones acordes con los merecimientos que siempre exhibieron.

Newbery presentará el siguiente plantel: Romero, Laguné, Gomez, Ojeda, Martignone, Fava, Micheña, Monies, Soriano, Merlo, Herrera, Maya, Gomez y Vincent.

El Campeonato Comercial de Tiro

Esta tarde se inició exitosamente el Campeonato Comercial de Tiro, que se realiza en el Polígono local y para el cual se habían inscripto 32 parejas de tiradores representando a comercios locales, lo que da una idea cabal del entusiasmo que ha despertado este torneo el cual continuará mañana en el horario de 8 a 12 hs. pudiendo quienes deseen participar inscribirse hasta mañana, en el Polígono local, no pudiendo inscribirse tiradores en actividad. Para estos últimos se realizará otro torneo especial, en forma individual con un premio especial, tiro a la liebre, etc.

Mañana a las 20, en Ferrovio, se servirá un lunch en honor de los participantes y entrega de premios.

Atletico venció a Independiente: 2 a 1

Jugaron ayer por la posesión anual del trofeo «Anibal Rappallini» los equipos superiores de Independiente y Atletico. Fue un match de escaso nivel técnico, de juego enredado y fuerte por momentos, contribuyendo a ello la desacertada actuación del referee de Ayacucho que no actuó con la debida energía. Abrió el score Castro para Atletico y poco después Gomez, de Independiente, shotó desviado un tiro penal. Al iniciarse la etapa complementaria nuevamente Fagoaga aumentó el score y poco después Reta desvió al corner un penal shotado por Alba a los 35'. Falcy, de Independiente disminuyó la diferencia.

El equipo ganador formó con: Reta—Bartorelli, Uriá, Barrédo (Calcano) y Canino—Horquin, Castro y M. Ibarra—Lamarque Fagoaga y A. Spina.

Futbol por T.V.: Boca v. Atletico Tucuman

Esta noche, a las 20, se inicia, en match adelantado, la 3er. fecha del Campeonato Nacional midiendo en la Bombonera, Boca y Atletico Tucuman, el que será televisado por Canal 7.

Carro atmosférico

nes de dólares).

Cada hora de lucha nos cuesta unos diez millones de dólares deslucido, agregando que cada día de hostilidades hasta ahora dió como promedio cinco o seis horas de combate efectivo.

La Inspección General recuerda a los interesados que se encuentra abierto el registro de inscripción para los Servicios del Carro Atmosférico, en el horario de 13 a 17 horas.

PRODE Casa Mendiola

Jueguen la 1a. Agencia oficial

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Lo evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquinca del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA

T. E. 210292

MAIPU

Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agencia S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Artilleros y Consignatarios)
 Remates, Comisiones y Consignaciones
 Casa Central: Gral Plata 629, Yerribi — Casa de Consignaciones:
 Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Sabado 20 de Octubre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
 venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRISPI
SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

DE

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art.
 ficiales, coronas, palmas y todo
 trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADEPO 640 T.E. 21334 MAIPU



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
 uno de nuestros 600.000 so-
 cios que puede facilitarle
 económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Ocremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Autor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Oculista

Dr. E. Delia Casca

día 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo, Clínica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
 Optico Ocular, Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-030 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Dentistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Agenda de la ciudad y Laprida, Tel. 21-140

"MECU"

de **ELIAZZARO**

regla de 100 que H. ácidos y am. guadoras
 Con un año de garantía. Único en la zona
 Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Invitación

Las integrantes del Movimiento
 Nacional Justicialista, Rama Feme-
 nina, dan a conocer que le mier-
 coles 17 del corriente, se realizará
 una misa en acción de gracia por
 la asunción del mando del Gral.
 Perón y su esposa Sra. María Es-
 tela M. de Perón.

Por tal motivo invitan a los afi-
 liados simpatizantes e integrantes
 de la Rama Masculina y Juventud
 Peronista de Maipú a concurrir a
 dicho oficio religioso. — « *ovimiento*
Nacional Justicialista, Rama
Femenina.

Accidentés en ruta 2

En el Km. 362, de la ruta 2, se
 colisionaron dos autos conducidos
 por Juan Marín Farias y el otro
 por Luis Martínez Medrano. A
 consecuencia de ello falleció Alicia
 González, de 29 años y otra mujer
 no identificada, acompañante de
 Medrano.

— En el Km. 389 chocaron un
 auto guiado por Demetrio Benítez
 y una rastrofera guiada por Do-
 mingo Calderón, lesionándose Li-
 liana Sandra y Karina Ercina, de
 14 y 4 años y 3 meses.

OBESIDAD

**Tratamiento moderno, inte-
 gral. Sin régimen de comidas.**

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
 Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS,

En VICENTE LOPEZ 270,
 Reservar Turno Tel. 21726

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. Francisco H. Belaustegui

Esp. REUMATISMO - ORTOPEDIA

Tratamiento enfer. y deforma-
 ciones de Columna, Dolors de

hombros, caderas, piernas, pies.

Pies planos en niños - Artritis

ATENDERÁ EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se necesita Señorita para
 atender Parrilla
 La Tablita. Dirigirse a la misma o
 al tel. 21 108 o 21 181.

Sereno Para estación de Servi-
 cio V.P.F. en Ruta 2.
 Se necesita. Talar Agencia Y.P.F.

Se necesita Señora ó seño-
 rita para que
 h. en dem. sticos para Mar del
 Plata. Sueldo \$ 45.000 con cama.
 Dirigirse a Floreria Analid.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
 TAKO'S BOUTIQUE necesita
 Bordado a Maquina. Presentarse
 en Aldea 308.

BULLRICH

Rematará

En MAIPU

En techa a tijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
(Partera nacional)
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Julian Lynch 027—Tel. 21-091

Dr. Juan Carlos Belarri
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin

Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alejo 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyras - Monzan
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vacetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alejo 249—T. 21248, 21673, 21031

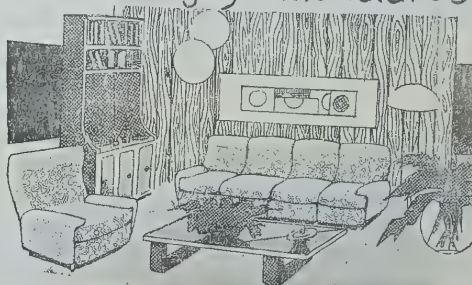
Martin A. Rappellini
Néida E. Alza
Escribanos - Escribanos
Madero 473 —T. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentin Schijman
Químico
Lavalle y Leprie—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 16

T. E. 21-151

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO»
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Lda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYAUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro

Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segua Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

VISITE

PINTURERIA PETTINARI

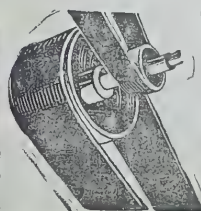
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Balina S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» nuevas y Multi-V.P. Consulte

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balanceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.

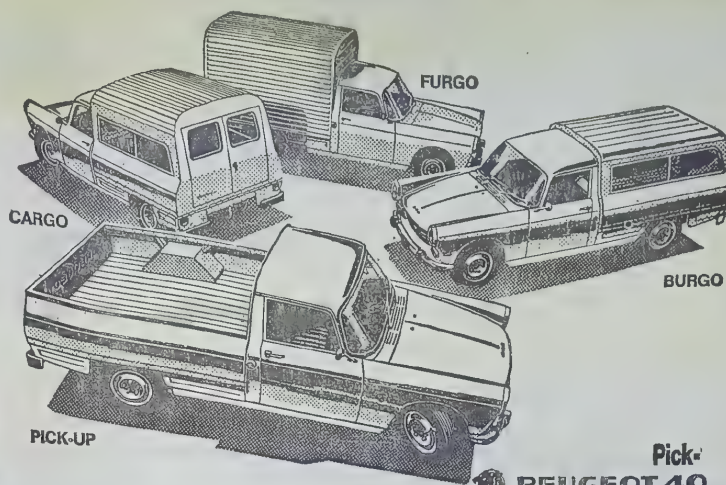
Distribuidores en Mar del Plata y zona.

Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2370 y Falucho 3145
Tel. 2-6534 - 2-8045 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S.A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

EGUIBAR & GARCIAARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Sera Lucia

Atenderá todos los **SABADOS**
de 8,30 a 11 hs. (excepción último
sábado de cada mes) en el fo-
micillo calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA,
DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Tel. 21-402

Bullrich

De la Cámara Argentina de

Martilleros y Consignatarios

Avenida del Libertador 750

— BUENOS AIRES —

Sarmiento 799, Tel. 5501, Gral. MADARIAGA

20 Toros puros de Pedigree
70 Toros puros por Cruza
150 Vaquilonas P. P. C. y generales; c/ y
sin servicio, 18 meses.

SANIDAD GARANTIDA. Fletes gratis 10 ó
más Toros, hasta 300 kilómetros.

CONDICIONES DE PAGO: 6 % descuento
por pago dentro de los 15 días.

90 DIAS NETO

PASTOREO: Gratis hasta organizar arcos o
embarques.

ABERDEEN

ANGUS

— DE —

**LAS LOMAS. S. R. L.
y JUANCHITO. S. C. A.**

En el Establecimiento

'LAS LOMAS'

Después de un almuerzo

A LAS 11,30 HORAS

HAY PISTA DE ATERRIZAJE

OCTUBRE 1973

SABADO 13

La Agrícola Criollera S.A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mercurios y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Pío 629, Tandil — Casa de Consignaciones:
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU
Sábado 20 de Octubre
13 horas
600 Vacunos
Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840 T.E. 21334 MAIPU



INFÓRMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano
AGRO-VETERINARIA
"Fuerte Sancti Spiritu"
Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña
Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonocardiologa

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Oculista

Dr. E. Dellacasa

dia 13 de OCTUBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

dia 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo. Clínica y Cirugía genito urinaria

dia 25 de Octubre desde las 15 horas

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-630—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 13 de OCTUBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

Dr. Alberto Dziwak

ODONTOLOGO

Miembro de la Soc. Arg. de Ortodencia y Ortopedia Funcional
Exclusivamente en Ortodencia y Ortopedia Funcional

atenderá Próximo **MIÉRCOLES 17 de 13 a 19.30**

En el consultorio odontológico del

Dr. MIGUEL ANGEL ZANADA - Julián Lynch 627

En el día de la fecha se reciben consultas

SEPELIO

En la necrópolis local fueron
inhumados esta tarde los restos
mortales de: Da Concepción La-
maita, cuyo deceso ocurrió ayer
a los 64 años de edad, causó pe-
sar e tre sus relaciones.

Dr. DZIWAK

El miercoles próximo atenderá
en el consultorio del Dr. Zanada
el odontólogo Dr. Dziwak, exclu-
sivamente en ortodencia y ortope-
dia funcional

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS,

En VICENTE LOPEZ 270,
Reservar Turno Tel. 21720

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. Francisco A. Balastegui

Esp. REUMATISMO - ORTOPEDIA

Tratamiento enfer. y deforma-
ciones de Columna, dolores de

hombros, caderas, piernas, pies.

Pies planos en niños - Artrosis

ATENDERÁ EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Uliarria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-550, 21-071

Se necesita Señorita para
atender Parrilla
La Tablita. Dirigirse a la misma o
al telef. 21 108 o 21-181.

Sereno Para estación de Servi-
cio Y.P.F. en Ruta 2.
Se necesita: Tratar Agencia Y.P.F.

Se necesita Señora ó señori-
ta para que
hacera domesticos para Mar del
Plata. Sueldo \$ 45.000 con came,
Dirigirse a Floreria Analid.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
«TAKO'S BOUTIQUE» necesita
Bordadora a Maquina, Presentarse
en Alsina 308.

Se Vende Heladera «Frigida-
re», 4 puertas, in-
formes en este diario.

Lustrador de Muebles

Julián Lynch 958 Maipú

Taller de Composturas

Lavarropas, Planchas, Cocinas a
Gas y Kerohehe, Estufas y Articu-
los del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

Piensa empapelar?

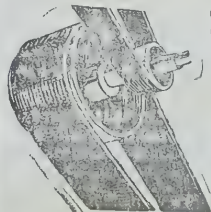
VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo
BELGRANO y PELLEGRINI Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales, cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Isocor y Multi-V.P. Consulte en

Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

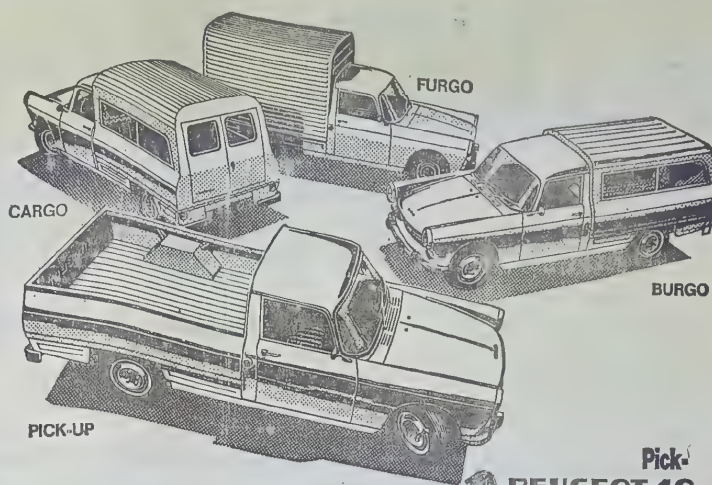
Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

• Todo trabajador agropecuario se convencerá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta LA CHACRA durante varios años. No hay mejor revista que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural. LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Grupos Hidráulicos y amoladoras
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)



Pick-Up
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración
Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar
Acondicionadores de aire
Abonos Mensuales
Pellegri 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIBENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

La mejor propaganda

Anuncio en

"LA VOZ"

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucia

Atenderá todos los SABADOS
de 8,30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el domicilio
calle BELGRANO 635

Atiende mutuales, IOMA, IMMA,
DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos
Ravioles
En LUBEL
Telef. 21-402

BULLRICH

Rematará

En MAIPU

En fecha a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Avenida 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Ortopedista — Ortodontista
Torso de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rayos X
Juicio Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia — Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio — Matinales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahy
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-208

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 240—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappellini
Nélida E. Alze
Escribanos nacionales
Madero 473—Te 21-019—Maipú

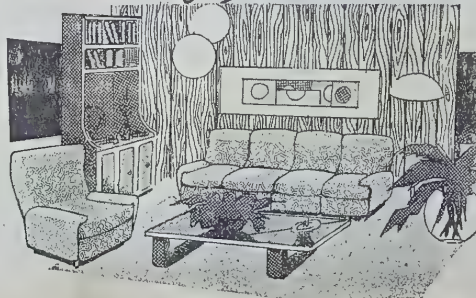
ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Soblijan
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-040

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON
ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 1
Atiende diariamente de 8.30 a 12 y de
15.30 a 20 horas

MADERO 716 T. E. 21-151

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO»
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actualidad.
Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú
AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuidor:
Soderia Casado
Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate de Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

Incautación del film «Último Tango en París»

Buenos Aires—El juez Dr. Sanmartino acompañado del Comisario Seccional y otros funcionarios se apersonó anoche al «Cinema Uno» y manifestó al administrador su deseo de presenciar la exhibición de la película «Último Tango en París», de la cual dos fiscales habían solicitado su incautación, ya que la misma atenta contra la moral y buenas costumbres.

Al término de la exhibición el juez citó expreso que el film citado contenía escenas fuertes y ordenó el secuestro de la copia de la película, labrándose un acta.

A los Partidos afectados por la inundación

Ayuda de Y.P.F.

Buenos Aires—Por Resolución del Interventor de Y.P.F., General Fatigatti, se entregará, sin cargo, al gobierno de la provincia de Bs. Aires, 200.000 litros de nafta corriente, 100.000 litros de gasoil y 102 kilos de aceite supermóvil y 102 kilos de grasa 02.

Dichos productos, cuyo valor es de 45.511.910 pesos moneda nacional, están destinados a superar la situación de los partidos de la región centro oeste bonaerense, afectada por las inundaciones.

Mañana no se editarán Diarios

Buenos Aires—El Ministro de Trabajo cumpliendo con un pedido del Sindicato de Vendedores de Diarios y Revistas de la Capital, resolvió que mañana no haya diarios en todo el territorio nacional.

LA VOZ no aparecerá mañana

De acuerdo a esta resolución oficial, LA VOZ no aparecerá mañana.

Cohetes Antigranizo

Cordoba—Dos jóvenes resultaron gravemente heridos en la localidad de Guinazu al estallarles en las manos cohetes antigranizo, utilizados por los quinteros. Se trata de Néstor Ceballos y Carlos Taborda quienes mientras se encontraban seleccionando una carga de chatarra, en la línea del primero de los nombrados, tomaron los explosivos para cambiarlos de lugar.

Charla de interés para los Padres

El próximo jueves a las 18

El personal y el Club de Padres del Jardín de Infantes N° 1 que se encuentran abocados a la tarea de conocer mas y mejor a sus niños, au pica una nueva charla, en la que la Psicóloga Sra. de Dagna disertará sobre temas de sumo interés relacionados con la infancia tales como: El Niño Timido, El Peleador, El Egoista, El Mieloso etc.

Dado los conocimientos de la Sra. de Dagna y el enfoque práctico y útil del tema hace prever que dicha charla contará con un numeroso público.

La situación de los Canales de T.V.

Buenos Aires—Los cinco canales de televisión tres de esta capital y dos del interior del país, podrán continuar utilizando las ondas durante 180 días, según se tuvo conocimiento extraoficial a través de un comunicado emitido por la Asociación de Tele Radio difusoras Argentina (ATA).

El acuerdo entre partes, sobrevino luego de la entrevista que los representantes de los canales 9, 11 y 13 mantuvieron el jueves anterior con el secretario de Prensa y Difusión, señor Emilio Abras. En el mismo quedó establecido que los canales continuarán en el uso de las ondas por 180 días a partir del 11 del corriente.

Regresó monseñor Pironio

Luego de cumplir su misión en el Vaticano

Buenos Aires—Regreso por vía aérea, luego de haber concurrido al Vaticano, el obispo diocesano de Mar del Plata y presidente de CELAM, monseñor Eduardo Pironio. El prelado, que llegó procedente de España, donde asistió a reuniones eclesiales, luego de cumplir su misión ante la Santa Sede, participará en las deliberaciones de la asamblea plenaria del Episcopado Argentino a iniciarse el lunes próximo.

Oficina de Trámite

Se comunica a los docentes interesados que se halla abierta la inscripción para aspirantes a suplencias en Preescolar, hasta el 30 de noviembre.

Horario que se ruega respetar: 9 a 12 y de 14 a 17,30 horas.

La Ley de Despidos

Será considerada el día 18

Buenos Aires—Pasado mañana la Cámara de Diputados de la Nación considerará el proyecto de ley de prescindibilidad de personal de la Administración pública, en la cual se considerarán las emiendas que introdujo el Senado, habiendo dispuesto la mayoría mantener el proyecto original del Poder Ejecutivo.

Diputados opositores habían expresado sus temores de que dicha ley sirviera para una ola de despidos masivos, pero los legisladores de la mayoría dieron seguridades de que dicha ley no sería discriminatorial.

Tango afortunado

Hollywood—En base a indiscreciones del manager de Marlon Brando se ha sabido que el actor recibirá 3 millones de dólares por su actuación en «Último Tango en París». Esta suma, en efecto, corresponde al 10 por ciento que le toca sobre los ingresos de aquella hasta ahora obtenidos por esta película. Brando, por otro lado, ya ganó 1.500.000 dólares por su porcentaje en las ganancias de «El Padrino».

Ecos de un accidente

En el accidente ocurrido el domingo pdo. en el Km. 286 de la ca. de Maipú, entre un micro Anton y un Fiat 128 guiado por Ernesto Polido, de 21 años, quien resultó con graves heridas y resultó muerto su acompañante que no había sido identificado, este resultó llamarse Miguel Angel Viviani, de 20 años.

Puñado de noticias

CHASCOMUS—La Sociedad de Fomento y Turismo dispuso dejar iniciada el 15 de diciembre próximo la temporada veraniega con diversos actos, entre los cuales figura la tradicional bendición de las aguas.

CASTELLI—El bloque de concejales de la U. C. Radical presentó al Cuerpo un proyecto de ordenanza sobre creación del Museo Municipal de Castelli.

AYACUCHO—La Cooperadora Policial entregó ayer los premios de su reciente rifa. El primer premio un Dodge Coupé al Sr. Julio Arrabit y el 2º premio un Berina Fiat 128 al Sr. Anibal Irazoqui.

MAR DEL PLATA—En circunstancias que Luis Martínez, de 11 años, se hallaba cazando con hondata con dos amigos, fué alcanzado por una bala perdida que le dió en el ojo, provocándole la muerte.

TANDIL—El comercio local de

DEPORTES

El patinador Raul Scafatti acaparó todos los títulos

Esta tarde, a las 19, llegaba de regreso a Mar del Plata la delegación de la Federación Marplatense de Patín que participó en el Campeonato Argentino de Patín realizado en la ciudad de San Juan y en la cual triunfó en todas las carreras en que intervino el patinador marplatense Oscar Scafatti.

Dos matches esta noche por el Nacional

Dos interesantes matches, pendientes de la 2ª fecha del Campeonato Nacional se juegan esta noche, a partir de las 21, por el Campeonato Nacional, se enfrentarán Huracán v. San Lorenzo y Veloz Sarsfield v. Chacarita Juniors.

tendas, bazares, joyerías, zapaterías, etc puso en vigencia un nuevo horario comercial que es de lunes a viernes de 8,30 a 12 y de 15 a 20 y los sábados de 8,30 a 12,30.

TANDIL—En el paraje «La Vasconia» en circunstancia que un grupo de jóvenes se hallaban cazando, lograron apresar a un garto gigante de 1,30 metros de dimensión, que es exhibido en un local céntrico.

¿Ovnis en Balcarce?

BALCARCE—Numerosas personas de esta ciudad, domiciliadas en sectores opuestos, aseguran haber visto noches atrás el desplazamiento de ovnis entre las 20 y las 20,30. Los relatos son coincidentes en cuanto a la hora y al rumbo que llevaban esos objetos voladores no identificados, que, al parecer, se desplazaban de noroeste a sudeste, despidiendo destellos de color amarillo azul y verde.

Sociales

CUMPLEAÑOS

Ayer celebró el 93º aniversario de su natalicio nuestro convecino Dr. José Echandi, celebrando tan grata fecha con una fiesta íntima.

COMPROMISO MATRIMONIAL

Quedó formalizado el compromiso matrimonial de la Sta. Lía Aracelis Chiaromondia con el joven Bernardo J. Bordoy, pareja relacionada en esta.

AGRADECIMIENTO


Los familiares de la que en vida fuera Rosa Manco de Desiderio agradecen al Dr. Montalverne y personal del Hospital por las atenciones que le brindaron durante su internación, como así también a las personas que asistieron al velatorio y sepelio.

INVITACION

La rama femenina del Movimiento Nacional Justicialista invita a los afiliados y simpatizantes a la misa que en acción de gracia por la asunción del mando del Gral. Perón y su esposa María Estela M. de Perón, se oficiará en el templo parroquial mañana, a las 19,30 horas.

Dr. DZIWAK

El miércoles próximo atenderá en el consultorio del Dr. Zanada el odontólogo Dr. Dziwak, exclusivamente en ortodencia y ortopedia funcional.



PRODE

Jueguen en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MAIPU y ALSINA T. E. 210291 MAIPU

Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada

Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mataderos y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Pte. 639, Tandi — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU
Sábado 20 de Octubre
13 horas
600 Vacunos
Gordo Invernada y Cría

Polizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPINO

TINTO - ROSADO - BLANCO

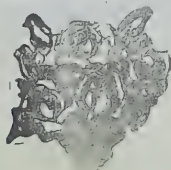
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis Q. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIPU



INFÓRMESE SOBRE SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

LA SOLUCION Pasta Ocremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA
"Fuerte Sancti Spiritu"
Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comasaña
Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Ayuda todos los **SABADOS** a partir de las 10. Pedir turno

Oculista

Dr. E. Dellacasa

dia 13 de **OCTUBRE** por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

Alergista

Dr. Sambartolomé

dia 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo. Clínica y Cirugía genito urinaria

dia 25 de Octubre desde las 15 horas

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO BENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Ayudados en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

Dr. Roberto Dziwak

ODONTOLOGO

Miembro de la Soc. Arg. de Ortopedia de los Maxilares
Exclusivamente en Ortodoncia y Ortopedia Funcional

atenderá próximo **MIÉRCOLES** 17 de 13 a 19.30

En el consultorio odontológico del

Dr. MIGUEL ANGEL ZANADA — Julián Lynch 627

En el día de la fecha se reciben consultas

LA FIESTA DEL TANGO

Invitación

El jueves próximo, a las 21.30,
se realiza en la secretaría de la
Sociedad Italiana una reunión pa-
ra programar, como se viene ha-
ciendo desde hace años la Cena
de los Matrimonios y Fiestas del
Tango, para lo cual se invita a
todos los que deseen colaborar a
concurrir para darle a la fiesta el
máximo realce.

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Su régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 16 de Octubre

A LAS 15 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270,

Reservar Turno Tel. 21720

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. FRANCISCO A. BELAUSTEGI

Esp. REUMATISMO - ORTOPEDIA

Tratamiento enfer. y deforma-

ciones de Columna, Dolores de

hombros, caderas, piernas, pies.

Pies planos en niños - Artrosis

ATENDERÁ EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Gilaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se necesita Señorita para
atender Parrilla
La Tablita, Dirigirse a la misma o
al telef. 21 108 o 21-181.

Se necesita Para estación de Servi-
cio Y.P.F. en Ruta 2.
Se necesita: Tratar Agencia Y.P.F.

Se necesita Señora ó seño-
rita para que
haceras domesticos para Mar del
Plata. Sueldo \$ 45.000 con cama,
Dirigirse a Floreria Analid.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
TAKO'S BOUTIQUE necesita
Bordadora a Maquina, Presentarse
en Alsina 308.

Empleada Para casa de fami-
lia con cama, Buen
Sueldo. Tel. 31-597, calle Garay
1470, Mar del Plata.

Lustrador de Muebles

Julián Lynch 958 Maipú

Taller de Composturas

Lavavajillas, Planchas, Cocinas a
Gas y Kerosene, Estufas y Artic-
los del Hogar

TRABAJA A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

BULLRICH

Rematará

En MAIPU

En fecha a tijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia B. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospitales
Lavalle 1307—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano — Dentista — Ortodoncista
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rapon X
Juliano Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia — Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio — Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahay
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyras - Monzan
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vacetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 240—T. 21248, 21073, 21031

Martin A. Rappellini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473 —T. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPÚ. F.C.G.R.

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8.30 a 12 y de
15.30 a 20 horas

MADERO 16

T. E. 21-151

ESCUCHE:

•BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO•
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Lda.
CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Martes 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYAUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro

Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 681, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 olo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

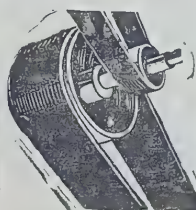
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria e implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodajes de tractores.

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» lanas y Multi-V.P. Consultas

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balanceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Buedas Deportivas CIMENTAL
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8045 y 2-3215 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

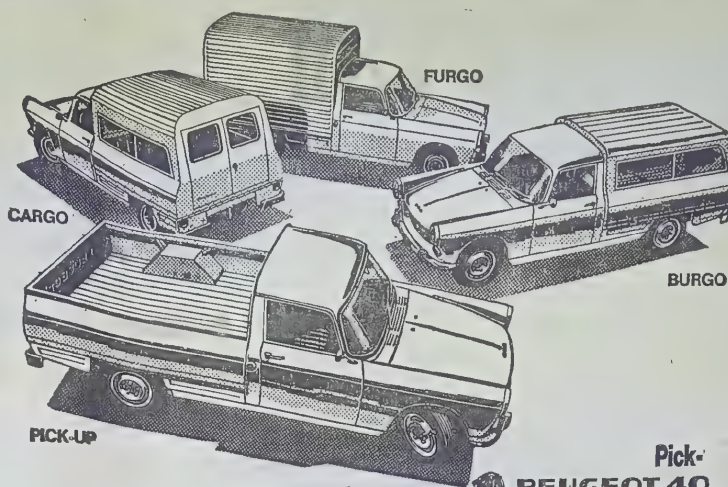
* Todo trabajador agropecuario se convertirá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta esta revista durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si su trabajo en industria rural LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

de **J. CHIAZZARO**

Arreglo de Cables Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

A 402



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT



Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegri 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital

Santa Lucia

Atenderá todos los SABADOS

de 8.30 a 11 h. (excepto el último sábado de cada mes) en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOVA, IMMA, DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Ricos

Ravioles

En **LUBEL**

Telef. 21-402

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUBAU
Sarmiento 357
T. E. 21-031—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

La Dirección de Estadística Bonaerense efectuara la encuesta Agropecuaria 1973

Una encuesta dirigida a los productores agropecuarios de la provincia, realizara el 31 de octubre la dirección de Estadística dependiente del Ministerio de Economía Bonaerense.

Se trata de la ya tradicional Encuesta Agropecuaria y para llevarla a la practica, cada productor que se dedique a cría y engorde de ganado, capana, harras, tainbo, siembra de cereales, oleaginosos o forrajeras, deberán solicitar el formulario en las municipalidades, cooperativas agrarias, escuelas, casas de remates, ferias o consignatarios desde el 20 del corriente.

El formulario debidamente contestado, deberá devolverse en la escuela mas proxima dentro del partido donde esta ubicada la explotación, operación que se puede realizar desde el 1° al 10 de noviembre.

Se destaca que es de vital trascendencia, la entrega en termino de la encuesta y la veracidad de las declaraciones, por cuanto servirán de base para los futuros planes agropecuarios que encara el gobierno del pueblo.

Agradeciendo

La Comisión de Cultura y Festejos de la Municipalidad de Maipú se hace un deber en agradecer profundamente a Sr. Intendente Municipal y personal; Escuela de Arte del Ateneo de Maipú; Asociación de Bochas; Alianza Francesa Rural Maipú; Club Federal de Maipú; Escuela N° 3; Liga Marpuense de Fútbol; Asociación Maipucense de Basquet; Agrupación Literaria Maipucense; Club de Ajedrez de Maipú; Club Ciclista de Maipú; Club Independiente; Asociación Rural de Maipú, por su adhesión a los distintos actos llevados a cabo para festejar un nuevo aniversario de la fundación de nuestra ciudad y el día de la Patrona; Sus Comisiones e integrantes de las mismas; Biblioteca y Act. Culturales (agrupación Literaria); Deportes, Espectáculos Artísticos y Dársena; extensivo a las representaciones de ciudades y personas que lo hicieron en forma particular, Diario La Voz, L U 30 Radio Maipú, casas de comercio y público en general por el apoyo prestado contribuyendo así al éxito de los mencionados festejos.

Punado de noticias

AYACUCHO—La policía local y personal municipal de esta han labrado en estos días varias caza por contravenciones de animales sueltos en los caminos.

M. DEL PLATA—Un hombre y una mujer joven, cerca de medianoche del lunes, llegaron al domicilio de Jorge Carlos Kucna, de 62 años, tesorero de Alajores Fluviana y fue obligado con la presencia de revoivetes a trasladarse hasta la administración donde se apoderaron de cinco millones de pesos y huyeron.

TANDIL—La Federación Tandilense de Arte Nacional celebrará desde el 3 al 11 de Noviembre la «Semana de la Tradición».

AYACUCHO—Al vecino D. Hiermeneguido Arenaza denunció en la Comisaría de Tandil la sustracción de una Ford F100 que había estado estacionada en una calle central. La va en 4 millones.

Sigue en vigencia la rebaja del 15 o/o

Buenos Aires—En conferencia de prensa, esta mañana, el Inspector Mayor Gambori, Jefe de la Policía Económica anunció que sigue en vigencia la rebaja del 15% impuesto anteriormente pero que está condicionada a lo siguiente: «Si el comerciante ha efectuado sobre precio como una marcación mayor al 50 % tiene que realizar la rebaja del 15 % y si a marcación es menor al 50 % no debe hacer la deducción del 15 % fijada».

PROVINCIA

Con \$ 300.000 (ley 18.18)

No 1.019

Con \$ 15.000 16.751
Con \$ 1.800 13.035
Con \$ 9.00 3.966
Con \$ 300: 11.230; 25.009 y 31.035.

Con \$ 90: 1.951, 26.9, 2.633, 3.052, 7.855, 10.542, 14.743, 16.507, 17.172, 17.289, 17.482, 17.943, 21.114, 20.000, 23.675, 24.033, 26.330, 27.988, 28.310 y 30.500.

La venta de hacienda en estancias

Se será prohibida

Buenos Aires—Trascendió en círculos ganaderos que a partir del lunes próximo será prohibida totalmente la venta de hacienda en estancias.

En virtud de ello los consignatarios decidieron aceptar los envíos de hacienda vacuna en consignación hacia el mercado de Liniers y dijeron que disponían de los transportes adicionales que fueran necesarios para cumplir con los pedidos que se iban.

Conscriptos Clase 1953

Fecha de reconocimiento médico

Se lleva a conocimiento de los ciudadanos de la clase 1953 y otras que se convocan con la misma para el Reconocimiento Médico que se efectuará en la Colonia de Vacaciones «Alfonsina Storni» de la ciudad de Mar del Plata (Camel), en los días que a continuación se detallan debiendo presentarse a las 8:30 horas:

Sorteo	Hasta	Fecha
Desde 1000	959	30 Oct. 73
978	859	31 Oct. 73
858	791	1 Nov. 73
790	726	2 Nov. 73
725	659	3 Nov. 73
658	593	5 Nov. 73
589	516	6 Nov. 73
525	471	7 Nov. 73
470	401	8 Nov. 73
430	335	9 Nov. 73
335	272	10 Nov. 73
271	205	12 Nov. 73
204	139	13 Nov. 73
138	073	14 Nov. 73
074	013	15 Nov. 73
012	001	16 Nov. 73

JEFE DEL DISTRITO MILITAR «TANDIL»

Estos años

Esta abierta la inscripción en el Colegio «Mauro Golé»

Desde la fecha se encuentra abierta a inscripción de alumnos para el Colegio Primario «Mauro Golé» para los cursos del próximo año. Se reciben en el mismo.

Remates que anuncia LA VOZ

Cambio de fecha

La Agrícola Ganadera S. A. comunica que el remate feria que leña a anunciado para el día sábado 20 del corriente en Maipú, ha sido postergado por causas de fuerza mayor, para el día lunes 12 de Noviembre próximo.

Córdoba

Sorteada anoche

Con \$ 600.000	2.932
Con \$ 100.000	4.228
Con \$ 5.000	30.609
Con \$ 3.000	39.916
Con \$ 2.000	21.787
Con \$ 1.000	6.024
8.352, 24.038 y 28.846.	0.655,

DEPORTES

Match para el sábado y domingo

La Liga local en su última reunión programó para el sábado y domingo próximos los siguientes partidos de Campeonatos:

SABADO 20, 15:30 horas: Campeonato 2° Independiente y Jockey.

DO INGO, 21, 14 horas: Campeonato 2° Atlético v. Cultura de General Guido.

A las 15:45: Campeonato de 1ª División: Atlético v. Cultura de Guido, River de La Plata.

Galván no pelea con Ludueña

Héctor Galván se había comprometido para enfrentarse el sábado 20, en Dolores, con el pugilista local Ludueña pero luego de ello firmó contrato para enfrentarse el viernes 20 en Tucumán con el campeón argentino Miguel Ángel Castellini y como no podía sostener dos peleas en tan breve espacio de tiempo, optó por desistirse de su presentación, por lo que el promotor Roberto Conti le anda buscando un rival de igual jerarquía para enfrentarse a Ludueña.

Eliminan a Inglaterra del Campeonato del Mundo

La selección de Polonia, al igual con Inglaterra 1 a 1, en el encuentro disputado en el estadio de Wembley (Londres) ante 120.000 aficionados, se clasificó ganador del Grupo V para la Copa del Mundo 1974, quedando por lo tanto Inglaterra eliminado para las finales del Campeonato del Mundo de 1974.

Horario en la administración 14° Congreso de Tisiología

Inscripción nacional

Se será de 7 a 14 horas

Buenos Aires—La administración pública Nacional tendrá un horario uniforme de 7 a 14 horas en todos los organismos, según lo establecido en la Ley 14.168, que establece los horarios oficiales. Esta medida comenzará a regir a partir del 1° de noviembre próximo y tiene por objeto unificar los diversos horarios que existen en la actualidad.

Se realizará en Rosario


Del 21 al 26 del corriente, se realizará en la ciudad de Rosario el 4° Congreso Argentino de Tisiología y Neumología y que reunirá a los más destacados médicos de esa especialidad de nuestro país. Asistirá al mismo, especialmente invitado, el Dr. Luis Carlos Giorgi, Director del Hospital local.

Sociales

AGRADECIMIENTO

La Unión de Padres de Familia del Colegio «Pbro Mauro Golé»

hace público su agradecimiento a los Sres. Balcarce de Estancia San Simón, Arquí, Santiago Sánchez Elia de estancia Miraflores, Carlos Pettinari, Alejandro Freije de estancia San Camilo, Oscar Arce de estancia La Isabel, Mariano Bengo.



PRODE

Juega en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$1.220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La quinta del PRODE: CASA MENDIOLA.

MAIPU y ALSINA T. E. 21029 MAIPU

Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzados. Todo lo más moderno para una nueva temporada. Siempre con el mejor surtido.

VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Agrícola S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Cnel Plaza 629, Tránsito - Casa de Consignaciones:
Piedras 114, Buenos Aires - En MAIPU Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

RECOS

TINTO - ROSADO - BLANCO

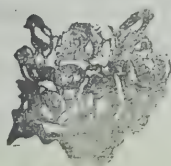
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

DE

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 249 T.E. 21334 MAIP



INFÓRMSE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Acosor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Aisina 243 Tel. 21-764

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo, Clínica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

Oculista

Dr. E. DellaCasa

día 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE : 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA : 10 de NOVIEMBRE

Argenden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

Diario "La Voz" 70 años al ser-
vicio de la Co-
munidad

Es un anuncio ampliamente divulgado en
la ciudad, campaña y la zona

lea de estancia San Carlos, Sr.
Nemesio Alfaro Ferias Macchi y
para todos los amigos que han
colaborado y participado con esta
comisión haciendo posible nuestra
p. escatación en el Destile org-ni-
zado con motivo de 95° aniversa-
rio de Maipú.

Dr. SAMBARTOLOMÉ

Mañana atenderá en el Sanatorio
local el médico alergista Dr. Sam-
bartolomé.

LA CENA DE LOS
MATRIMONIOS

Esta noche, a las 21.30 horas, se
realizará en la secretaría de la So-
ciedad Italiana, una reunión entre
quienes deseen concurrir para pro-
gramar la Cena de los Matrimonios
y Fiesta del Tango, que tanto éxi-
to ha tenido en años anteriores.

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. FRANCISCO A. BELAUSTAGUI

Esp. REUMATISMO - ORTOPE-
dia

Tratamiento enferm. y deforma-
ciones de Columna, Dolores de

hombros, caderas, piernas, pies.

Pies planos en niños - Artrosis

ATENDELA EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-079

Se necesita Señorita para
atender Parrilla.
La Tabla. Dirigirse a la misma o
al telef. 21 108 o 21-181.

Se necesita Muchacha para
quehaceres do-
mesticos. Tratar: Madero 799

Se necesita Señora & seño-
rita para que-
haceres domesticos para Mar del
Plata. Sueldo \$ 45.000 con cama.
Dirigirse a Florería Analid.

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
TAKO'S BUTIQUE necesita
Bordadora a Máquina. Presentarse
en Aisina 308.

Empleada Para casa de fami-
lia con cama, Baco,
Sueldo, Tel. 31-587, calle Garay
1470, Mar del Plata.

Lustrador de Muebles

Julian Lynch 958 Maipú

Taller de Compustruras

Lavarropas, Planchas, Cocinas a

Gas y Kerohehe, Estufas y Arri-
tes del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De PRIMERISIMA Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomeria Balina S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Polvos de hierro, todas las medidas.

Refractos para todos los tractores.

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «PNEUMATIC»

CORREAS «GOODYEAR» todas y «WELLS» Consulte

Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 26534 - 2-8945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Floreria "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

• Todo trabajador agropecuario se conven-
cerá de que una sola idea que aproveche de
LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta
esta revista durante varios años. No hay me-
jor negocio que comprar LA CHACRA si se
trabaja en industria rural LA CHACRA signifi-
ca una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cintas Hidráulicas y amortiguadoras
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Raimon de B.

Los contri-
de impues.
carga de la
cepción hubi-
larizar su situ
hasta la fecha

ULTIMO D 15 DE NO

Las facilidades para el pago son las siguientes:

PARA LOS CONTRIBUYENTES: al contado, o el 10 % al contado y el resto hasta en 6 cuotas bimestrales y consecutivas con el 12 % de interés sobre saldos.

PARA LOS DEMAS RESPONSABLES: al contado, o el 10 % al contado y el resto hasta en 3 cuotas bimestrales y consecutivas con el 18 % de interés sobre saldos.

La cuota mínima en ninguno de ambos casos podrá ser inferior a 100 pesos (m\$N. 10.000).

Las deudas inferiores a 200 pesos (m\$N. 20.000) se podrán pagar en dos cuotas mensuales, iguales y consecutivas, cualquiera sea el monto resultante de las mismas.

Consultas y entrega de formularios en todas las Delegaciones y Distritos de la Dirección General de Rentas de la Provincia. En La Plata; 7 entre 45 y 46; y en Capital Federal: Tucumán 1766 y Lavalle 1759.



MINISTERIO DE ECONOMIA
PROVINCIA DE BUENOS AIRES
DIRECCION GENERAL de RENTAS

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital
Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS
de 8,30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el do-
micilio calle BELGRANO 635

Afiliado Mutuales, IOWA, IMMA,
DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

La mejor propaganda

Anuncie en

"LA VOZ"

Ricos Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

En MAIPU

En techa a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista — Otorrinolaringólogo
Torno de ultravelocidad
Protocolo inmediato — Rayos X
Julían Lynch 627—Tel. 21-681

Dr. Juan Carlos Belarria
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia — Ortognatia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Heracleo A. Fahey
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EVRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alsina 240—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappatini
Nelida E. Alza
Escribanos notariales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

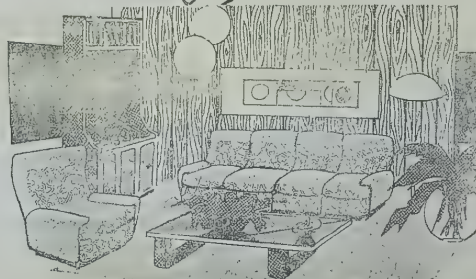
Maximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 216-9—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentin Schijman
Quirólogo
Lavalle y Leprieu—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS mexia y RIVADAVIA MAIPÚ.C.C.B.R.

ESCUCHE:

•BUENAS NOCHES SEÑOR SUFNO.
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actua-
lidad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Sábado 20 de Octubre

Remate Haciendas G. nerasales

Teremos: pedido de Terneros y Vaqueños

Inform.: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Seg. a Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-031 - MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 600

Insolito: Se extravió la documentación del Nuevo Barrio Obrero

Las casas habían sido ya adjudicadas y muy próximas a ser entregadas

En su reciente visita que efectuó a La Plata el Intendente Municipal Sr. Osvaldo C. Mujica visitó el Instituto de la Vivienda de la Provincia con el propósito de interesar a sus autoridades para la pronta entrega a sus adjudicatarios de las 20 Viviendas del Barrio Obrero de Maipú, obra que lleva más de seis años que comenzó su construcción y que recién acaba de ser terminada. Pero se encontró con una sorprendente e insólita sorpresa. Se le hizo saber que la demora en entregar las viviendas a sus beneficiarios eran movidos por el hecho de que se había extraviado toda la documentación que obra en poder del mencionado instituto y que se había dispuesto reconstruirla. Ante tan desagradable información reclamó el Jefe Comunal de Maipú y se le hizo saber que el viernes 20 del corriente a las 10 horas se harán presente en la Municipalidad local funcionarios del Instituto de la Vivienda que procederá a recibir de los adjudicatarios la documentación necesaria que permita, en el más breve plazo otorgar la posesión de los bienes a los mismos y que son los siguientes con su correspondiente puntaje:

Mario Herrera, 110 puntos; Humberto Zubry 55; Alberto Alvarez 65; Alberto Gómez 65; Enrique S. Ríos 55; Oscar J. Ríos 55; Pablo Bonarini 55; Aquilino Suarez 55; José Kuvalies 55; Juan O. Elizalde 55; Juan J. Larroudo 55; Juan M. Corral 55; Jorge U. Joo 35; Juan M. Fernández 35; Roberto C. Velazquez 35; Alfredo F. Antuna 35; José L. Asta 35; José M. Uribe 35; Carlos A. De Domenico 35 y Orlando O. Arribas 35. Los citados deben concurrir, sin falta, a la municipalidad el día citado, con la documentación que tengan en su poder para que la entrega de las viviendas pueda realizarse cuanto antes y si en esta «desaparición» hubo alguna maniobra, ella sea superada. Por su parte el Instituto de la Vivienda debe abocarse exhaustivamente para localizar a los autores de esta «misteriosa» desaparición de documentos públicos que afecta a gente de trabajo que espera desde hace tiempo la entrega de sus viviendas para habitarlas.

Comisión de Fomento en Las Armas

La primera Comisión de Fomento de la vecina localidad de Las Armas, ha quedado así integrada:

Presidente Honorario: Clemente Alvarez

Presidente: Dr. Manuel Ortiz Basualdo

Vicejefe: Mario J. Bachex

Secretario: Tomás R. Mattioli

Pro-jefe: Mario A. Bachex

Tesorero: Miguel Barberena

Pro-jefe: German Fernandez

Vocales titulares: Luis Lazzeri, José Sostak, Guillermo Sturman, Pablo H. Alza, Nicolás Karacas y Pedro Harrescape

Vocales suplentes: Américo Calderón, Rubén Suarez, Nestor Boiani, Juan Cabrera, Alfredo Elchevarría y Bernardo Rvero

Revisores de cuentas: Raúl Plaza y Raúl Alza

Reunión de C.I.M.S.A.

El Intendente Municipal Sr. Mujica y representantes de la Comuna y fuerzas vivas del Partido, concurren hoy a la ciudad de Chascomús donde se realizó la reunión programada por la Comisión Intermunicipal del Salado (C.I.M.S.A.) y en la que estuvieron presentes además representantes del gobierno provincial.

Dirección General Impositiva

¿Qué es la Cédula Fiscal?

«La Cédula Fiscal es un documento público cuya tenencia será obligatoria—a partir de 10 de diciembre próximo—para todas las personas o entidades que tengan obligación legal de inscribirse en impuesto a los Réditos».

La Dirección General Impositiva le enviará al domicilio de cada uno de los contribuyentes inscriptos en el mencionado impuesto que hayan presentado su declaración jurada por el último período hasta vencido.

IMPORTANTE: Las personas cuyas rentas provengan exclusivamente del trabajo personal ejecutado en relación de dependencia, no tienen obligación de inscribirse ni por lo tanto de gestionar dicha Cédula.

Carnaval 1974 y Romerías en Chascomús

La Comisión Municipal de Turismo de Chascomús realizará los días 17 y 18 de noviembre próximo, en esa ciudad, grandes fiestas que ha denominado Carnaval 1974 y Romerías, modo de atraer la habitual corriente turística hacia esa ciudad.

Visita de un funcionario de APS

Se encuentra en esta el Sr. Nicolás Bello, Supervisor de la Asociación del Personal Superior de la Producción, Industria Comercio y Servicios (APS) obra social auspiciada por la Conf. General Económica de nuestro país, quien ha llegado con el propósito de realizar una tarea de promoción de empresarios de la zona e incorporarlos a la tarea que realizan y también verificar si los servicios se cumplen en su totalidad como corresponde. Nos anunció en su visita realizada a nuestro diario, que recientemente han incorporado el servicio odontológico.

Centro Empleados de Comercio

En su última asamblea renovó su Comisión Directiva, la que quedó así integrada:

Secretario General: Santiago J. J. Thurrat

Pro-jefe: César Elche

Secretaria de Actas: Berta Latu

Tesorero: Carlos Lobaró

Pro-jefe: Nelson Camino

Vocales Titulares: Nestor Lareu y Néida A. de Byrne

Vocales Suplentes: Juan C. Pautu y Rodolfo Correa

Revisores de Cuentas: Mario Garro y Prudencio Arteaga

SOLICITADA

Juventud del Partido Peronista

La Comisión local del Partido Peronista ha recibido la siguiente nota cuya publicación se nos solicita:

Buenos Aires, 10 de Octubre de 1973

Compañero:

Miguel Angel Barrios.

MAIPU

PRESENTE

De nuestra mayor consideración:

Con gran satisfacción hemos recibido la nota en la cual nos informan de la tarea desarrollada por Ustedes. Ese mismo trabajo efectuado a lo largo y ancho de la Patria por todos los compañeros, ha posibilitado el triunfo del Teniente General Perón y la compañera Isabelita, es decir el triunfo del Pueblo.

Mucho le agradecemos el trabajo efectuado y deseamos que continúen con el mismo afán y ansias de progreso en bien de nuestro País.

Con estima; Julio José Yessi, Consejero Ejecutivo.

Asamblea de CARBAP

El Sr. Presidente de la Asociación Rural local D. Anibal Etche-

DEPORTES

Concurso de Ajedrez

El Círculo de Ajedrez de Maipú organiza para los días 27 y 28 del corriente el Torneo Aniversario de Maipú para jugadores de 1ª, 2ª y 3ª Categoría.

Los que deseen participar deben inscribirse gratuitamente en Casa Peripignan hasta el día 25 del corriente.

Futbol televisado: Gimnasia v. Huracán

Huracán, reciente campeón Metropolitano, será visitante, en el match que jugará esta noche, a las 20.45, con Gimnasia y esgrima de La Plata, por el Campeonato Nacional y que lo televisará Canal 7.

let y el Gerente General Sr. Raúl H. Ibagurengoitia viajaron hoy para asistir a la Asamblea Extraordinaria de Accion Gremial de CARBAP, que se realizará mañana en Santa Rosa (La Pampa) para tratar el siguiente temario:

- 1) El gremialismo en las Sociedades Rurales y en C.A.R.B.A.P.
- 2) El gremialismo en C. R. A.
- 3) El gremialismo rural en la Argentina.

La demolición de la Escuela N° 1

La empresa Simoneta e Hijos S.R.L. puso término a los trabajos de demolición del edificio de la Escuela N° 1. E inmediatamente iniciarán las tareas de construcción del nuevo edificio, obra presupuestada en \$ 269.007.291 %.

Se paralizarían los desalojos

Hasta Diciembre

Buenos Aires—La subcomisión de locaciones de la Cámara de Diputados realizó una prolongada deliberación para considerar la nueva legislación que se aplicará en ma-

teria de locaciones urbanas. Al término de la reunión se informó que había acuerdo entre todos los bloques para prorrogar hasta el 31 de diciembre próximo la ley que, vence el 31 del actual, por la cual se paralizaron los desalojos.

Vecinos de nuestra ciudad...

Habitamos en un lugar al que, aunando esfuerzos debemos mantener limpio. El entusiasmo de la campaña política y la propaganda han alejado los frentes de los edificios de la localidad, por eso INTERAC se propone limpiarlos, se inicia ya esta campaña para embellecimiento de nuestra comunidad.

Colabore con nosotros.

- Sociales -

GRANDES BAILES POPULARES

La Sub-Comisión del Instituto Pbmo. Mauro Golf realizará el próximo sábado 27 del corriente, un gran Baile Popular, actuando la Orquesta de la Guardia Vieja y conjuntos de música moderna. Habrá concursos de baile.

PRODE

Juegue en la 1ª. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/a. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA LAS 24 HORAS

La esquina del PRODE: CASA MENDIOLA.

MADERO y ALSINA T. E. 21029 MAIPU

Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzado. Todo lo más moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido.

VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Camarera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mercaderes y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Plata 620, Tandil — Casa de Consignaciones:
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU
Lunes 12 de Noviembre
13 horas
600 Vacunos
Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVILLE 870

MAIPU

FLOTERIA 'ANALID'

DE

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840

T.E. 21334 MAIPU



**INFÓRMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS**

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Ocremosa Fuerte

A Base de Lindano
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonoaudióloga

Olgia Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo. Clínica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

Oculista

Dr. E. Della Casa

día 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-430—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Atienden en el Sanatorio "Artid", Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

"La Voz" 70 años al ser-
vicio de la Co-
municación — Anuncie en sus páginas

Es un anuncio ampliamente divulgado en
la ciudad, campaña y la zona

Lotería de Montevideo

Primer Premio: 15.750

2º. 10.859, 3º. 8.145, 4º. 1.022,
5º. 12.530, 6º. 11.574, 7º. 13.004,
8º. 4.500, 9º. 4.123 y 10º. 1874.

AGRADECIMIENTO

La Cooperadora del Hogar de
Ancianos agradece a la Comisión
de Festejos de la Municipalidad el
haber sido invitados a instalar un
quiosco a su beneficio, el domín-
go 14 del corriente. Asimismo agra-
dece a las personas que colabora-
ron en la atención del mismo.

**CHOCOLATE A LAS MADRES
EN VILLA VANELLI**

La Rueda Amiga invita a las
madres del sector «Villa Vanelli»
a concurrir mañana, sábado 20 a
las 17 horas, al local del Centro
Social, para el chocolate que ser-
virá como homenaje al Día de la
Madre.

REUMA - HUESOS - ARTRITIS

Dr. Francisco A. Belustegui

Esp. REUMATISMO - ORTOPIEDIA
Tratamiento quirúrgico y deforma-
ciones de Columna, Dolores de
hombros, caderas, piernas, pies.
Pies planos en niños - Artrosis

ATENDE EL

SABADO 20 de OCTUBRE

A PARTIR DE LAS 14 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Pedir Turno

Arnoldo Domingo Uliariz

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se necesita Señorita para
atender Perrilla
La Tabla. Dirigirse a la misma o
al telef. 21 108 o 21-181.

Se necesita Muchacha para
quehaceres do-
mesticos. Tratar: Madero 799

Se necesita Señora ó seño-
rita para que-
haceres domesticos para Mar del
Plata. Sueldo \$ 45.000 con cama.
Dirigirse a Florencia Analid.

Empleada Para casa de fami-
lia con cama, Buen
Sueldo. Tel. 31-597, calle Garay
1470, Mar del Plata.

Se necesita Sra. o Srta. pa-
ra matrimonio
solo en Mar del Plata. Sueldo
\$ 60.000. Tratar: Farmacia Parisi.

Vendo Un aparador, un rope-
ro, una cama 1 1/2 pla-
za con colchón, 2 mesas de luz,
etc. seminuevos. Tratar: Laprida 577

**TAKU'S BOUTIQUE y
TAKU'S CALZADO**

Se ofrecen un extenso surtido
de regalos para

EL DIA DE LA MADRE

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

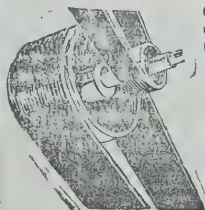
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales, Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Inca y Multi-V, P. Consultores

*Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos*

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falcón 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-9945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

• Todo trabajador agropecuario se convertirá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compense de lo que le cuesta esta revista durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural. LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

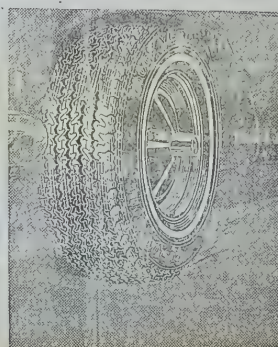
de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cables Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)



¡seguridad en acción!

Cuando el arranque es rápido,
cuando la acción es veloz,
la seguridad está dada por cubiertas
G800, LA RADIAL DE GOODYEAR.
Firmes.
Obedientes.
Seguras en todos los caminos.



**G800
RADIAL**

ADQUIERALA EN:

LAGO Hnos.

elgrano 800

T. E. 21058

MAIPU

GOODYEAR

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Quirujano del Hospital
Sagua Lucia

Atenderé todos los SABADOS
de 8.30 a 11 hs. (excepto el último
sábado de cada mes), en el
domicilio calle BELGRANO 635
Atiende Mutuales, IOVA, IMMA,
DOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160, todos los días
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos Ravioles

En **LUBEL**

Tel. 21-402

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
«TAKO'S BOUTIQUE» necesita
Bordadora a Máquina, Presuradora
en Alaña 308



BULLRICH

En Maipú

En Maipú

En fecha a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Avenida 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Ángel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rapax X
Julio Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Marcele A. Fahey
ABOGADO
Avenida 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Oscar, L. L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Avenida 240—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappalini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Schijman
Oftalmólogo
Lavalle 599 T.E. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS mexia y RIVADAVIA MAIPÚ. R.C.R.

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 216

T. E. 21-151

ESCUCHE:

«BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO»
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actuali-
dad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

EN AYACUCHO

El Sabado 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

300 VAGUINOS

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYAUCHO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 o/o de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUBAUD
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE — Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida
Concesión N° 609

Continúa su acción de Policía Económica la Dirección de Comercio

La dirección de Comercio del Ministerio de Economía de la provincia, continúa con su acción de policía económica tendiente a la contención del alza de los precios conforme a los lineamientos establecidos en tal sentido por el gobierno del pueblo.

Así en el mes de setiembre p.p.d. realizó 1.009 inspecciones, de las cuales 538 tuvieron lugar en el Gran Buenos Aires y 471 en partidos de la provincia.

Cabe destacar que fueron infraccionados 511 de esos comercios, cantidad ésta que se reparte entre 231 del Gran Buenos Aires y 280 en distritos en el interior.

La dirección de Comercio reitera que los interesados en cualquier consulta o asesoramiento, pueden dirigirse a la sede de la misma sita en calle 46 entre 7 y 8, Piso 3, La Plata, telen. a 3-5514, La Plata.

Pago de vacaciones 500 Hombres incorporados a docentes

Suplentes y provisionales

La Plata—La Corporación de Maestros gestiona la modificación del art. 41 del Reglamento de licencias y pago de los haberes de vacaciones.

Con tal motivo ha presentado el siguiente proyecto: «Al personal suplente y provisional durante el período de vacaciones, se le liquidarán sus haberes mensuales de acuerdo a los siguientes porcentajes: 9 o más meses de trabajo durante el período lectivo, el 100 por ciento; 6 o más meses, el 83 por ciento. Al personal que acredite menos de 3 meses se le liquidarán en una sola vez la decava parte de lo que percibió durante el año».

Museo del Periodismo provincial

Se solicita sea declarado monumento provincial

La Plata—Tuvo entrada en la Cámara de Diputados de la provincia un proyecto de ley elaborado por el Poder Ejecutivo por el cual se declara Monumento provincial la finca en que funciona el Museo del periodismo bonaerense, en Exaltación de la Cruz.

Los jubilados podrán inscribirse para el turismo social

La Plata—Prosiguió hoy, de 10 a 12, en el Instituto de Previsión Social, calle 47 entre 5 y 6, La Plata, la atención de los jubilados bonaerenses que deseen inscribirse o solicitar informes para los planes de turismo social a Villa Carlos Paz y Mar del Plata. La atención a los beneficiarios proseguirá, a partir del lunes, todos los días, de 10 a 12 y de 16 a 18.

Día de la Madre

Un día de grata fiesta será el de mañana en todos los hogares para rendir fervoroso homenaje a quien prodiga amor todos los días; la madre que con ternura incomparable y heroica prontitud para el sacrificio de sí misma, responde a su más sagrada misión sin tener en cuenta el cansancio, la fatiga ni el dolor para ofrendarse enteramente a sus hijos.

«Manos para la ternura, manos de madre: sus cuencas recogen todos los dolores y sus caricias dan todo el amor».

Para ella, mañana, nuestro mejor homenaje de cariño y los que no las tenemos a nuestro lado, nuestro inolvidable recuerdo

Impuesto de emergencia al inmobiliario Básico

La Plata—La Cámara de Diputados de la provincia votó ayer un proyecto de Ley por el cual se fija, por única vez, un gravamen adicional de emergencia al impuesto inmobiliario básico.

El Presidente de la Comisión de Presupuesto e Impuestos Sr. Vives explicó que el gravamen que fija será realmente pagado por quienes tienen mayores recursos. Prueba de ello, dijo, es que en el sector agropecuario solamente pagarán 2.349 partidas de las 275.000 existentes y en el urbano 35.160 de los 5.600.000 existentes.

Para el servicio activo

Buenos Aires—A fin de garantizar el orden público y la seguridad de los ciudadanos amenazados seriamente por los últimos acontecimientos que son de dominio público, el Poder Ejecutivo nacional autorizó a la Policía Federal a convocar al servicio activo a quinientos hombres de su personal subalterno. La convocatoria establece para ese personal un lapso máximo de servicio activo de seis meses, contados desde la fecha. Durante esos seis meses, los convocados percibirán una retribución de ocho mil pesos moneda nacional por día, remuneración que se considero la adecuada para el caso.

Alianza Francesa de Maipú

La Dirección de la Alianza Francesa de Maipú hace público su conocimiento a sus alumnos que, con el entusiasmo y desinterés que los caracteriza trabajaron en la creación de la carroza alegórica de Francia.

Su agradecimiento sincero también para la Sra. Cora Platti, que lograra las vestimentas típicas con verdadero acierto, al igual que sus dedos tocados; al Sr. Banucci con su Toré Eiffel admirablemente reproducida; a los Sres. Galante, García, Macchi, Haos, Errecalde, Elizalde y Lamarque y demás personas que de una u otra forma contribuyeron a su feliz concreción.

Condonación de multas municipales

Por ordenanza sancionada por el Concejo Deliberante que promulgó hasta el 15 de noviembre próximo el plazo para condonación de multas por pago de impuestos atrasados.

DEPORTES

Atletico y Cultura, Guido juegan mañana

Atletico que viene realizando una irregular campaña recibirá mañana, a las 15.45, en el estadio local la visita de Recreativo Cultura, e Gral. Guido, equipo este que encabeza invicto el Campeonato de Primera división, por lo que los atletas deberán superarse si quieren llevarse los dos puntos reglamentarios.

Dirigirá el match un árbitro de La Plata.

San Lorenzo y Estudiantes

juegan esta noche

Esta noche, a las 21, en cancha de San Lorenzo, el equipo de la casa recibirá la visita de Estudiantes de La Plata, que se mantiene invicto en el torneo Nacional. match que será transmitido por L. S. 11 Radio Provincia.

El plantel de Huracán nos visitará

Los organizadores de la celebración del Campeonato Metropolitano por parte del equipo de Huracán, vienen trabajando en la organización de esa fiesta deportiva y su preocupación y esfuerzo se ha visto coronado por una presencia significativa. El plantel superior de Huracán, su cuerpo técnico y directivos estarán presentes en los festejos. La fecha probable es el 7 de Noviembre y en ese día el plantel se entrenará en el estadio local, como lo hace habitualmente y luego participará en un encuentro informal en el que también actuarán jugadores locales. Luego se realizará una cena en su honor a la que podrán concurrir el que así lo desee.

Pensiones a la vejez

En la oficina de Bienestar Social de la Municipalidad local se pagan las pensiones a la vejez e invalidez correspondiente al mes de setiembre p.p.d., en el horario de 13 a 17 horas.

a Resistencia (Chaco) en cuya cárcel debía ingresar, condenado a prisión perpetua por la serie de delitos cometidos.

La actividad hípica en días laborables

La Plata—De acuerdo a trascendidos que no ha sido posible confirmar oficialmente, estaría por darse a conocer una disposición gubernamental, mediante la cual sería prohibida toda clase de actividad deportiva o afín en días laborables. De ser ratificada esa versión por los hechos, y comenzara a regir tal resolución del inmediato, las

Atrapan a El Sátiro

Tucumán—La policía tucumana logró detener en la localidad de Burruyacu al peligroso delincuente Hector Mondragon Rivero (a) «El Sátiro de la Carcajada» que el 16 del corte, logró escaparse de un tren que lo conducía de La Plata

Expropiarán dos compañías telefónicas

Buenos Aires—La Comisión de Comunicaciones de la Cámara de Diputados aprobó por unanimidad un proyecto del diputado Antonio Guerrero por el cual se dispone la expropiación de los bienes de la Compañía Argentina de Teléfonos y de la Compañía Entrerriana de Teléfonos.

Pañudo de noticias

C. BRANDSEN—Mañana entrará en vigencia la ley sancionada el 30 de agosto p.p.d. por el gobierno provincial por la cual declárase ciudad a la localidad de Coronel Brandsen.

M. DEL PLATA Se realizó hoy en esta una reunión de gerentes del Banco de la Provincia de Bs. Aires asistiendo el Presidente del Directorio Sr. Acevedo quien se refirió a la nueva política crediticia.

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del PRODE: CASA MENDIOLA

MADEIRO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido.

La Agricultura

(De la Cámara Argentina de Merilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Cnel. Plata 520, Tercer - Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires - Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRISPI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVILLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

DE
Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIP



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonodólogo

Oiga Isabel Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Pedir turno

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo, Clínica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia - T. E. 21-030 - Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

Diario "La Voz"

manifiesta maipunense

Anuncio en sus páginas

Es un anuncio ampliamente divulgado en
la ciudad, campaña y la zona

reunione programadas en el hipódromo local para el martes y jueves de la próxima semana deberían ser suspendidas. - (De «El Día»)

Sociales

MANANA LLEGA EL OBISPO
D OCESANO MONSEÑOR
PIRONIO

Mañana visitará nuestra Iglesia Parroquial el Obispo Diocesano Monseñor Pironio y con tal motivo se han preparado los siguientes actos:

A las 9.30: Llegada del Obispo Monseñor Pironio.

A las 10: Misa, comunión solemne y confirmación.

A las 11: Charla del Obispo Diocesano en el Salón Piccauga.

A las 12.30: Almuerzo a la casa en el Colegio Primario «Mauro Golé».

CUMPLEAÑOS

Hoy celebran un nuevo aniversario de su natalicio los niños Fabiana Otero y Julian Otero, realizando con tal motivo en casa de sus padres una reunión infantil.

Asesoramiento en Jubilaciones, Pensiones y Reconocimiento de Servicios

Legalización y certificación de títulos

HUO RODOLFO CIAFARDO

Mañana de 9 a 12,

Provisoriamente en Madero 310 ex-consultorio Dr. Moschini,

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-550, 21-071

Se necesita Muchacha para quehaceres domésticos. Tratar: Madero 799

Se necesita Señora o señorita para quehaceres domésticos para Mar del Plata. Sueldo \$ 45.000 con comida. Dirigirse a Florencia Anaid.

Se necesita Para casa de familia con cama, Bueño Sueldo. Tel. 31-587, calle Garay 1470, Mar del Plata.

Se necesita Sr. o Sra. para mat imonio solo. en Mar del Plata, Sueldo \$ 60.000. Tratar: Farmacia Parisi.

Vendo Un aparador, un ropero, una cama 1 1/2 plaza con colchon, 2 mesas de luz, etc. seminuevos. Tratar: Laprida 577

TAKO'S BOUTIQUE y TAKO'S CALZADO

Se ofrecen un extenso surtido de regalos para

EL DIA DE LA MADRE

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

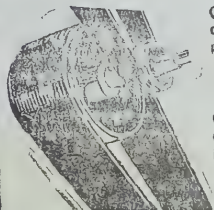
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

COPRES «GOODYEAR» leas y Mail-V.P. Concedidas

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balanceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.

Distribuidores en Mar del Plata y zona. Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2370 y Falucho 3145
Tel. 2-6534 - 2-8945 y 2-2315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

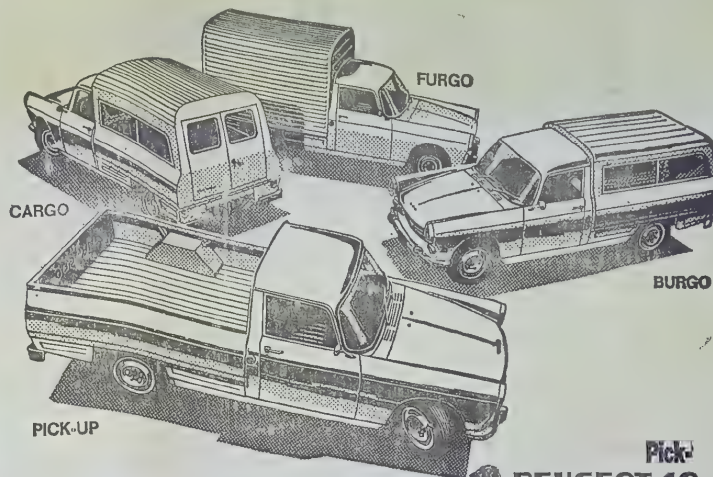
Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

Todo trabajador agropecuario se convencerá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta esta revista durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cables Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegrini 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8.30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos

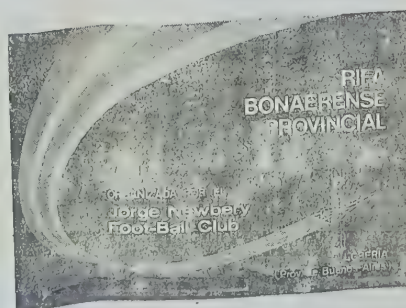
Ravioles

En LUBEL

Tel. 21-402

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de TAKO'S BOUTIQUE necesita Bordadora o Maquina, Prescatoras en Alella 308.



BULLRICH

La - 02

ematará

En MAIPU

En fecha a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Avenida 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Ortopedista — Dentista — Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rayos X
Julio Lynch 527—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia — Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de
Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio — Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alsina 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Epras — Monzani
LUCIO R. EVRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucelich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alsina 249—T. 21248, 21673, 21031

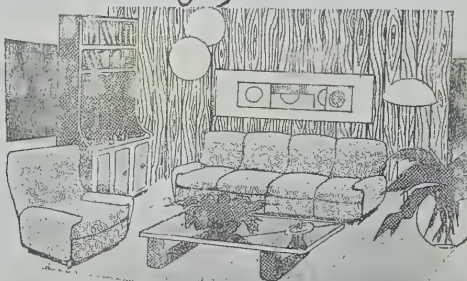
Martin A. Rappallini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473 — Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Solijman
Químico
Lavalle y Lepida—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 116

T. E. 21-151

ESCUCHE:

•BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO.
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actuali-
dad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL

VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 805 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

El Sabado 20 de Octubre

Remate Haciendas Generales

300 VACUNOS

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestro Sucursal AYAUCO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro
Representante en MAIPU, Sr. **EDUARDO MENCHACA**
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. PILLEAUDRAU
Barrionuevo 357
T. E. 21-001—MAIPU**LA VOZ**Tirada Reducida
Concesión N° 60

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Se entregaron los secuestradores del avión de Aerolíneas

YACUIBA (Bolivia)—Los cuatro secuestradores del avión Boeing 707 de Aerolíneas Argentinas que fuera secuestrado y que se encontraba detenido en esta al no poder evadir vuelo se entregaron a las autoridades bolivianas hoy a mediodía, quedando así en libertad los cinco viajeros que mantenían de rehenes y la tripulación de la nave.

Los Comerciantes de Tandil no abonarán la luz

Prosigen los apogones de vidrieras y letreros

Tandil—Los comerciantes tandilenses, respaldados por la Cámara Comercial e Industrial de esa ciudad y sociedades de barrios, ha iniciado un firme plan de lucha y de protesta pública generada por el abusivo incremento aplicado por la Usina Popular a las tarifas de prestación de servicio eléctrico que contó con el aval del Concejo Deliberante, aumento que en la mayoría de los casos supera el 100 por ciento sobre la tarifa que estaba en vigencia y que resulta, no solo en esta ciudad, sino también en otros centros urbanos bonaerenses, aumentos muy exajerados y que han provocado el clamor público. En esta ciudad ya desde hace varios días se ha dispuesto un plan de lucha que se inició con el apagón de letreros y vidrieras, incluidos sábado y domingo, de los comercios y ahora la Cámara de Comercio dió otro comunicado aconsejando a los asociados la postergación del pago de las facturas del servicio eléctrico, hasta tanto se produzcan resoluciones definitivas y satisfactorias.

Condonación de Sanciones Impositivas Aumenta la producción de Automotores

El día 25 del etc., se producirá el vencimiento para acogerse a los beneficios de la condonación de sanciones—recargos, intereses, sancionatorios e intereses punitivos, así como también las multas y cualquier otra sanción, incluidas las penas de prisión del art 45 de la ley 11.683 con relación a los gravámenes a cargo de la C.G.I. El acogimiento se efectuará mediante la presentación de una nota original por cada impuesto adeudado, la cual tendrá carácter de declaración jurada y cuyo ejemplar puede solicitarse en dependencias de la D.G.I. sitas en Gral. Madariaga 60 Mar del Plata, etc.

Puñado de noticias

AZUL—A raíz de gestiones del Intendente Municipal la Dirección Nacional de Vialidad ha dispuesto la colocación de luz amarilla en el cruce de las rutas 3 y 226.
MAR DEL PLATA—Dos sujetos que viajaban en un Torino interceptaron el paso a Salvador Nicastro, empleado de "Pesque a San Andrés" y se apoderaron de un portafolio con \$ 3.600.000 m/n. d'n dose a la fuga.
AVACUCHO—El jueves 25 se cumplen 25 años en que la antigua Escuela Normal se convirtió en la Escuela Nacional Normal y con tal motivo la Compañía prepara un almuerzo y otros actos.

Atentado en Casa de Gobierno mendocina

Mendoza—Esta mañana en circunstancias que e ordenanza Domingo Cabera, de 32 años realizaba tareas de limpieza en el despacho del gobernador Sr. Martínez Baca explotó una bomba que había sido colocada en una mesita al lado del escritorio del gobernador, que ocasionó lesiones diversas al citado empleado y daños importantes en el despacho oficial.

El aporte obligatorio del primer mes de sueldo

Se puso a consideración del Honorable Senado de la Provincia, un proyecto de Ley, mediante el cual se derogarían los incisos a y b) del artículo 23 de la Ley 4425. Los mismos se refieren al establecimiento de un descuento obligatorio del primer mes de sueldo para todo empleado que ingrese en la Administración general, o municipalidad, que en la actualidad se realiza en doce cuotas y consecutivas.

El presente proyecto se fundamenta en tres puntos principales, primero que el empleado ve como una especie de despojo este descuento, que también rige para los aumentos y remuneraciones. Segundo, que el perjuicio que esta derogación hiciera a la caja, sería relativo, pues no se nombran mayormente agentes en la Administración Pública y por último, se tiene en cuenta que el fundamento que movió este descuento, en su momento, fue allegar fondos para la creación del Instituto, que actualmente resulta obvio ya que cuenta con adecuados medios y recursos. Asimismo se restituirá la llamada "Jubilación Voluntaria" que fue dejada sin efecto a partir de 1955.

Regimen de pagos de I.O.M.A.

El Instituto de Obra Médico Asistencial de la Provincia (I.O.M.A.) ha distribuido un Boletín en el cual se explica el proceso que se sigue para la liquidación de los compromisos de pago con los profesionales adheridos al régimen de Instituto.

Destaca asimismo a importante tarea que le corresponde a las Delegaciones del organismo en el interior bonaerense, modificar metodicamente la equivocada imagen que suele formarse en el afiliado, que es necesario—agrega—que estos pequeños I.O.M.A. estén capacitados para contrarrestar toda campaña que atente la doctrina del Instituto y también contra la confianza que cada beneficiario debe depositar en el ente asistencial.

Alto del fuego en el Medio Oriente

CAIRO—Egipto aceptó hoy la imposición del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas por el que impone a los países que están en conflicto bélico en el Medio Oriente a poner término a las acciones y hacer un alto del fuego a partir de las 14 de hoy (hora argentina).

TEL AVIV—El gobierno de Israel dispuso también el cese del fuego en el frente egipcio pero está condicionada a si Egipto da cumplimiento. En este caso el cese de hostilidades se iniciará a las 14 horas de hoy (hora argentina). No se hace mención sobre el frente sirio.

DAVASCO—Las radios sirias recién a las 12 dieron la información de cese de hostilidades bélicas y no se conocen la posición del gobierno sirio.

DEPORTES

No hubo futbol local ayer

Debido a las malas condiciones del tiempo, la Liga suspendió ayer los encuentros anunciado por los Campeonatos de 1ª y 2ª división entre Atlético y Recreativo Cultural, de Gral. Guido.

Resultado del Campeonato de 2ª División

Por el campeonato de 2ª división jugaron el sábado p.p.d. Atlético y Jorge Newbery venciendo estos últimos por 2 goles a 1.

Argentina, campeón sudamericano de Rugby

Los Pumas argentinos que representó a Argentina en el Campeonato Sudamericano de Rugby realizado en San Pablo (Brasil), ganó invicto el torneo y anoche venció al representante de Chile por 60 a 3.

Lotería Nacional

SORTEADA AYER

1.800.000 (ayer 18.182)

21.613

Con \$ 180.000	12.981
Con \$ 90.000	31.827
Con \$ 45.000	8.017
Con \$ 27.000	19.066, 20.125 y 35.451.
Con \$ 14.400	35.458, 41.214, 41.416
Con \$ 7.200	10.310, 14.851, 23.210, 36.803, 39.438
Con \$ 3.600	4.563, 7.450, 18.880, 29.956, 33.844 y 36.138.

La lluvia de ayer

En las últimas 24 horas, hasta hoy a las 8 la cantidad de agua caída en Maipú y localidades de la zona alcanzó el siguiente milímetro:

MAIPÚ 20, Las Armas 9, Santo Domingo 17, Seguros 16, General Madariaga 12, Labarden 29, Ayacucho 48, Balcarce 29, San Agustín 35, Miramar 17, Mechorgué 30, Otamendi 17, Camet 20, Mar del Plata 18, Vivotatá 12, Cnel. Vidal 8, Gral. Pirán 9, Gral. Guido 21, Parravicini 15.

PRODE

Jueguen en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Lo evitamos molestias y viejes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del "PRODE": CASA MENDIOLA.

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU



Siga a la Primavera...

VISITE Grande Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido.

YEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agricultura

(De la Cámara Argentina de Matilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Pío 629, Tucumán — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.800
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

**CRESPI
SECO**

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —
Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
material del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840 T.E. 21324 MAIP



¡ INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Fonocardióloga

Oiga y Label Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Padr. turno

Alergista

Dr. Sambartolomé

dia 19 de Octubre

Dr. Foglia

Médico Urologo. Clínica y Cirugía genito urinaria

dia 25 de Octubre desde las 15 horas

Oculista

Dr. E. Dellacasa

dia 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próxima Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Agenden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

Diario "La Voz" 70 años al ser-
vicio de la Co-
munidad maipucense - Anuncio en - Agencias

Es un anuncio ampliamente usado en
la ciudad, campaña y la zona

Tombola de Montevideo

1er. premio: 529

2º. 037, 3º. 294, 4º. 325, 5º. 466,
6º. 300, 7º. 229, 8º. 328, 9º. 480
y 10º. 077.

Petróleo para Argentina

LA PAZ.—Bolivia inició su ex-
portación de petróleo del campo de
la localidad de «Caigua» departa-
mento de Tarija con destino a la
República Argentina a razón de
3,900 barriles diarios. El gerente
general de Yacimientos Petrolíferos
Fiscales Bolivianos, Rolando Prada,
señala que estos envíos son de
carácter experimental y que se ha
completado el ramal de oleoductos
de la estructura petrolífera descu-
bierta en meses pasados con po-
sitivos resultados que benefician a
la economía boliviana.

Sociales

OBSEQUIO EN EL DIA DE LA
MADRE

El Club de madres de la Escue-
la N° 8 preparó una caustilla con-
teniendo un ajua para el último
bebé que naciera en el Hospital el
Dia de la Madre, correspondiendo-
le el mismo al bebé Hugo Agustín,
hijo de Da. Lia Magdalena Cambre.

CUMPLEAÑOS

Hoy celebra el 73º aniversario
de su natalicio nuestra convecina
Sra. Maria Estanga de Macchi re-
cibiendo los saludos de familiares
y amistades.

Arnoldo Domingo Glaría

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-550, 21-071

Se necesita Muchacha para
quehaceres do-
mesticos. Tratar: Madero 799

Se necesita Señora ó seño-
rita para que-
haceres domesticos para Mar del
Plata, Sueldo \$ 45.000 con cama,
Dirigirse a Floreria Analid.

Empleada Para casa de fam-
lia con cama, Buen
Sueldo, Tel. 31-587, calle Garay
1470, Mar del Plata.

Se necesita Sra. o Srta. pa-
ra matrimonio
solo en Mar del Plata, Sueldo
\$ 60.000. Tratar: Farmacia Parisi.

Vendo Un aparador, un ropero,
una cama 1 1/2 pla-
zas con colchon, 2 mesas de luz,
etc. seminuevos. Tratar: Laprida 577

Se vende COCINA A GAS,
seminueva, Tratar:
Lavalle 1069.

Se Vende CHEVROLET Spe-
cial, modelo 71,
buen estado, Tratar: Pellegrini 570.

Se Vende Heladera «Frigida-
res», 4 puertas, in-
formes en este diario.

BULLRICH

Rematará

En MAIPU

En fecha a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1307—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rapax X
Julián Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarzo
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21-012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 500 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alseña 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyras - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucelich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. E. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alseña 249—T. 21248, 21673, 21031

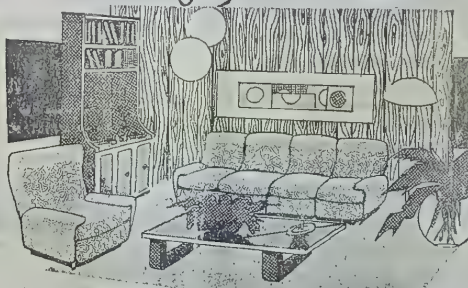
Martin A. Rappalini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPÚ.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 2

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 216

T. E. 21-151

Edictos Judiciales

El Señor Juez Civil Doctor Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de EMILIA BUFALARI DE BALLARIN. Publicación Tres días: Dolores, Octubre 17 de 1972—Leonor de la Collina de Diaz Sainz, Escribana-Secretaria. v24/10

EDICTO JUDICIAL—Publicación tres días: El Juez Dr. Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de don VICENTE ANTONIO BONAVITA—Dolores, Octubre 17 de 1973—Leonor de la Collina de Diaz Sainz, Escribana-Secretaria. v24/10

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

Martes 20 de Noviembre

Remate/Haciendas Generales

2000 VACUNOS

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima Calidad y Bajo Costo»

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Córreras industriales. Clases transportadoras y aligeradoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria e implementos. Puntos de hierro sobre las llantas.

Reformas para rodillos de tractores

CUBIERTAS y CÁMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» lanas y Multi-V.P. Conducciones

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balaneo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Buedas Deportivas CIMENTAL.

Distribuidores en Mar del Plata y zona.

Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-0524 - 2-0945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

* Todo trabajador agropecuario se conven-
ciencia de que una sola idea que aproveche de
LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta
esta revista durante varios años. No hay me-
jor negocio que comprar LA CHACRA si se
trabaja en industria rural. LA CHACRA signifi-
ca una gran biblioteca siempre al día.

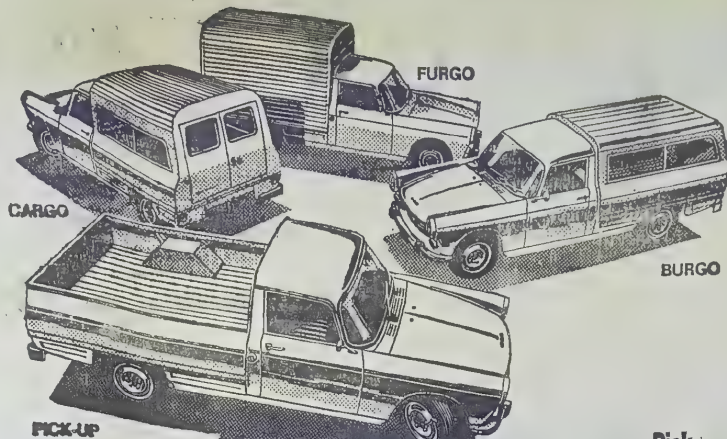
"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cables Hidráulicos y amortiguadores

Con un año de garantía. Únicos en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Servicio de Heladeras Comerciales y fa-
miliares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegrini 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkoyitch

Médico Cirujano del Hospital

Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS

de 8.30 a 11 h. (excepción el día

sábado de cada mes) en el fo-

micilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, O.M.A., M.M.A.,

D.O.M.E., etc.

URGENCIAS: En Dolores calle

Buenos Aires 160. Indica días

viernes, sábado y domingo por

la tarde.

Ricos

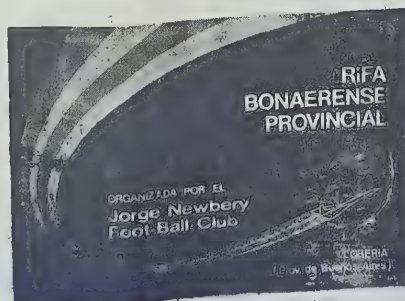
Ravioles

En LUBEL

Telof. 41-402

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
TAKO'S BOUTIQUE seccita
Bordadora a Máquina. Presentar
en Alsina 308



DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU

Edición N° 353

T. E. 21021-MAIPÚ

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 009

Comunicado Municipal

Frente a versiones circulantes, en nuestra población relacionadas con la defraudación cometida en perjuicio de la Municipalidad y por ende de la comunidad local, en las que se hace referencia a la pasividad con que se vendría actuando en beneficio de la principal imputada y con el propósito de deslindar responsabilidades en tal sentido, el Intendente Municipal de Maipú, se hace el deber ineludible de expresar que las actuaciones en el orden penal fueron iniciadas inmediatamente de conocerse los hechos producidos, vale decir el 20 de septiembre próximo pasado escapando de su esfera, a partir de entonces, la adopción de otras medidas que no sean las de ampliación de aquella primera denuncia a partir del momento en que se comprueben nuevas irregularidades las que en lo que va del corriente año y según pena contable efectuada por funcionarios del Honorable Tribunal de Cuentas asciende a \$ 594.239,25 Pesos Ley, sin perjuicio de futuras modificaciones en la cura.

La Vacunación Antiaftosa y los envíos de Hacienda Bovina

La Asociación Rural de Maipú, comunica haber recibido la siguiente nota:

«La Junta Nacional de Carnes confirma la comunicación pública dada a conocer el 29 de Setiembre último por el Ministerio de Economía de la Nación, en el sentido de que ha sido ampliada hasta el 30 de Noviembre próximo, la fecha de aplicación de la tercera dosis de la vacuna contra la aftosa que debía realizarse en el mes actual.

En consecuencia, se reitera que no existe inconveniente alguno para el envío a los mercados de hacienda y establecimientos de faena del ganado bovino que no haya recibido todavía la citada dosis de la vacunación antiaftosa.

Consultado autoridades locales de Sesa informan que la resolución que a su vez les llega de su autoridad superior dispone que solamente vacunando debe extenderse el certificado. Ante esta contradicción, nuestra institución está efectuando gestiones que clarifiquen esta anomalía habiendo elevado telegrama a Junta Nacional de Carnes que dice: «Acusamos recibido nota relacionada vacunación antiaftosa Sesa comunicada solamente vacunando otorgan certificado. Ante esta contradicción rogamos aclaración».

Las viviendas del Proyecto de reforma agraria

Barrio Obrero

Entrega a los adjudicatarios

Se comunica a los adjudicatarios de Viviendas del Barrio Obrero que debido a extravío de la documentación correspondiente, deben presentarse el 20 del corte, a las 10 horas, día en que se harán presentes personas del Instituto de la Vivienda, que procederá a recibir de los interesados la documentación necesaria que permita en el más breve plazo otorgar la posesión de los bienes a las mismas personas a quienes se había adjudicado en principio, por lo que se ruega a los interesados presentarse de inmediato en la División Obras y Servicios de la Municipalidad, a fin de interiorizarse, de este problema y obtener para aquella fecha los certificados correspondientes.

PRODE: 3899 ganadores

En la 78ª jugada de concurso de Pronósticos Deportivos, cuyos resultados se conocieron ayer a la tarde, lograron 13 puntos 3.899 tarjetas, a cada una de las cuales corresponden 164.800 pesos viejos. Totalizan 12 puntos 39.915 tarjetas, con un premio de 8.000 pesos viejos a cada una.

Fue presentado en Diputados

Buenos Aires—Tuvo entrada ayer en la Cámara de Diputados, un proyecto de ley de reforma agraria, que propicia la expropiación de los latifundios y la entrega de la tierra a los productores del agro. La iniciativa fue presentada por el bloque del partido Revolucionario Cristiano, que integran los diputados Horacio Suelo, Luis Lucena y Eduardo Traboulsi.

Fundamentalmente se tiene a «cambiar la estructura agraria latifundio, minifundio e intermediano, por un régimen justo y eficiente de propiedad, tenencia, explotación, industrialización y comercialización».

Movimiento Político

Festejo Radical

En la Casa Radical, Tucumán 1600 de la Capital, se celebra hoy el décimo aniversario del día en que Arturo Illia asumió la presidencia. El lema de la reunión es «Evolución de un auténtico gobierno de democracia y emancipación».

Afiliados Voluntarios de I.O.M.A.

La Delegación de I.O.M.A. de la Municipalidad, hace saber a los Afiliados Voluntarios que a continuación se detallan, que está al cobro el Segundo Semestre de Octubre /73 a Abril de /74, en la sucursal del Banco Provincia: Pura Bayde de Otermin, Esteban Lindolfo Demaestri, Oza Demerengo de Figueroa, Errealeche de Zubairain, Isabel Petrona Elchart, Leonardo Elchelet, Catalina Frías de Elchart, Mari Gaiucochea de Artiñano, María Garcíaarena de Capitani, Juan Felipe Invernizzi Ana Nazabal de Bonfiglio, Rafael Rodríguez de Ledesma, Horacio Ismael Tavela, Luis Horacio Tavela, Felipa Pradon Veron de Hermida, Elsa Beatriz Veron, María Haydee Zubairain. A su vez comunica que una vez efectuado el pago deberán presentarse con el cupón correspondiente ante esta Delegación quien se encargará de remitirlo al Instituto.

Información policial

En sumario instruido con intervención del Sr. Juez de Primera Instancia en lo Pena Dr. Daniel Cambet, del departamento Judicial de Dolores, caratulado Malversación de Cauda es Público, Falsificación de Firmas y Documento Público del que resulta damnificada la Municipalidad de Maipú e imputada la Comandante de la Policía Municipal Antonia Wyruk de Pelizani en virtud de las probanzas obtenidas en las investigaciones que se realiza en el día de ayer se decretó la detención de la nombrada al considerar los requisitos establecidos en el art 172 del Código de Procedimiento Penal.

La medida no pudo hacerse efectiva hasta el momento por haberse ausentado la nombrada de su domicilio, sito en calle Moreno 535 de esta ciudad ignorándose su actual paradero.

Se solicita en la Orden del Día de esta repartición captura de la mencionada imputada y que se adopten medidas preventivas por presumirse pueda viajar al exterior.

Quermeses Populares

Se realizará el Sábado 28

Organizada por la Sub-Comisión del Instituto Pbro. Mauro Golé, se realizará el 27 del cte. a partir de las 19 horas en las instalaciones del mismo en Vicente López 453, Grandes Quermeses Populares, con entretenimientos diversos, Parrillada, etc. Será animado por La Orquesta de la Guardia Vieja y música moderna, con concurso de baile y premios a las mejores parejas. Registran precios populares.

DEPORTES

Atletico y Cultura, de Guido juegan el domingo

Por el Campeonato local de primera división juegan el domingo los equipos de Atlético y Cultura, de Gral. Guido. match que fuera suspendido el domingo pddo. En la reunión de mañana se establecerá que en actuará como local.

Box televisado: Ludueña v. Delgado

En el programa televisado de los miércoles «Entre las Sogas» directamente desde el Luna Park, esta noche se presentará el doctorese Juan Ludueña frente al chaqueño Mario Delgado, ambos de la categoría mediano jóvenes valores en ascenso. El programa se inicia a las 2230 por Canal 13.

Concurso de televisión

1er. premio: 283

2º 148; 3º 354; 4º 294; 5º 216; 6º 612; 7º 249; 8º 169; 9º 477; 10º 907

Supuesta aparición de un OVN en Montevideo

Próxima aparición del cometa Kohoutek

Montevideo—El Director del pnetario Municipal Sr. Hector Fernandez Guido declaró que el objeto luminoso que el domingo pddo contemplaron los montevideanos al salir del planeta Marte, que debido a la mínima distancia que se hallaba de la Tierra ofrecía extraña luminosidad.

En el mismo sentido se expresó el Director del Observatorio Astronómico Sr. Carlos Elcheagaray quien además advirtió a la población sobre psicosis colectivas, señalando que dentro de dos meses será visible en esta latitud el cometa Kohoutek, el mas grande de que se tenga memoria, y recordó que cuando apareció el cometa Ha-

ley en 1910 algunas personas se suicidaron creyendo que había llegado el fin del mundo.

No al Nudismo

Roma Los habitantes de Cácala, pueblito situado a pocos kilómetros de Roma, se rebelaron ayer contra un equipo cinematográfico que rodaba una escena en la que la actriz inglesa Margaret Lee, totalmente desnuda, era perseguida por el también totalmente desnudo Gabriele Tinti. Luego de una batalla campal, se suspendió el rodaje y varias personas terminaron en el hospital.

Sociales

HOGAR FELIZ

El hogar de los esposos Miguel Angel Quiros—María Cristina Lago, residentes en la Capital, ha visto colmada su felicidad con la llegada de una linda niña que responderá a los nombres de María Julia.

AGRADECIMIENTO

La Sra. Alicia Vda. de Montes,

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 1.220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no sufre ninguna pérdida.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La equidad del PRODE: CASA MENDIOLA.

MADEÑO y ALSINA T. E. 210291 MAIPÚ

Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada

Siempre con el mejor surtido.

VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mataderos y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Plata 629, Tardil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI
SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLOTERIA 'ANALID'

— DE —
Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840 T.E. 21334 MAIPU



INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Acesor Profesional Dr. Manuel G. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Dr. Foglia

Médico Urologo, Clínica y Cirugía genital urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 26 de Octubre

Traumatología y ortopedia

Dr. Rodríguez Sanmartino

día 26 de Noviembre desde las 9 horas

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia—T. E. 21-030—Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Arjentes en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

LUIS ANGEL GRIECO
PROCURADOR

Comunica que a la brevedad abrirá su estudio jurídico en Ri-
vadavia 170 y que además estará integrado por los Dres. HIPO-
LITO A. MOLINA CARRANZA, JUAN CALVO y MIGUEL AN-
GEL PI. O. Los días viernes y sábado se atenderá provisoriamente
en calle BELGRANO 620, Tel. 21135.

Por cualquier comunicación de urgencia Telef. 35-0134, 35-5809
y 35-5921, Capital Federal.

que ayer fuera intervenida quirur-
gicamente por los Dres. Ducos y
Coudannes, hace público su agra-
decimiento a estos profesionales
y también hace extensivo el mismo
al personal del Sanatorio Maipú,
por las atenciones recibidas.

VISITA PROFESIONAL

Mañana a partir de las 15, aten-
derá en el Sanatorio local el Dr.
Foglia, médico urologo.

LA CENA DE LOS
MATRIMONIOS

Mañana, a las 22 horas, se reali-
zará en la secretaría de la Socie-
dad Italiana una reunión para ul-
timar los detalles de la Cena de
los Matrimonios y Fiesta del Tan-
go.

INFORMACION PARROQUIAL

Cursos para Confirmación

Hoy se inició una nueva
inscripción, dado los numerosos
pedidos, para preparar la confir-
mación.
El curso comenzará el 9 de No-
viembre de 17 a 18 horas.

Novena

A las 1845 comienza la novena
por nuestros queridos difuntos
hasta el día 2 de Noviembre.

HOMEOPATIA

OBESIDAD: Tratamiento sin ré-
gimen de comidas. Reumatismo—
Problemas Digestivos—Piel—Ner-
viosos Respiratorios—Asma—Va-
rices—Alergias.

Dr. Domigiano Ortigosa

Atenderá el VIERNES 26 de OC-
TUBRE de 9 a 11 Hs. en Lavalle
1320, Tel. 21420

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 6 de Noviembre

A LAS 9 HORAS,

En VICENTE LOPEZ 270;

Reservar Turno Tel. 21726

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende CHEVROLET Spa-
cio, modelo 712
buen estado. Tratar: Pellegrini 570.

Se Vende Heladera «Frigida-
re», 4 puertas, in-
formes en este diario.

Se Alquila Pizca: 1 En Inde-
pendencia y Pe-
ligrini. Tratar en este diario.

Taller de Composturas

Lavarrapas, Planchas, Cocinas a
Gas y Kerosene, Estufas y Articu-
los del Hogar

TRABAJO A DOMICILIO

F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU

BULLRICH

Rematará

En MAIPU

En fecha a fijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrano
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínicas Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torso de ultravelocidad
Prótesis inmediata - Rayos X
Julio Lynch 627—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alseña 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vacatich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alseña 249—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Rappallini
Nélida E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Te 21-019—Maipú

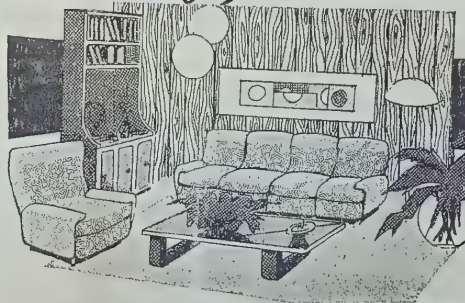
ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-040

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPU.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 116

T E 21-151

Edictos Judiciales

El Señor Juez Civil Doctor Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de EMILIA BUFALARI DE BALLA. RINI. Publicación Tres días. Dolores, Octubre 17 de 1972—Leonor de la Colina de Diaz Sónico, Escribano-Secretaria. v24/10

EDICTO JUDICIAL—Publicación tres días: El Juez Dr. Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de don VICENTE ANTONIO BONAVITA. Dolores, Octubre 17 de 1973—Leonor de la Colina de Diaz Sónico, Escribano-Secretaria. v24/10

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

Martes 20 de Noviembre

Remate Haciendas Generales

2000 VACUNOS

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

Piensa empapelar?

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

Impresión Calidad y Bajo Costo

GRANDY y PELLERIN Tel. 21-009

Gomeria Balina S. A.



Correas industriales, Cintas transportadoras y elevadoras, Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o ímplemento, Poleas de hierro todas las medidas

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» llantas y Multi-V.P. Consultores

Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

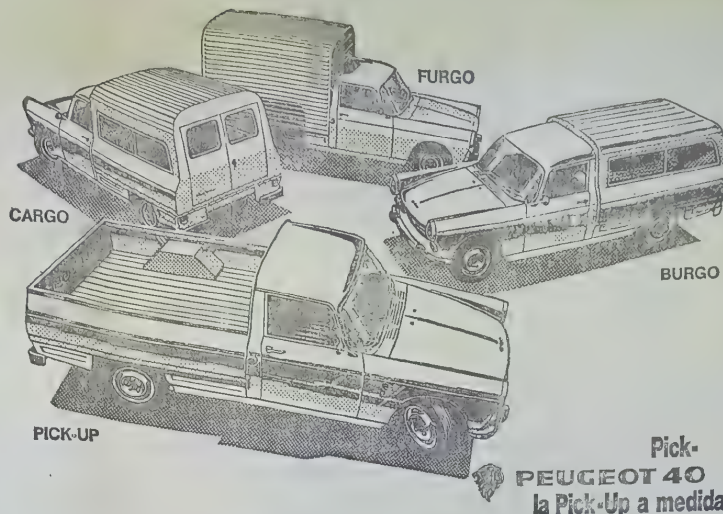
Todo trabajador agropecuario se conven-
cerá de que una sola idea que aproveche de
LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta
esta revista durante varios años. No hay me-
jor negocio que comprar LA CHACRA si se
trabaja en industria rural LA CHACRA signifi-
ca una gran biblioteca siempre al día.

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cables Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

LA 102



Pick-
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. C. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de refrigeradores comerciales y fa-
miliares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegrini 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Cirujano del Hospital
Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS
de 8.30 a 11 h. (excepto el último
sábado de cada mes) en el do-
micilio calle BELGRANO 635

Atiende: Anestésicos, O.M.A., I.M.M.A.,
D.O.S.M.E., etc.

URGENCIAS: En Dolores calle
Buenos Aires 160. (todo
viernes, sábado y domingo por
la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de
TAKO'S BOUTIQUE necesita
Bordadora a Maquina, Presentarse
en Alvaro 308.

La rifa que le brinda más posibilidades

Jorge Newbery, de Loberia necesito
Vendedores en Moipú

Autorizada por Resolución N° 627/73

Dirigirse personalmente ó por carta a:

AUDA: Sarmiento 41, Loberia.

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU

Sarmiento 357

T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

El nuevo operativo antipoliomielítico

El Ministerio de Bienestar Social de la Provincia informó que siguen realizándose las tareas de organización del nuevo operativo antipoliomielítico, que se cumplirá en el territorio bonaerense los días 9 y 10 de noviembre próximos. Según es notorio, en esta etapa complementaria serán también vacunados todos los niños comprendidos entre los dos meses y los cinco años de edad y las mujeres embarazadas a partir del quinto mes de gestación de los puestos fijos en los mismos lugares en que funcionaron durante la campaña anterior, o sean en hospitales, escuelas y sedes de entidades de bien público.

Paralelamente, un comunicado del mismo departamento de Estado contiene una exhortación a los padres y tutores para que contribuyan a la vacunación de toda la población infantil. Agrégase que ha quedado confirmado que gracias a las campañas masivas de inmunización desde 1971 no se registra en la Provincia ningún caso de polio.

Otro Casino y

mas quinielas

Catamarca.—Durante una sesión ordinaria la Cámara de Senadores dio sanción definitiva a la ley de creación de un casino provincial y explotación de la quiniela, que fue tratada sobre tablas. El proyecto, que fuera duramente resistido por el clero local, fue votado favorablemente por la mayoría justicialista, agregándose el voto de un senador radical, en tanto que se opusieron 3 senadores del Movimiento Popular Catamarqueño y otro legislador radical.

Lotería de Córdoba

SORTEADA ANOCHE

Con \$ 600.000	34.556
Con \$ 10.000	5.037
Con \$ 5.000	19.261
Con \$ 3.000	32.728
Con \$ 2.000	17.254, 22.527,
27.471, 32.833, 42.108, 42.875	

Rémates que anuncia

LA VOZ

Adolfo Bullrich y Cia. Ltda.

Esta firma, marplatense, ha fijado las siguientes próximas fechas de remates: el 23 de Noviembre: Invernadero, cría gordo y conserva; el viernes 14 de Diciembre: Especial de vientes A Angus auspiciado por la Corporación Argentina de esa raza; el 19 de Diciembre: Remate general.

Recolección de residuos

domiciliarios

Las autoridades municipales han dispuesto que a partir del 2 de noviembre próximo, la recolección de residuos domiciliarios se efectúe en horario nocturno a partir de las 21.

El retiro voluntario femenino

Proyectase con el 35 % del salario

La diputada Irene Román del Frejuli presentó un proyecto de enmiendas a la ley 18.837 para instituir el retiro voluntario de la mujer trabajadora que acredite como mínimo 10 años de servicios como pntables y ser madre de menores de hasta 18 años. El haber mensual del retiro voluntario será equivalente al 35 % del promedio establecido de conformidad con las normas del art. 45 de la ley, y el goce del retiro es incompatible con el desempeño de cualquier actividad. En los fundamentos dice la legislación que este retiro permitirá a la madre asistir y proteger a sus hijos en la edad que ellos más lo necesitan y evitará en gran medida el abandono de los niños y jóvenes con la inevitable secuela de delincuencia juvenil en aumento.

Conferencia

Los Padres ante la delincuencia juvenil y las drogas

Con este tema se llevará a cabo el próximo sábado 27 a las 19.30 horas en el Salón de Actos de la Municipalidad local, una conferencia y debate organizados por la Agrupación Literaria Maipense y la Unión de Padres de Familia del Colegio Pbro Mauro Golé.

La disertación estará a cargo de la Dra. Julia Esther Leal, abogada especializada en estudios y trabajos relativos a la protección al menor. Miembro del Primer Congreso Argentino de Psicopatología Infantil y de Primer Simposio Latinoamericano de Psicología Legal.

Se invita especialmente a padres, profesores y maestros, y a la misma juventud interesada en los problemas que se debatirán.

Al finalizar la disertación, los presentes podrán formular preguntas sobre el tema.

Aspectos vinculados con el periodismo

Son considerados en el Ministerio del Interior

Buenos Aires.—Luego de una reunión realizada ayer por el Ministro del Interior, Dr. Lambari y el Secretario de Prensa Sr. Emilio Abras, este dio a conocer un comunicado destacando el «deseo del gobierno nacional en el sentido de poner fin a lamentables problemas heredados del pasado», y refiriera su decisión de contribuir a jerarquizar y a elevar nuevamente en la Argentina, la noble profesión del periodista, salvaguardando celosamente el derecho a informar.

Esa audiencia se concretó con la finalidad de contribuir a garantizar el libre ejercicio de las actividades periodísticas y poner fin definitivamente a los problemas que, en los últimos años, ha tenido la gente de prensa en el desempeño de sus funciones.

Escuela Normal Superior de Maipú

Aspirantes a interinatos y suplencias

Se recuerda a los aspirantes a Interinatos y Suplencias para el 31 de Octubre de 1973 vence el plazo para inscribirse.

Horario de atención mañana de 10 a 11.30 y noche de 19.30 a 21 — en la secretaría del Establecimiento.

Pide el horario matutino de los Bancos

La Federación Económica de la Provincia

La Federación Económica de la Provincia se ha dirigido al Gobernador Dr. Bionegri, requiriendo la fijación del horario de mañana en los establecimientos bancarios du-

Quermeses Populares

Se realizará el Sábado 27

Organizada por la Sub-Comisión del Instituto Pbro. Mauro Golé, se realizará el 27 del cte. a partir de las 19 horas en las instalaciones del mismo en Vicente López 453, Grandes Quermeses Populares, con entretenimientos diversos, Parrilla da, etc. Será animado por La Orquesta de la Guardia Vieja y música moderna, con concurso de baile y premios a las mejores parejas. Regirán precios populares.

DEPORTES

Carrera Pedestre en Maipú

El Profesor de Educación Física de la Municipalidad Sr. Oscar Corbalán hará disputar el 2 de Diciembre próximo, en esta ciudad una carrera sobre la distancia de 10 Km. para corredores libres, federados y veteranos.

Los actos en homenaje a los integrantes del Club Huracán

Los simpatizantes locales del equipo superior del Club Huracán, campeón del Metropolitano, homenajearán al plantel profesional que el miércoles 7 de Noviembre próximo nos visitará, aceptando una invitación de los hinchas locales y que vendrán en un micro acompañados de su cuerpo técnico y directivos.

Se les ofrecerá a mediodía un almuerzo popular en la Asociación Rural y luego por la tarde, a las 16, realizarán su habitual sesión de entrenamiento y un match de fútbol.

Corredores locales actuarán en Berisso

El sábado próximo el Centro de Fomento Deportivo «25 de Mayo» de Berisso realizará una carrera pedestre sobre 8.200 metros para categoría federados, libres, veteranos y novicios. En dicha competencia intervendrán los corredores locales Rodolfo Lakomick y Serafin Gouzalet a quienes acompañará el Profesor de E. Física de la Municipalidad Sr. Oscar Corbalán.

rante la estación estival.

Funda la petición en los resultados satisfactorios acusados en anteriores años para el público y personal, así como en la coherencia con las horas de funcionamiento de la administración provincial, municipal y de justicia.

Como se recordará el decreto N° 6498/72 ese régimen desde el 1° de diciembre de 1972 al 15 de marzo del año en curso.

Lotería de la Provincia de Buenos Aires

Fue postergado el sorteo para el lunes próximo

Por un problema sanitario fue postergado para el próximo lunes el sorteo de la Lotería de la Provincia de Buenos Aires que debía efectuarse hoy. Un brote de dife-

El costo de la guerra

Paris.—Más de 6.000 millones de dólares costó la 4ª guerra árabe-israelí, estimaron aquí expertos militares. Dijeron que no se trataba de una cifra exacta todavía pero sí un record. Esa cifra dijeron es razonable considerando el precio de los artículos bélicos destruidos, en su mayoría armas consideradas como las más modernas en el arsenal mundial. El promedio diario del «consumo militar» en los días que duró la guerra se elevó a 340 millones de dólares. Teniendo en

PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquema del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO y ALSINA T. R. 210291 MAIPU



Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S.A. Puerto Sancho Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Plata 679, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre

13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

**Sub-Agencia FIAT
Autorizada**

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESTI SECO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 440 T.E. 21334 MAIPU



**¡ INFORMESE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS**

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Ocremosa Fuerte

A Base de Lindana

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sanoti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Dr. Foglia

Médico Urologo, Citica y Cirugía genito urinaria

día 25 de Octubre desde las 15 horas

Alergista

Dr. Sambartolomé

día 26 de Octubre

Traumatología y ortopedia

Dr. Rodriguez Sanmartino

día 26 de Noviembre desde las 9 horas

Oculista

Dr. E. Dellacasa

día 10 de NOVIEMBRE por la mañana

EN MAR DEL PLATA: Av. Luro 2668, Tel. 44252

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-630 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Oculistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Argeeden en el Sanatorio Maipú Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

LUIS ANGEL GRIECO

PROCURADOR

Comunica que a la brevedad abrirá su estudio judicial en Ri-
vadávia 176 y que además estará integrado por los Dres. HIPO-
LITO A. MOLINA, CARRANZA, JUAN CALVO y MIGUEL AN-
GEL PIQ. Los días viernes y sábado se atenderá provisoriamente
en calle BELGRANO 626, Tel. 21135.

Por cualquier comunicación de urgencia Telef. 35-0134, 35-5909
y 35-5921, Capital Federal.

cienta la pérdida total de 1500
tanques, de 200 a 300 aviones, de
costosas unidades de cohetes anti-
aéreos y otras armas convencio-
nales modernas, el peso de la deu-
da de guerra contraída por cada
uno de los beligerantes es gigan-
tesco.

Sociales -

LORENA

A este nombre responderá una
nueva descendiente que ha venido
a alegrar el hogar de los esposos
Jorge Lalli - Nelly Errecalde.

CENA DE LOS MATRIMONIOS

Reunión

Esta noche, a las 22, se reunen
en la secretaría de la Sociedad Ita-
liana un grupo de amantes del
Tango que se reúnen anualmente
en la Cena de los Matrimonios y
que este año proyectan realizarla
nuevamente, si cuentan con la co-
laboración necesaria.

IN MEMORIAM

En la Iglesia local se oficiará el
próximo domingo, a las 10 horas,
una misa en memoria de Ernesto
Ignacio Montes, al cumplirse seis
meses de su fallecimiento, inten-
ción de sus familiares.

HOMEOPATIA

OBESIDAD: Tratamiento sin ré-
gimen de comidas. Reumatismo -
Problemas Digestivos - Piel - Ner-
viosos - Respiratorios - Asma - Va-
rices - Alergias.

Dr. Romigiano Ortigosa

Atenderá el VIERNES 26 de OC-
TUBRE de 9 a 11 Hs. en Lavalle
13-0, Tel. 21420

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 6 de Noviembre

A LAS 9 HORAS,

En VICENTE LOPEZ 270,
Reservar Turno Tel. 21726

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende CHEVROLET Spe-
cial, modelo 71,
buen estado, Trator, Pellegrini 570,

Se Vende Heladera «Frigidif-
er», 4 puertas, lu-
formes en este diario.

Vendo Salón-Restaurant

6 INSTALACIONES sobre ruta
Nec. N° 2, Km. 275. Con facilid.
INFORMES: Alsina 551, Telef.
21-175

REPARTIDOR

Se necesita URGENTE, en
este diario.

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

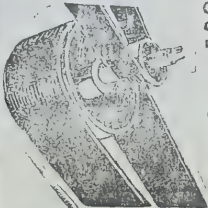
CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De «Primerísima» Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI

Tel. 21-009

Gomeria Balina S. A.



Correas industriales, Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos.

Poleas de hierro todas las medidas

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» lanas y Multi-V.P. Consultas

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balaceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Buedas Deportivas CIMENTAL.

Distribuidores en Mar del Plata y zona.

Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Falucho 3145 —
Tel. 2-6534 - 2-8045 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Floreria "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

Todo trabajador agropecuario se beneficiará de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compense de lo que le cuesta esta revista durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural. LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

MECU

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadores

Con un año de garantía. Único en la zona

Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Inmobiliario Básico 1973

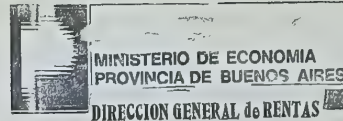
SEGUNDA CUOTA:

VENCE

EN OCTUBRE

La fecha exacta para su pago está señalada en el doble recibo impreso que se remitió oportunamente al domicilio del contribuyente.

Pagos en cualquier sucursal del Banco de la Provincia, incluidas todas las de Capital Federal, Casa Matriz (La Plata) y Casa Central (San Martín 135, Buenos Aires)



Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegrini 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIAARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SÁBADOS de 8,30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos

Ravio'es

En LUBEL

Telef. 21-402

TAKOS

La Sección Venta por Mayor de TAKOS BUTIQUE necesita Bordadora a Máquina, Presentador en Alina 308.

La rifa que le brinda mas posibilidades

Jorge Newbery, de Loberia necesito

Vendedores en Moipú

Autorizada por Resolución N° 627/73

Dirigirse personalmente ó por carta a:

AUDA: Sarmiento 41, Loberia.

BULLRICH

LA - 02

En Matara

En MAIPU

En techa a tijar

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicinas
Avadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Julio Lynch 627—Tel. 21-681

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90-333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 699 T.E. 21245 Maipú

Dr. Heracleo A. Fahey
ABOGADO
Alcides 551—Tel. 21-175 y 21-269

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucelich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Ouma"
Osor, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcides 249—T. 21248, 21673, 21031

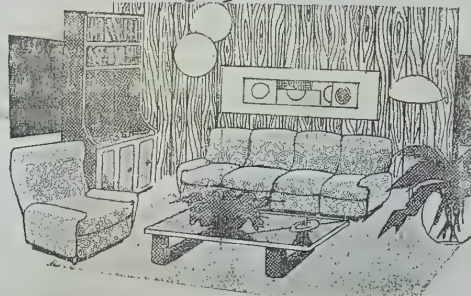
Martin A. Rappellini
Néida E. Aiza
Escribanos nacionales
Madero 473—Te 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Soljman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexico y RIVADAVIA MAIPU.F.C.G.R

ADALBERTO PAJON
ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3
Atiende diariamente de 8,30 a 12 y de
16,30 a 20 horas

MADERO 116 T. E. 21-151

Edictos Judiciales

El Señor Juez Civil Doctor Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de EMILIA BUFALARI DE BALLARIN, Publicación Tres días: Dolores, Octubre 17 de 1972 - Leonor de la Colina de Diaz Sántico, Escribana-Secretaria. v24/10

EDICTO JUDICIAL - Publicación tres días: El Juez Dr. Argentino M. Fontana cita por treinta días a herederos y acreedores de don VICENTE ANTONIO BONAVITA - Dolores, Octubre 17 de 1973 - Leonor de la Colina de Diaz Sántico, Escribana-Secretaria. v24/10

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

Martes 20 de Noviembre

Remate Hacienda General

2000 VACUNOS

Tenemos: parido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra Sucursal AYAUCO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 o a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

LA VOZ

Concesión N° 609

DIABLO DE LA JARRO

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

DEPORTES

Recuerde, señor vecino, el sueño de su casa propia puede ser una realidad, concurra y será beneficiado.

Miami (E. Unidos).—Santo Fried-
man, físico nuclear y científico es-
pacial norteamericano cree que los
platos voladores, extraterrestres y que pro-
vienen de otros planetas, más allá
del sistema solar. Afirma además
que muchos de sus colegas com-
parten su opinión, pero no se atre-
ven a reconocerlo públicamente
por temor al ridículo. Agregó que
una encuesta realizada en 1971 de-
mostró que el 54 por ciento de los
2,700 ingenieros y científicos pro-
fesionales consultados consideran
que los OVNI existen.

TANDIL—Ana Gloria Landaburu de D^a Addosa denunció a la policía que en el zaguán de su domicilio halló un atado de ropas y en su interior—un bebé de sexo masculino que tendría unos 20 días. La criatura se entregó provisoriamente a la denunciante.

Los maestros de grado que presten servicios con horarios discontinuos gozarán, además de una bonificación no menor del 30 por ciento el sueldo básico que les correspondiere.

La ley dispone asimismo que hasta el 31 de diciembre no se podrán iniciar nuevos juicios por salajolos. La única innovación que introduce esta ley de prórrogas con relación al régimen en vigencia se refiere a los juicios por faltas de pago. En tales casos el demandado podrá solicitar la paralización del juicio abonando la deuda en seis cuotas mensuales.

Para esta noche a las 21 horas está convocado a sesión ordinaria el Concejo Deliberante que tratará los asuntos que tiene a consideración.

La compañía Goodyear, instalada en la localidad de Hurlingham, provincia de Buenos Aires, anunció la fabricación de la cubierta N° 25.000.000.

Nº 25,000,000.
Han transcurrido más de 42 años desde que se iniciaron las actividades de la misma en enero de 1931. Desde hace bastante tiempo se construyen también neumáticos para aviones y desde hace pocos meses se recauchutan esas cubiertas que tan buen servicio brindan a las líneas aéreas nacionales e internacionales.

Mañana partirán de Mar del Plata 18 micro: conduciendo turistas que van de excursión a visitar la Basílica de Luján. Dicha caravana se detendrá frente a la Estación de Servicio de «Isaura», donde se les unirá otro micro que lleva 14 turistas de Maipú. La caravana estará de regreso a las 21 horas del domingo próximo.

La Liga local en su reunión de anoche dispuso fijar los matches a jugarse el sábado y domingo próximo por los Campeonatos locales: SÁBADO 27, a las 15.30: Newbery v. Deportivo (segundas). DOMINGO 28, a las 14: Atlético v. Recreativo Cultural, de Guido (2as) y a continuación las primeras divisiones de los mismos clubes. Referee de la Asociación Platense de Referees.

Esta noche, a las 20.50, juegan el match adelantado de la 6ª fecha del Campeonato Nacional los equipos de Chacarita Juniors y All Boys el que será televisado.

La Dirección, p rsona docente y Comisión organizadora nvitan a los padres de los alumnos y p ú blico en general a los actos que se realizarán el domingo 28 de corrie, con motivo de la colocación de la piedra fundamental del futuro edificio de la Escuela N° 1.

Al Sr. Director del Diario «La Voz» Ludovico M. Filleaudeau, Localidad - El Personal Directivo y Docente de la Escuela N°. 1, tiene el agrado de invitarlo al acto de colocación de la piedra fundamental, que se efectuará el 28 del corriente a las 11 horas.

OFERTA DE LA SEMANA
Claveles \$ 800 la docena

Días pasados en un comentario radial un comentarista llamado José de Ser, señaló que en un Restaurante de la vecina ciudad de Dolores, en la ruta, 2 por un menú común le habían cobrado un precio desproporcionado. Un colega dolorense sale a la cruzada y señala que ese hecho afecta a todo el comercio que trabaja en la actividad gastronómica de esa ciudad, pensando muchos turistas que los otros deben cobrar igual, alejándolos a otros lugares.

Ese comentario radial debe llamar la atención al comercio gastronómico local, por la divulgación que se le suele dar a estos hechos y que luego repercuten en perjuicios del comercio gastronómico. Hay que atraer clientela,—en vez de ahuyentarla con precios disparatados mediante buena atención y precios razonables.

Partirá hoy el primer contingente turístico de jubilados

La Plata—Desde el Instituto de Previsión Social calle 47 entre 5 y 6, partirá esta noche el primer contingente de turistas judizados y

Overmenses Populares

Se realizará el Sábado 27

Organizada por la Sub-Comisión del Instituto Pbco. Mauro Golé, se realizará el 27 del cte. a partir de las 19 horas en las instalaciones del mismo en Vicente López 453. Grandes Quermeses Populares, con entretenimientos diversos, Parrillada, etc. Será animado por La Orquesta de la Guardia Vieja y música moderna, con concurso de baile y premios a las mejores parejas. Recibirán precios populares.

PRODE

Llegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendicola

Obtendrá muchas ventajas. Pagamos su tarjeta con 12 puntos hasta la suma de \$1.220.000 m/n. Le quitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENOLLA tendrá la seguridad de que su tarjeta no saldrá impugnada.
RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina del «PRODE»: «CASA MENDIOLA»

MADERO Y ALSINA

T. E. 210294

MAIPL

Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor Burtido. **VEA NUESTRAS VIDRIERAS**

La Agencia Agrícola y A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central Gral. Plata 620, Tercer Piso — Casa de Consignaciones
Plaza 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.800
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPINO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítalo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 840 T.E. 21334 MAIPU



INFÓRMASE SOBRE
SERVICIOS Y BENEFICIOS

y para asociarse, consulte a
uno de nuestros 600.000 so-
cios que puede facilitarle
económicamente su adhesión

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindano

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Comasá

Aisina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida

T. E. 21-140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Nariz, garganta y oído

Dr. Mendoza

día 3 de NOVIEMBRE por la mañana

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

7 de NOVIEMBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía vascular

Dr. Beumont

día 8 de NOVIEMBRE

Fonoaudiología

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-630 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Dentistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Atienden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

LUIS ANGEL GRIECO
PROCURADOR

Comunica que a la brevedad abrirá su estudio jurídico en Ri-
vadávia 176 y que además estará integrado por los Dres. HIPO-
LITO A. MOLINA, CARRANZA, JUAN CALVO y MIGUEL AN-
GEL PICO. Los días viernes y sábados se atenderá provisoriamente
en calle BELGRANO 626, Tel. 21135.

Por cualquier comunicación de urgencia Telef. 35-0134, 35-5909
y 35-5921, Capital Federal.

Lotería de Montevideo

Primer Premio: 7.631

2° 15.293; 3° 15.803; 4° 9.079;
5° 13.329; 6° 2.080, 7° 3.448,
8° 3.388, 9° 4.305 y 11.528.

pensionados que se han inscripto
en el Plan de Turismo Social or-
ganizado por aquella repartición.
Los beneficiarios y familiares pa-
sarán diez días en Villa Carlos
Paz, merced a un préstamo perso-
nal otorgado por el instituto pa-
gadero en diez cuotas lo que les
permite gozar de vacaciones por
so amente 5.550 pesos moneda na-
cional por mes, incluido viaje y
hotel con baño privado, desayuno,
almuerzo y cena.

Sociales

AN.VERSARIO MATRIMONIAL

Un nuevo aniversario de vida
matrimonial celebran hoy los es-
timados esposos D. Julio A. Ames-
toy—Da. Sara E. Arias, siendo
muy cumplimentados.

AGRADECIMIENTO

La Sra. Bertha F. O de Mujica,
delegada de ALPI en Maipú agra-
dece profundamente al Sr. Mario
Stropeh en nombre de esa Comi-
sión la donación de \$ 10.000 %
para la misma.

HOMIOPATIA

OBESIDAD: Tratamiento sin ré-
gimen de comidas. Reumatismo—
Problemas Digestivos—Fiebre—Ner-
viosos—Respiratorios—Asma—Va-
rices—Alergias.

Dr. Domínguez Ortigosa

Atenderá el VIERNES 26 de OC-
TOBRE de 9 a 11 hs. en Lavalle
130, Tel. 21420

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martínez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERÁ EL

Martes 6 de noviembre

A LAS 9 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270,
Reservar Turno Tel. 21720

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende CHEVROLET Spe-
cial, modelo 71,
buen estado. Tratar: Pellegrini 570.

Vendo Salon-Restaurant

6 INSTALACIONES sobre ruta
Nec. N° 2, Km. 275. Con facilid.
INFORMES: Aisina 551, Telet.
21-175

Dr. para Mar del Plata
Necesita muchacha con cama.
Dirigirse a Casa Quirico, Laprida
342.

REPARTIDOR

Se necesita URGENTE, en
este diario.

Piensa empapelar?

VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo

BELGRANO y PELLEGRINI Tel. 21-009

Gomería Balina S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores.

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» Inlet y Matel-V.P. Consultar

Reparación Tren Delantero
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para
mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2370 y Falucho 3145
Tel. 24534 - 2-8945 y 2-3315 - MAR DEL PLATA

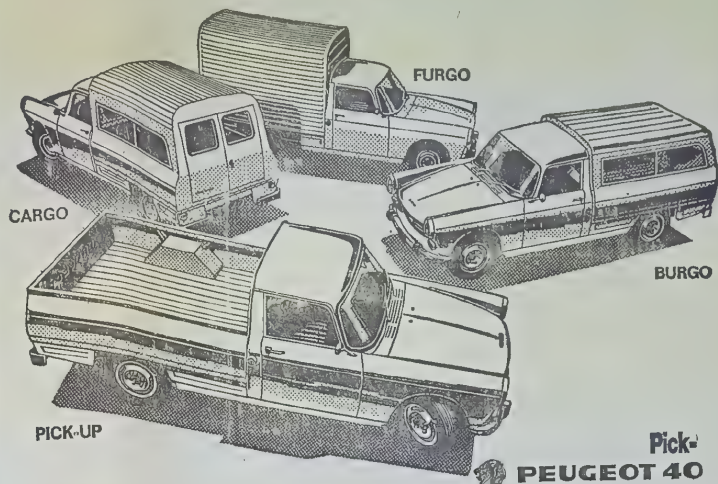
Florería "ANALID"

Especialidad en Bouquets, arreglos florales y decoraciones

Todo trabajador agropecuario se convencerá de que una sola idea que aproveche de LA CHACRA le compensa de lo que le cuesta LA CHACRA durante varios años. No hay mejor negocio que comprar LA CHACRA si se trabaja en industria rural. LA CHACRA significa una gran biblioteca siempre al día.

"MECU" de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadoras
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pollegri 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIAARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía
Atenderá todos los SABADOS de 8,30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRANO 635
Afiliado Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos Raviolos

En LUBEL
Telf. 21-402

TAKO'S

La Sección Venta por Mayor de TAKO'S BOUTIQUE necesita Bordadora a Máquina, Presentador en Alisón 308.

La rifa que le brinda mas posibilidades

Jorge Newbery, de Loberia necesita
Vendedores en Maipú

Autorizada por Resolución N° 677/73

Dirigirse personalmente ó por carta a:
AUDA: Sarmiento 41, Loberia.

BULLRICH

Nuestros próximos remates:

En MAIPU

Viernes 23 de Noviembre

Invernada, cría, gordo y conserva

En Maipú
Viernes 23 de Noviembre

Especial de Vientres Aberdeen Angus auspiciado
por la Corporación Argentina de esa raza

En Maipú: Miércoles 19 de Diciembre

Remate General

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Atadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1367—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torno de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rayos X
Julio Lynch 527—Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Matrícula P. 90.333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Mabel Pedretti de
Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 599 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alsema 551—Tel. 21-175 y 21-288

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EVRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alsema 240—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Reppallini
Néilda E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Te 21-019—Maipú

ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes
Dr. Valentín Schlijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

Angel Velaz & Cia. Ltda.
CONSIGNATARIOS

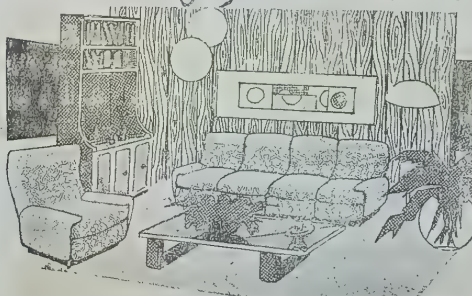
En AYACUCHO

Martes 20 de Noviembre
Especial d. Invernadas
2000 VAS. NO.

Tenemos: peorde de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796

Calidad incomparable en juegos
de living y modulares



créditos
hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS Mexia y RIVADAVIA MAIPÚ-FCGR

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 9,30 a 12 y de
15,30 a 20 horas

MADERO 216

T. E. 21-151

ESCUCHE:

BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO.
La más selecta programación musical y los comentarios de actualidad. Diariamente de 22 a 24 por L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 ojo de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

LUDOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
I. T. E. 21-001—MAIPÚ

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

De Fábrica Ika salió el Sancion contra el Go- vehículo 600.000 bernador de Mendoza

En la planta de Ika Renault, en Santa Isabel, Córdoba, ha sido producido el vehículo 600.000 desde que la empresa, que es la primera fábrica integral de automotores en la Argentina, inició sus actividades en 1956.

En esa oportunidad el primer vehículo argentino fue un jeep. Ahora se ha llegado a la cifra indicada con un Renault 12, es la primera vez que una empresa automotriz produce tan elevado número de unidades nacionales.

El Congreso Justicialista lo separó del Partido

MENDOZA El Congreso partidario juzgó la conducta seguida por el gobernador de esta provincia Sr. Alberto Martínez Baca y resolvió separar del partido al gobernador mendocino.

Comunicado de la Dirección de Comercio

La Plata La Dirección de Comercio del ministerio de Economía, dió un comunicado, señalando en mérito a las numerosas consultas que se le formulan que los negocios de almacén, rotiserías y similares no pueden cobrar al público consumidor recargo alguno por el expediente de bebidas acoholizadas hechas, ya que no existe norma legal al respecto. La misma repertición, en circular dirigida a los comerciantes mayoristas de ciudades que operan en el ámbito bonaerense recuerda la obligatoriedad de especificar la calidad de los productos del ramo en toda documentación de venta.

La reunión del saba- do en Gral. Guido

Se realizó el sábado ppdo. en la Municipalidad de Gral. Guido la reunión programada por la Municipalidad de Gral. Guido en la que estuvieron presentes funcionarios del Banco Hipotecario Nacional quienes, ante los numerosos interesados concurrentes, entre los cuales la mayoría eran de Maipú, explicaron los distintos operativos de dicho Banco entre los cuales se encuentran al Prestamo «Plan Eva Perón» Prestamo Ampliación de Viviendas y Prestamo Obras Paralizadas.

Finalizada la explicación, que resultó muy interesante, dado que a los interesados se les evacuó todas las consultas que se les hicieron, numerosos concurrentes se anotaron en los planes mencionados, abonando la suma de \$ 3.00 lev con depósito de ahorro que se exige.

Tenemos conocimiento que es muy posible que los mismos funcionarios visiten nuestro Municipio que corresponde a la Zona VII.

Reunión del Concejo Deliberante

El sábado ppdo. por la noche efectuó la anunciada reunión el Concejo Deliberante local, bajo la presidencia de su titular Sr. Delor Galante.

PRORROGA DEL PERIODO—El Cuerpo acordó prorrogar por 60 días el período de sesiones, que vence en la reunión citada.

COMISION—El cuerpo votó la vorablemente un pedido de los concejales del Frejuli pidiendo la designación de una comisión de concejales para intervenir en la aceleración de los trámites del expediente de nuevo Barrio Obrero, documentación que como es de público conocimiento desapareció de dependencias del Instituto de Viviendas, de La Plata. Se designan a los concejales Sres. Nestor Uria y Humberto Zubiry.

Luego se trataron otros expedientes que pasaron a las comisiones respectivas.

LOTERIA DE HOY

PROVINCIA

Con \$ 3 0.000 Ley (18.188)

15.734

Con \$ 15.000 6.644
Con \$ 18.000 15.095
Con \$ 900 29.828
Con \$ 300: 2.751 18.809, 25.570
Con \$ 90: 1.094 1.505 2.810,
3.210, 3.655, 8.444, 11.293, 11.633
15.947, 18.223, 19.651 20.421, 21.760
22.121, 22.710, 23.164 24.351,
25.698, 29, 14 y 30.760.

DEPORTES

Cultura, de Guido venció a Atlético

En un encuentro intensamente disputado, donde ambos equipos lucharon con igual ahínco y donde ambos pasaron por iguales situaciones de riesgo, un penal para cada uno no convertido—casi al finalizar y luego que Luna errara por dos veces un tiro penal, Cultura logró anotarse los dos goles que le dieron el triunfo final y que les permite mantener vivo el liderazgo en la tabla de posiciones.

Preliminar: En el encuentro preliminar por el Campeonato de segunda división Cultura, de Guido venció a Atlético, por 2 goles a 0.

Actuación de corredores locales en Berisso

Se realizó el sábado ppdo. en Berisso la Maratón organizada por el Centro «25 de Mayo» que se corrió sobre 8.200 metros siendo ganada por Alberto Paz, federado.

Los corredores maipunes intervinientes tuvieron la siguiente colocación: Serafin Gonzalez, se clasificó en el 18.º puesto en la clasificación general y 10.º, en cat. libre y Rodolfo Lakomick 31.º, en la general y 17.º, en cat. libre.

La documentación del Amenaza de la URSS a nuevo Barrio Obrero Israel

Los funcionarios del Instituto de la Vivienda que actuaron en la Municipalidad local el 26 de corte para formar de nuevo el expediente del Barrio Obrero y cuya documentación original se extraviara totalmente en dependencias del Instituto de la Vivienda, en La Plata, impidiendo con ello la entrega de las 20 unidades a los adjudicatarios, y la que se les había anunciado para plazo muy breve, dieron cumplimiento a la tarea que les fuera encomendada con buena voluntad y eficiencia manifestando luego que es su propósito acelerar esa tarea, esperando contar para ello con la buena voluntad de los interesados, que deben entregar a la mayor brevedad posible la documentación que falta en la oficina de Obras Públicas de la Municipalidad.

Disminuyó la siembra de girasol

La Secretaría de Agricultura y Ganadería de la Nación informó que en todo el país se han sembrado con girasol 1.445.000 hectáreas, cifra que representa una disminución del 12,6 por ciento respecto de la siembra del año anterior.

A la provincia de Buenos Aires le corresponde el 54% del total del país con 781.700 hectáreas, siguiéndole Santa Fé con 230.000, Córdoba con 211.300 y Chaco con 151.800.

Suprimen feriados en Dolores y Chascomús

El gobierno provincial ha resuelto suprimir los feriados dispuestos anualmente para los partidos de Dolores y Chascomús, los días 29 de octubre y 7 de noviembre, respectivamente. En los consderados de la medida, se destaca que en ocasión de producirse el 29 de

Accidente en ruta 2

A un vecino de Ayacucho

En el Km 384 de la ruta 2, en las cercanías de Camet, en circunvalación en que José Luis Trinchero, de 27 años, vecino de Ayacucho, se dirigía desde Mar del Plata hacia esa ciudad, acompañado por su tío Simón Trinchero, de 66 años de edad conduciendo un automovil Ford Falcon, embistió violentamente a un camión en la parte frontal y a consecuencia de la colisión ambos fallecieron en el acto.

Recuerde, el 5° y 6° bimestre vencen el: 12 de Noviembre y 14 de Diciembre de 1973

Para facilitar del Sr. Usuario se le envían las boletas de servicios sanitarios de ambos bimestres quien si lo desea puede abonar ambas juntas o a su comodidad.

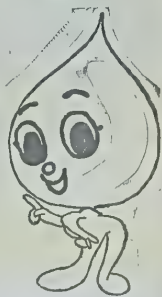
Si no ha recibido sus boletas para el día 6 de Noviembre, puede reclamarlas en nuestras oficinas RIVADAVIA 483 de 7 a 12 hs., presentando el recibo anterior.

PAGUE EN TERMINO, EVITE RECARGOS E INTERESES

Producido los vencimientos, se aplicarán los siguientes recargos:

Primer mes 10 %
Segundo mes 20 %
Tercer mes 40 %
Cuarto mes en adelante 40 %
más el 2 % de interés mensual.

MINISTERIO DE OBRAS Y
SERVICIOS PÚBLICOS
Secretaría de Recursos Hídricos
EMPRESA OBRAS SANITARIAS
DE LA NACION



Siga a la Primavera...

VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo más moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mataderos y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Crsl. Piate 620, Tel. 111 — Casa de Consignaciones:
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU

Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cria

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPI BECCO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU



FLORERIA 'ANALID'

— DE —

Luis O. Filleaudeau

Venta de flores naturales y art
ficiales, coronas, palmas y todo
trabajo del ramo

ANEXO SEMILLERIA

MADERO 640 T.E. 21334 MAIP



PRODE

Juegue en la 1a. Agencia oficial

Casa Mendiola

Obtendrá muchas ventajas. Pague con su tarjeta con
12 puntos hasta la suma de \$ 220.000 m/n. Le
evitamos molestias y viajes.

Jugando en CASA MENDIOLA tendrá la igualdad de
que su tarjeta no salga impagada.

RECIBIMOS APUESTAS HASTA EL JUEVES A LAS 24 HORAS

La esquina de "RODE" y "CASA MENDIOLA"

MADERO y ALSINA

T. E. 21029

MAIPU

SARNA

LA SOLUCION

Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane

AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Asesor Profesional Dr. Manuel E. Camoseda

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Nariz, garganta y oído

Dr. Mendoza

dia 3 de NOVIEMBRE por la mañana

Neurologia y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

7 de NOVIEMBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía varices

Dr. Beumont

dia 8 de NOVIEMBRE

Fonoaudióloga

Olga Mabel Randazzo

Atiende todos los SÁBADOS a partir de las 10. Pedir turno

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia — T. E. 21-640 — Maipú

Próximas Visitas de Médicos Dentistas a esta ciudad

Dr. HORACIO DENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Ayuden en el Sanatorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

LUIS ANGEL GRIECO

PROCURADOR

Comunica que a la brevedad abrirá su estudio jurídico en Ri-
vadavia 176 y que además estará integrado por los Dres. HIPO-
LITO A. MOLINA CARRANZA, JUAN CALVO y MIGUEL AN-
GEL PLO. Los días viernes y sábado se atenderá provisoriamente
en calle BELGRANO 620, Tel. 21135.

Por cualquier comunicación de urgencia Telef. 35-0134, 35-5909
y 35-5921, Capital Federal.

octubre el llamado «Grito de Do-
lores» y el 7 de noviembre en
Chascomús, el aniversario de la
batalla de los llamados «libres del
Sud», la Confederación Argentina,
bajo la conducción del brigadier
general y Gobernador de la pro-
vincia de Buenos Aires don Juan
Manuel de Rosas, estaba sometida
a bloqueo por una potencia ex-
tranjera que intentaba lesionar la
soberanía nacional y «que cuando
están en peligro el honor y la so-
beranía de la Nación no existen
razones ni justificación para las
discordias internas y menos aún
cuando éstas pueden poner en pe-
ligro los intereses nacionales».

Sociales

CUMPLEAÑOS

Celebra hoy el 92º aniversario
de su natalicio nuestro convecino
D. Rito Loyza, habiendo recibido
las congratulaciones de familiares
y amistades.

Club Atlético

Unico Aviso

Se comunica a los Sres. Socios
que deseen concurrir y hacer uso
de las instalaciones del Campo de
Deporte (Pista de Natación) deben
tener sus CUOTAS ADICIONA-
LES al día.

Cumplimentando lo anterior la
C. Directiva entregará a la brevedad
un Carnet identificatorio, ne-
cesitando para el mismo una foto
para el socio titular y demás miem-
bros directos de su familia.

LA COMISION

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Su régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martinez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERA EL

Martes 6 de Noviembre

A LAS 9 HORAS

En VICENTE LOPEZ 270

Reservar Turno Tel. 21720

Arnoldo Domingo Giarra

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende CHEVROLET Spe-
cial, modelo '71,
buen estado. Tratar: Pellegrini 570.

Vendo Salon-Restaurant

6 INSTALACIONES sobre ruta
Nec. N° 2, Km. 275. Con facilid.
INFORMES: Alsina 551, Telef.
21-175

Pan Dulce Y Buitos loges

Preparado por el repostero de la
casa. Ya tenemos en venta:

Confiteria «MAIPU»

Se Vende Heladera «Frigida-
ra», 4 puertas, 100
litros en este diario.

Piensa empapelar?

VISITE...

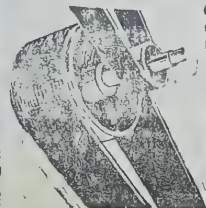
PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y Bajo Costo

BELGRAND y PELLEGRINI Tel. 21-009

Gomería Baliña S. A.



Correas industriales, cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos. Poleas de hierro todas las medidas.

Reformas para rodados de tractores

CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.

Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»

CORREAS «GOODYEAR» todas y Multi-V.P. Consultar en

Reparación Tren Delantero

Alineación de Direcciones y

Balaceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Buedas Deportivas CIMENTAL Distribuidoras en Mar del Plata y zona. Precios especiales a Revendedores

— Av. Independencia 2370 y Palermo 3145 —
Tel. 2-5534 - 2-9945 y 2-3315 — MAR DEL PLATA

Supermercado Las Violetas

de LUIS ALFREDO LORA

Especialidad de Pollo al Spiedo — ANEXO PANADERIA COLON E ITALIA MAIPU

“PINGUI” se renueva para Vd.

Renueve Vd su elegancia

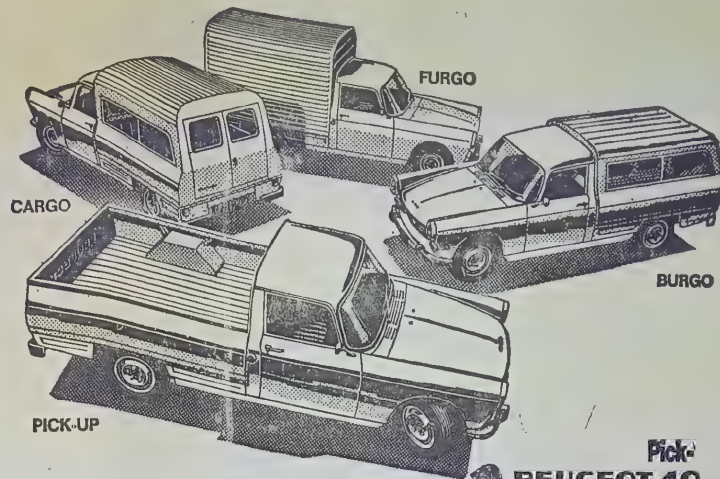
Adquiriendo nuestros exclusivos modelos

VISITENOS EN NUESTRO LOCAL DE MADERO 585

La mejor propaganda

Anuncie en

“LA VOZ”



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Servicio de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar

Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pellegrini 415 Tel. 21030 MAIPU

EGUIBAR & GARCIAARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

“MECU”

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Eriques Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Quijista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8,30 a 11 hs. (excepto el último sábado de cada mes), en el domicilio calle BELGRAND 635

Atiende Mutuales, IOVA, IMMA, DOSME, etc.
URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

REPARTIDOR

Se necesita URGENTE, en este diario,

BULLRICH

Nuestros próximos remates:

En MAIPU

Viernes 23 de Noviembre

Invernada, cría, gordo y conserva

En Maipú
Viernes 14 de Diciembre

Especial de Vientres Aberdeen Angus
por la Corporación Argentina de esa raza

En Maipú: Miércoles 19 de Diciembre

Remate General

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349—Tel. 21-057—Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Petrera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital
Maipú
Lavalle 1302—Tel. 21-401—Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano / Dentista — Ortodoncia
Torre de ultravelocidad
Protesis inmediata — Rayos X
Julio Lynch 627—Tel. 21-681

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Metropolitana P. 90.333
Otorrinolaringología - Otorrinología funcional
Belgrano 635 Tel. 21012 Maipú

Dra. Nabel Pedretti de
Segreim

Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 679 T.E. 21245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahy
ABOGADO
Alcorta 551—Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88—T. 310—Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcorta 249—T. 21248, 21673, 21031

Martin A. Reppaliet
Rafael E. Alza
Escribanos nacionales
Madero 473—Tel. 21-019—Maipú

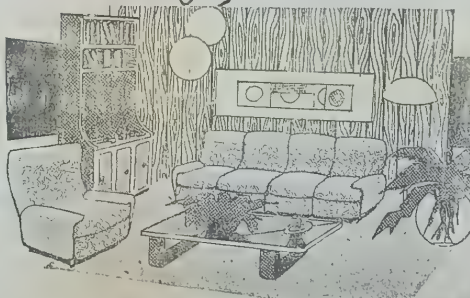
ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323—T. E. 21-070—Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511—Tel. 21639—Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales
y peritajes

Dr. Valentín Schijman
Químico
Lavalle y Laprida—Tel. 21-046

**Calidad incomparable en juegos
de living y modulares**



**créditos
hasta
36
meses**

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS mexia y RIVADAVIA MAIPÚ-F.C.B.R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende: Dolores 431
T.E. 21-151

ESCUCHE:

•BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO.
La más selecta programación mu-
sical y los comentarios de actuali-
dad. Diariamente de 22 a 24 por
L. U. 30 RADIO MAIPU

Ya llegó a Maipú

**AGUA MINERAL
VILLA DEL SUR**

Distribuye:

Soderia Casado

Madero 865 T.E. 21-754 Tel. 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYAUQUO

Martes 20 de Noviembre

Especial de Invernada es

2000 V. 10

Tenemos: peado de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra sucursal AYAUQUO, 25 de
Mayo y Sarmiento, Tel. 278 o en nuestro
Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA
9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Vd.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 o/o de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73

DIRECTOR

L. DOVICO M. FILLEAUDEAU
Sarmiento 357
T. E. 21-001—MAIPU

LA VOZ

DIARIO DE LA TARDE — Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Tarifa Reducida

Concesión N° 609

Habrán pan todos los días

Buenos Aires.—La Secretaría de Comercio derogó la obligación de suspender el labo durante un día de la semana que afectaba a las panaderías y despachos de pan y permitió en consecuencia, que esos establecimientos trabajen inintermitentemente apelando a la Bolsa de Trabajo para substituir los francos a su personal. La decisión fue conocida ayer por resolución 2378, la cual señala que la prohibición de trabajar un día por semana ocasionaba perjuicios al personal y no estaba contemplada con la severidad que se aplicaba en el convenio colectivo 76 de 1973.

Intereses Punitivos

CAPITAL FEDERAL.—El Banco Central dejó a criterio de las entidades financieras la fijación de intereses punitivos por las deudas atrasadas. Así lo anunció por medio de la circular B-1078 la entidad, derogando la resolución 300 del 16 de mayo pasado, en la que el establecimiento del interés punitivo se estableció en carácter de obligatorio.

Deficit de la Comuna Marplatense

Mar del Plata.—En una reunión que mantuvo con vecinos, el Intendente Municipal Sr. Fabrizio expresó: «No solo digo que Mar del Plata está fundida, sino que está refundida. Y conste, digo, que no lo señalo para magnificar la crisis». Afirmó luego que en la actualidad la deuda comunal supe a los 2.0 millones de pesos y, y acotó que «noviembre se empezará sin un centavo en las áreas municipales».

Accidente en Ruta 2

Varios heridos

En la ruta 2, cerca de nuestro pueblo, chocaron los automóviles conducidos por Antonio Di Mario de 42 años, y por Alfredo Soriano, de 57. Por efectos del impacto resultaron con heridas de distinta gravedad ambos conductores, Manuel Alvarez, que viajaba junto a Di Mario y José Martí su esposa María M. de Martí, de 27; los hijos del matrimonio Guillermo y Fernando de 9 y de 6 años, respectivamente, y Antonio Soriano de 47, todos ellos acompañantes de Soriano.

La rebaja del 15 o/o

Las renglones comprendidos

La Plata.—La Dirección de Comercio de la Provincia ha resuelto advertir a comerciantes y público en general que la reducción del 15 por ciento establecida por resolución N° 1144/73 de la Secretaría de Comercio de la Nación no sólo alcanza a indumentaria y calzado, sino también a telas, botones, cueros, plásticos y todos los otros productos vinculados con la vestimenta. En un documento emitido sobre el particular, el organismo consigna que la rebaja prevista en los artículos mencionados comprenden únicamente a los establecimientos comerciales que vendan directamente al público consumidor. Señaló finalmente que las consultas sobre la materia podrán efectuarse personalmente, o por carta en la sede de la Dirección de Comercio, calle 46 entre 7 y 8, tercer piso, La Plata, o telefónicamente a los números 35514 y 3-5392.

Mañana es día no laborable

Abrió el comercio

Mañana, 1° de noviembre, Día de todos los Santos, es jornada no laborable para la Administración Pública, Tribunales, Escuelas y Bancos. En cambio el 2° Día de los Fieles Difuntos, no habrá suceso en los organismos estatales, salvo resolución en contrario.

Como dichos feriados son optativos para el comercio, en nuestro medio el comercio abrirá mañana todo el día y el día 2 trabajará por la mañana únicamente.

Por nuestra parte, LA VOZ aparecerá mañana y suspenderá su aparición el día 2°.

El pago de sueldos en la provincia

Se inicia el viernes

La Plata.—En razón del feriado de mañana recién pasado mañana se iniciará el pago de sueldos a los servidores públicos bonaerenses.

Municipalidad de Maipú

Comunicado

La Municipalidad de Maipú, suscribió convenios con las floristas para la venta de flores los días 1° y 2° de noviembre, estableciendo los siguientes precios al público: cavales 18 unidades \$ 16; la docena y 2° calidad (alto corto) \$ 8; la docena Maipú, Octubre 30 de 1973.

DEPORTES

Matches para el sábado y domingo próximo

La Liga local en su reunión de anoche programó los siguientes encuentros para el sábado y domingo próximo por los Campeonatos locales.

SABADO: Campeonato de Segunda división a las 14:30: Deportivo v. Atlético y luego Independiente v. Cultura, de Guido. DOMINGO 4: A las 10:15 Deportivo v. Atlético (terceras). Primeras divisiones—A las 14:30: Deportivo v. Atlético y Deportivo Independiente v. Cultura, Guido, Reñeres de La Plata.

Esta noche: Nacional: A las 20:50 jugarán en cancha de Boca Juniors el equipo de la casa y Kimberley, de Mar del Plata el que será televisado por Canal 7.

Los otros encuentros a jugarse esta noche son Rosario Central v. N. Old Boys; Instituto de Córdoba v. Chacarita; For Ever, del Chaco v. Independiente, de Avellaneda; Colón de S. F. v. Racing.

La Campaña contra el alza de los precios

La Dirección de Comercio realiza más de 6 mil inspecciones

La Dirección de Comercio del Ministerio de Economía de la provincia informó lleva ya realizadas más de 6 mil inspecciones en el ámbito bonaerense, desde el 1° de junio próximo pasado. Las tareas respectivas están a cargo de personal de la repartición y corresponden a la campaña contra el alza injustificada de los precios, dispuesta por el gobierno popular a favor del público consumidor.

Según una estadística recientemente elaborada la dependencia concretó 6.335 inspecciones y las infracciones constatadas alcanzan a 1947.

La mencionada estadística contiene series referidas a comercios infraccionados durante la actual campaña contra la carestía de la vida la que arroja 3.244, repartida entre 177 comercios mayoristas y 3.067 minoristas.

10 Milímetros

Alcanzó a 10 milímetros la precipitación pluvial caída, sobre la planta urbana, en las últimas 24 horas, hasta hoy, a las 8.

En otras localidades llovió lo siguiente:

Las Plumas 3 Santo Domingo 5, Monsalvo 10, Gral. Madariaga 4, Gral. Guido 5, Labarden 10, Paravicini 6.

Sociales

PANTALEÓN MORENO

Falleció esta mañana en esta, a la edad de 76 años, el vecino de nuestra zona rural, Dr. Pantaleón Moreno, desaparición que ha causado sentido pesar en el círculo de sus relaciones.

Fue un auténtico hombre de campo al que rindió sus mejores años y un auténtico tradicionalista. En su vida cívica fue un consecuente soldado del Radicalismo.

Recolección de residuos domiciliarios

Comunican de la Municipalidad que mañana no habrá recolección de residuos domiciliarios y que el día 2 el servicio será nocturno, a partir de las 21 horas.

Padres y Vecinos:

Haga feliz al niño con dificultades físicas y/o de aprendizaje. La Escuela Diferencial le brindará la atención que él necesita.

Acérquese a las Escuelas N° 3, 8, 10 y Jardín de Infantes N° 1, para inscribirse o solicitar información.

Maipú lo necesita

actuando dentro del Comité local y en las listas partidarias.

El sepelio de sus restos mortales se efectuará mañana a las 10 hs. en la necrópolis local, ceremonia que extirporará el pesar suscitado.

EL BAILE DE LOS MATRIMONIOS

Se realizará el 17 de Noviembre

La Comisión Organizada a la Cena del Baile de Matrimonios y Festa del Tango que se realizará el próximo sábado 17 de Noviembre se encuentra activamente trabajando para la debida organización de dicho acto. Las tarjetas de entradas se encuentran en venta en la Panadería Marino, Confitería Dan Mar y el domicilio del Sr. Vito Spina.

ENLACE

El 10 de Noviembre próximo será consagrado en la Iglesia N° Sra. de la Merced de Gral. Guido el enlace de la Sra. Nilda Capitan y Sr. Aldo Ojeda, relacionados en la zona de Maipú.

ACTO EN VILLA VANELLI

En Villa Vanelli, el próximo sábado 3 a las 19 horas disertará el Dr. Carlos Coudannes sobre el

Recuerde, el 5° y 6° bimestre vencen el:
12 de Noviembre y 14 de Diciembre de 1973.

Para facilidad del Sr. Usuario se le envían las boletas de servicios sanitarios de ambos bimestres quien si lo desea puede abonar ambas juntas o a su comodidad.

Si no ha recibido sus boletas para el día 6 de Noviembre, puede reclamarlas en nuestras oficinas RIVADAVIA 483 de 7 a 12 hs., presentando el recibo anterior.

PAGUE EN TERMINO, EVITE RECARGOS E INTERESES

producido los vencimientos, se aplicaran los siguientes recargos:

Primer mes	10 %
Segundo mes	20 %
Tercer mes	40 %
Quinto mes en adelante	40 %

más el 2° de interés mensual.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PÚBLICOS
Secretaría de Recursos Hídricos
EMPRESA OBRAS SANITARIAS DE LA NACION



Siga a la Primavera...
VISITE Grandes Tiendas Casa Gomez

Admire las nuevas telas, prendas de vestir y Calzado. Todo lo mas moderno para una nueva temporada
Siempre con el mejor surtido. VEA NUESTRAS VIDRIERAS

La Agrícola Ganadera S. A. Fuerte Sancti Spiritu S.A.I.C.

(De la Cámara Argentina de Mataderos y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Cnel. Piate 620, Tercero — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — En MAIPU, Tel. 21-074

EN MAIPU
Lunes 12 de Noviembre
13 horas

600 Vacunos

Gordo Invernada y Cría

Pelizza & Varela

Sub-Agencia FIAT
Autorizada

En breves días aparecerá a la
venta en su nueva versión 1.600
la unidad multicarga FIAT

Reserve su unidad y se beneficiará

CRESPERCO

TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

LAVALLE 870

MAIPU

Supermercado Las Violetas

de **LUIS ALFREDO LORA**

Especialidad de Pollo al Spiedo — ANEXO PANADERIA
COLON-E-ITALIA MAIPU

VERANEE en su casa con PILETAS de Lona de

CASA MENDIOLA

La mejor piletta con lona N° 8 de F. A. de Alpar-
gat-s con ojal de bronce, desmontable y plástico pa-
ra aplicar manguera armazón con asiento de cha-
pa moldeada y caños galvanizados.

EN TODAS LAS MEDIDAS. N° 1: 1,40x1,40x0,50;
N° 2: 1,40x2x0,50; N° 3: 2x2x0,50; N° 4: 2x2,40x0,50;
N° 5: 2,40x2,40x0,50. En las mismas medidas tam-
bien disponemos de piletas de plásticos cristal.

— CONSULTE PRECIOS —
MADEIRO y ALSINA T. E. 21029 MAIPU

SARNA

LA SOLUCION
Pasta Cremosa Fuerte

A Base de Lindane
AGRO-VETERINARIA

"Fuerte Sancti Spiritu"

Avisor Profesional Dr. Manuel E. Comesaña

Alsina 243 Tel. 21-264

ASOCIACION CLINICA QUIRURGICA DE MAIPU

Belgrano y Laprida T. E. 21-140 Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

Nariz, garganta y oído:

Dr. Mendoza

día 3 de NOVIEMBRE por la mañana

Neurología y enfermedades nerviosas

Dr. Tabakman

7 de NOVIEMBRE a las 9 horas

cirugía cardiovascular y cirugía general

Dr. Beumont

día 8 de NOVIEMBRE

Fonoaudióloga

Oiga Mabel Randazzo

Atiende todos los SABADOS a partir de las 10. Pedir turno

El Departamento Optico

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de FARMACIA PARISI

Madero 599 esq. Rivadavia - T. E. 21-650 - Maipú

Próximas Visitas de Médicos Dentistas a esta ciudad

Dr. HORACIO BENTE - 3 de NOVIEMBRE

Dr. EDUARDO DELLACASA - 10 de NOVIEMBRE

Agendados en el Laboratorio Maipú, Belgrano y Laprida, Tel. 21-140

LUIS ANGEL GRIECO

PROCURADOR

Comunica que a la brevedad abrirá su estudio jurídico en Ri-
vadevía 176 y que además estará integrado por los Dres. HIPO-
LITO A. MOLIN, CARRANZA, JUAN CALVO y MIGUEL AN-
GEL PLO. Los días viernes y sábado se atenderá provisoriamente
en calle BELGRANO 626, Tel. 21135.

Por cualquier comunicación de urgencia Tel. 35-0134, 35-5900
y 35-5921, Capital Federal.

tema: «Como Prevenir la Diarrea
Estival» y los Presbíteros de la
Parroquia sobre el tema: Que pen-
samos de una Casa, de un hogar».

INFORMACION PARROQUIAL

Horario de Misas

El 1º: A las 19.30 horas.
El 2º: A las 10 horas, en el
Cementerio.
El 2º: A las 19.30 horas, en el
Templo.

† **Pantaleón Moreno**
QEPD—Falleció el 31 de octubre
—Su esposa, hijos, hijos políticos,
hermanos, sobrinos y demás deu-
dos invitan al sepelio de los restos
del extinto que se oficiará mañana
1º a las 10 en la necrópolis local.
Casa mortuoria: Vicente Lopez 425
Servicio: Empresa Crpra.

Dra. Carmen C. Giorgi

ODONTOLOGA

Malposiciones: Dentaduras Niños
Atenderá en el consultorio calle
Rivadavia 349

el sábado 3 de Noviembre
de 15 a 17 horas

Club Atlético

Unico Aviso

Se comunica a los Sres. Socios
que deseen concurrir y hacer uso
de las instalaciones del Campo de
Deporte (Pista de Natación) deben
tener sus CUOTAS ADICIONA-
LES al día.
Cumplimentando lo anterior la
C. Directiva entregará a la brevedad
un Carnet identificatorio, ne-
cesitando para el mismo una foto
para el socio titular y demás mem-
bros directos de su familia.
LA COMISION

OBESIDAD

Tratamiento moderno, inte-
gral. Sin régimen de comidas

Dr. Alberto A. Martinez

Especialista en Endocrinología
Nutrición

ATENDERA EL

Marzo 6 de Noviembre

A LAS 9 HORAS,

En VICENTE LOPEZ 270,

Reservar Turno Tel. 21726

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 - T.E. 21-556, 21-071

Se Vende CHEVROLET Spe-
cial, modelo '71.
buen estado, Trator: Pellegrini 570.

Vendo Salón-Restaurant

4 INSTALACIONES sobre ruina
Nec. N° 2, Km. 275. Con facilid.
INFORMES: Alsina 551, Tel. 21-175

ran Dulce Y Budín Ingles

Preparado por el repostero de la
casa. Ya tenemos en venta:

Confiteria «MAIPU»

Piensa empapelar?

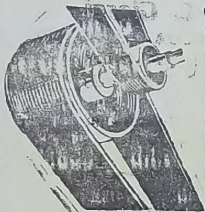
VISITE...

PINTURERIA PETTINARI

CONOZCA SU EXTENSO SURTIDO DE PAPELES PINTADOS

De Primerísima Calidad y B. jo Costo
BELGRANO y PELLEGRINI Ta 21-009

Gomería Balina S. A.



Correas industriales. Cintas transportadoras y elevadoras. Correas agrícolas para todo tipo de maquinaria o implementos.
Polesas de hierro todas las medidas.
Reformas para rodados de tractores.
CUBIERTAS y CAMARAS para coches, camiones y maquinarias agrícolas a los precios más ventajosos de plaza.
Cubiertas especiales para automóviles «MICHELIN» y «CENTURATO»
CORREAS «GOODYEAR» marcas y Multi-V.P. Conduite

REPARACIÓN TREN DELANTERO
Alineación de Direcciones y
Balanceo Electrónico de Ruedas para mayor rendimiento de sus neumáticos

Ruedas Deportivas CIMENTAL.
Distribuidores en Mar del Plata y zona.
Precios especiales a Revendedores

Av. Independencia 2370 y Falcucho 3145
Tel. 2-9534 - 2-9945 y 2-3315 - MAR DEL PLATA

"PINGUI" se renueva para Vd.

Renueve Vd su elegancia
Adquiriendo nuestros exclusivos modelos

VISITENOS EN NUESTRO LOCAL DE MADERO 583

AERO CLUB MAIPU

Personería Jurídica
ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA
(Fuera de Término)

Se invita a los socios a la Asamblea General Ordinaria (fuera de término) a realizarse el domingo 4 de noviembre a las 10, en la secretaría del mismo (aeródromo) para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1º—Informe a los asambleístas de los motivos por los cuales se celebró a la asamblea fuera del término estatutario.
- 2º—Lectura y aprobación de la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio que finaliza.
- 3º—Consideración del aumento de la cuota social.
- 4º—Elección de cinco miembros titulares por Dos Años en reemplazo de Gonzalo Rodríguez, Hugo Jorge Rodríguez, Carlos Chalco Jorge Rodríguez, Carlos Chalco Rodríguez, Ricardo Pagliaro y Ricardo Erreca de que terminan su mandato.

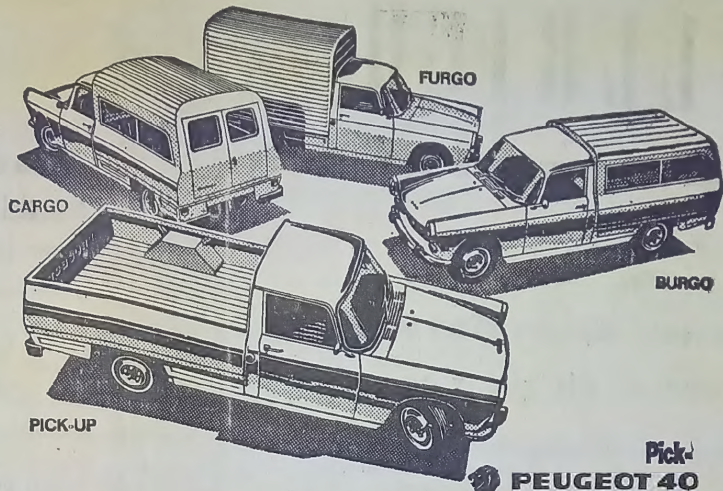
5º—Elección de tres miembros suplentes por un Año en reemplazo de Ricardo Erreca de, Leonidas Acosta y Juan Martín que terminan su mandato.

6º—Elección de tres Revisores de Cuentas por un año en reemplazo de Oscar Erreca de, Mario O Carrano y Luis A Lora que completan el período.

7º—Elección de dos asambleístas para que junto con el Presidente y Secretario firmen el acta.
Gonzalo Rodríguez, Presidente—Hugo Jorge Alavedra, Secretario
NOTA: Estatuto: Art. 36—«Una hora después de la citada para la Asamblea, si no hubiese quórum, la Asamblea quedará legalmente constituida cualquiera sea el número de socios presentes».

Taller de Composturas
F. T. CUNEO

Belgrano y Ayacucho—MAIPU



Pick-UP
PEUGEOT 40
la Pick-Up a medida

Galante Automotores

S. A. G. I. F.

Concesionario en MAIPU y Gral. GUIDO

PEUGEOT

Cia. Argentina de Refrigeración

Reparación y Service de Heladeras Comerciales y familiares y artefactos eléctricos del hogar
Acondicionadores de aire

Abonos Mensuales

Pollegri 415 Tel. 21080 MAIPU

EGUIBAR & GARCIARENA

Ramos Generales

AHORA EN

Ramos Mexia y V. Lopez

"MECU"

de J. CHIAZZARO

Arreglo de Cricques Hidráulicos y amortiguadores
Con un año de garantía. Único en la zona
Rivadavia 629 (al lado del paso a nivel)

Dr. Dragan Milenkovich

Médico Oculista del Hospital Santa Lucía

Atenderá todos los SABADOS de 8.30 a 11hs. (excepto el día sábado de cada mes) en el domicilio calle BELGRANO 635

Atiende Mutuales, IOMA, IMMA, DOSME, etc.

URGENCIAS: En Dolores calle Buenos Aires 160, todos los días viernes, sábado y domingo por la tarde.

Ricos

Ravioles

En LUBEL

Telef. 21-402

REPARTIDOR

Se necesita URGENTE, este diario,

BULLRICH

Ematará

Nuestros próximos remates:

En MAIPU

Viernes 23 de Noviembre

Invernada, cría, gordo y conserva

En Maipú

Viernes 14 de Diciembre

Especial de Vientres Aberdeen Angus auspiciado por la Corporación Argentina de esa raza

En Maipú: Miércoles 19 de Diciembre

Remate General

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 344 - Tel. 21-057 - Maipú

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú y Hospital Maipú
Lavalle 1361 - Tel. 21-401 - Maipú

Dr. Miguel Angel Zanada
Cirujano - Dentista - Ortodoncia
Torre de ultravelocidad
Protesis inmediata - Rapos X
Julian Lynch 627 - Tel. 21-081

Dr. Juan Carlos Belarra
ODONTOLOGO
Metrolina P. 90-333
Ortodoncia - Ortopedia funcional
Belgrano 635 Tel. 21-012 Maipú

Dra. Nabel Pedretti de Segretin

Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
Lavalle 619 T.E. 21-245 Maipú

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alcoba 551 - Tel. 21-175 y 21-268

Estudio Jurídico Eyra - Monzani
LUCIO R. EYRAS
LEANDRO MONZANI (h.)
Abogados
Vucetich 88 - T. 310 - Dolores

Estudio Jurídico "Guma"
Oscar, L. Guma
Julio A. Guma
ABOGADOS
Alcoba 249 - T. 21-248, 21-673, 21-031

Martin A. Rappallini
Nélida E. Alza
Escribanos notariales
Madero 473 - Tel. 21-019 - Maipú

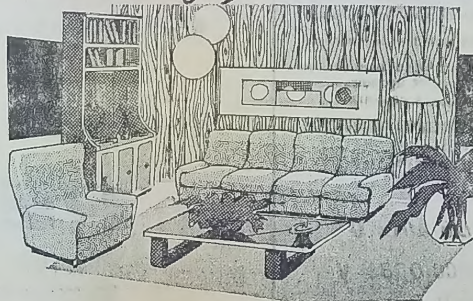
ESCRIBANIA TOGNI
Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Madero 323 - T. E. 21-070 - Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 - Tel. 21-639 - Maipú

Laboratorios "Maipú"
Análisis clínicos e industriales y peritajes

Dr. Valentín Sobijman
Químico
Lavalle y Laprida - Tel. 21-044

Calidad incomparable en juegos de living y modulares



créditos hasta
36
meses

MUEBLERIA RAMOS

RAMOS MEXIA Y RIVADAVIA MAIPU-PC-6-R

ADALBERTO PAJON

ESCRIBANO PUBLICO

Registro de Contratos No. 3

Atiende diariamente de 8,30 a 15 y de 16,30 a 20 horas

MADERO 215-

T. E. 21-151

ESCUCHE:

"BUENAS NOCHES SEÑOR SUEÑO"
La más selecta programación musical y los comentarios de actualidad. Diariamente de 22 a 24 por L. U. 30. RADIO MAIPU.

Ya llegó a Maipú

AGUA MINERAL VILLA DEL SUR

Distribuye:

Soderlo Casado

Madero 865 T.E. 21-754 o 21-532

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En AYACUCHO

Martes 20 de Noviembre

Especial de Invernadas

2.000 VACUNOS

Tenemos pedido de Terneros y Vaquillonas

Informes: En nuestra sucursal AYACUCHO, 25 de Mayo y Sarmiento, Tel. 278 ó a nuestro Representante en MAIPU, Sr. EDUARDO MENCHACA 9 de Julio 581, Tel. 21796

Razones y no palabras... Para que Ud.

COMPRE

en Casa Sainz

Madero 515 - MAIPU

Con el 15 o/o de Desto. en Calzado

INDUMENTARIA: Segun Resolución N° 1144/73